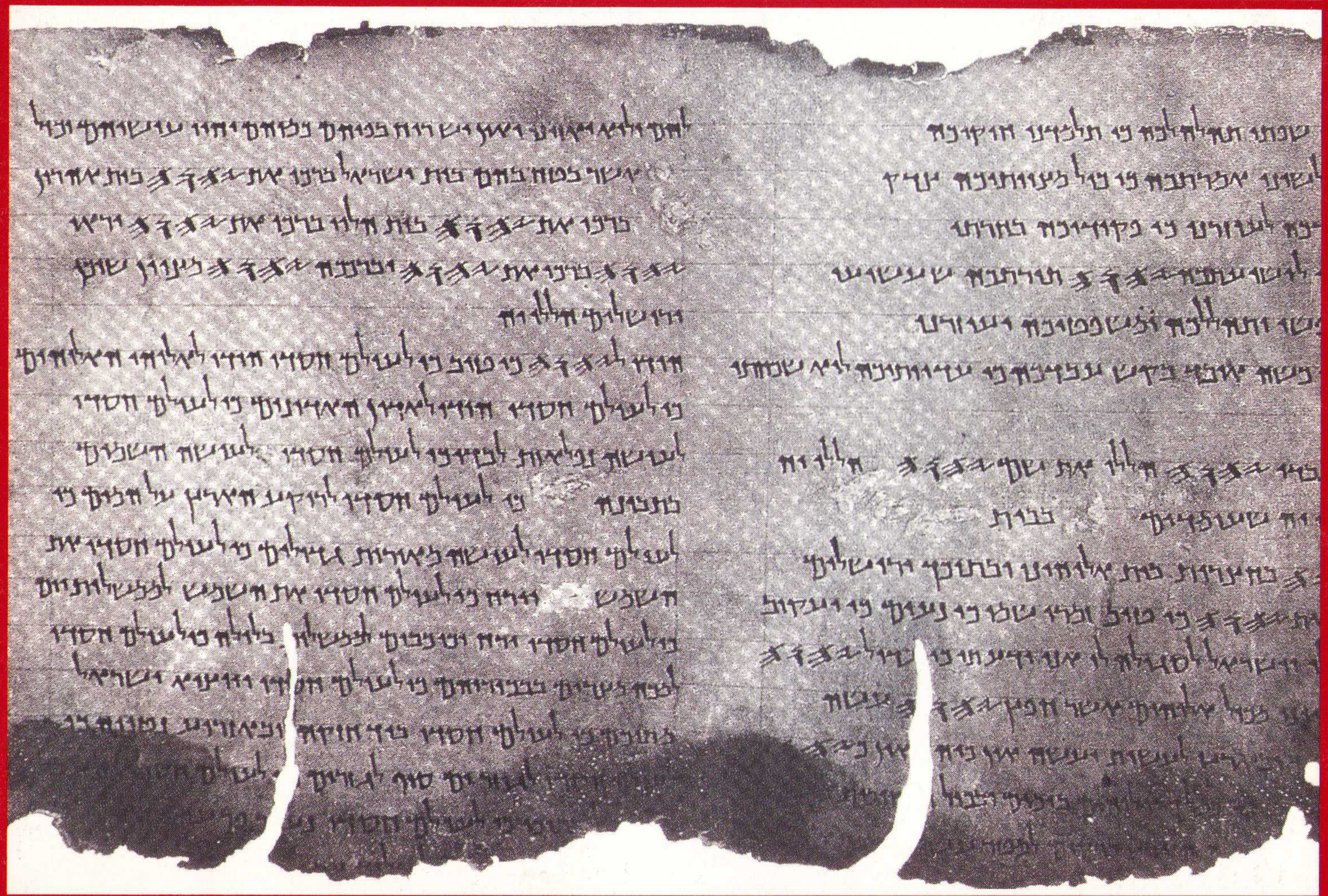
Megillah

מגילה מגילה

Ninth Year, Number 43 **Published by the Mashadi Youth Committee** Shevat 5754, January 1994



Megillah
Mashadi Youth Committee
P.O. Box 40
Kew Gardens, N.Y. 11415

Non Profit Org.
U.S. Postage
P A I D
New York, N.Y.
Permit No. 5310

Time Value

ABC FINE JEWELRY MOUNTINGS CO.

Importers, Manufacturers, Wholesalers

14k - 18k

Bracelets - Necklaces, Mountings

Complete Stone Setting, Polishing & Soldering

Competitive Prices, Prompt, Efficient Service

وارد کننده، سازنده و عمده فروشی

دستبند، گردنبند و پایه های طلای ۱۴ و ۱۸ قیراط

● کار گذاشتن سنگ ● پولیش (پرداخت) ● جوشکاری

● قیمتهای غیر قابل رقابت ● سرویس سریع و عالی

Mozes Aziz
Matthew Aziz

Tel: (212) 719-3738
Fax: (212) 719-3679

10 West 47th Street, Suite 308, New York, N.Y. 10036

EDITORIAL

CURE THE ILLNESS NOT THE SYMPTOMS

After the High Holy Days, a large number of our community members became very disturbed to learn that a decision was made by the Shaare Tova and Great Neck boards to separate the accounting of the community's Talmud-Torah classes. The Talmud-Torah budget, which is mainly raised on Simcha Torah, will now be kept separately by the two boards, with the Great Neck board paying for the Long Island classes, and the Shaare Tova board paying for classes in Queens, as well as for subsidies to Yeshivas. Many saw this development as a threat to the community's unity and wondered whether it could lead to further polarization in the Jewish education of our children.

Even though there is still only one Talmud-Torah Committee and no change has been made to its directors, many people struggled to keep the financial separation, even as a symbolic gesture, from taking place. A number of meetings were quickly organized and various parties involved were invited to be persuaded to somehow keep the budget of all Talmud-Torah related expenses in one fund. Despite all these efforts, the separation of the budgets went ahead as planned.

The reason all these attempts failed is that the Talmud-Torah situation is not the source of our community's problems nor the real cause for alarm. It is just a natural side-effect of the much deeper, growing problem of not having a united community board that can bring together all of our community's social, religious, and educational functions. The real illness is our failure to put pressure on our leaders to form such a united board. The separation of the Talmud-Torah budget is just one of the symptoms of this failure.

For over two years, our community has been promised that the leaders of our community boards are working on the creation of a united Central Board, and that its formation is imminent. We were told that this is the reason for the long-term postponement of our elections. Months ago a draft of the By-laws for this Central Board was mailed to all community members, with a request for our comments and suggestions. But after receiving responses from the community, the members of the Joint Board stopped holding meetings. For unknown reasons, all progress towards our Central Board has come to a standstill. So, we continue without a united board and without elections for over seven years. It is ironic that our community, after moving to the land of democracy, seems to be moving away from democratic principals. Aside from the Mashadi Youth Committee, all other community boards and organizations, including the newly-formed ones, have either never held elections, or have passed the deadline for their elections by many years. Fortunately, the Sisterhood, recognizing that fresh blood and new contributors are necessary for sustaining their expanded activities, have announced that they will be holding elections soon.

Since they are no longer actively working towards the formation of a united board, all community boards should now follow the example of the Sisterhood and hold individual elections. There is no excuse now for delaying community elections any longer. If the current board members have found it impossible to negotiate and compromise with each other about the specifics of the Central Board, perhaps what is needed is for some new people to join the boards by means of elections. These new people might then have the time, energy, desire and will power needed to continue to sit together at meetings until they can reach an agreement on the Central Board. Elections might also help to remove a feeling of idleness and passivity from our community members and encourage them to become involved, care about different aspects of the community, and search for ways to improve it.

Without a united Central Board, there is no doubt that our community will have to face many more uncomfortable symptoms of a divided community in the coming years. Even though most of us are finding it difficult enough to accomplish our day-to-day business, home, and family chores, we must make an effort to communicate with our leaders and let them know that we expect them to eliminate the current unacceptable situation.

Megillah

★★★★★★★★★★★★★

IN THIS ISSUE:

Article	Page
Editorial	1
Sisterhood Report	2
Youth Committee Report	3
Community News	5
Mazal Tov	5
Higher Education Committee Report	6
Talmud Torah Report	7
Findings of C.M.P.A. Marriage Committee	8
Parenthood	9
Fake Letters To The Fake Editor	10
Health & Medicine	11
Points of Reflection	11
Concerned Mashadi Parents Report	12
Mora: Mashadi Outreach Accosiation	12
Megillah Youth Supplement	13 - 19
A Year To Remember The Holocaust	20

A description of the cover photographs appears on page 20

SISTERHOOD REPORT

By: Janet Etessami

Sukkot Get-Together:

The traditional get-together in the community Sukah was held at the Shaare Tova Synagogue. The program was arranged by the Sisterhood. Community members were served with fruits and refreshments.

Simcha Torah Ceremony:

The beautiful flower arrangements and fruit baskets which were auctioned at Simcha Torah, were provided by the Sisterhood. Among other items that were available, were silver containers filled with flowers and candies, beautiful vases with natural and artificial flavors, nicely decorated pictures, and several Jewish paintings in beautiful frames. These items were auctioned simultaneously in both the Shaare Tova and Long Island Synagogues. As usual all the proceeds for this day go to the Talmud Torah Committee. The Sisterhood would like to take this opportunity to thank all those involved in preparing the flowers and baskets, and especially those who contributed by buying these items.

English Classes:

English classes with an American instructor are currently being held on Mondays and Wednesdays for 2 sessions. For more information contact Mrs. Khavar Ghaffarian.

Boys Karate Classes:

The karate classes which are currently being held in Great Neck for boys from 5 to 7 years old on Tuesdays between 5:30 to 6:30 have received an overwhelming response. The second part of these classes will start in February. For more information contact Mrs. Janet Etessami.

Ladies Exercise Classes:

Due to popular demand and a positive response by the ladies, the Sisterhood has negotiated a deal with the "Something Physical Health Spa" in Great Neck. It is one of the most advanced health classes in Long Island. Beginning in January, they have agreed to sign-up members for only $60.

For more information please contact Mrs. Janet Etessami.

Get-Together for Elderly Ladies:

The Sisterhood has been offering different programs for the amusement of our lady senior citizens. These programs have been ranging from get-togethers in the synagogue, to trips to parks during the summer.

This year's winter program was held on Dec. 8, 1993. On this day 46 ladies whom had purchased tickets for the "Big Apple Circus" in advance, were taken to this Circus by a bus specially rented for this purpose by the Sisterhood. They were served with refreshments and they all had a great and unforgetable time.

Children's Chanukah Party:

On Dec. 12, 1993 a Chanukah party was held for children in Shaare Tova Synagogue. At this party children were served with refreshments and were entertained by Israeli music and clowns. "Dreidls" which are symbolic of Chanukah were also distributed among the children as gifts.

Sisterhood Elections:

The Mashadi Sisterhood has decided to hold its elections to elect a new 15 member Sisterhood Board. The tentative date set for the elections is March, 1994.

The Sisterhood urges the entire community to nominate qualified individuals for its elections. All Mashadi ladies over 25 years of age are eligible to be candidates. Nomination forms have been printed in recent issues of HaChodesh and are available from the Sisterhood. Please support the Sisterhood by nominating all those active individuals that you believe are qualified to serve in the Sisterhood Board. Deadline for receiving nominations is February 28, 1994. The forms can be mailed or faxed to Shaare Tova Synagogue at the address printed on the form.

YOUTH COMMITTEE REPORT

By: Mehran Etessami

Bowling Night:

On October 30th, the Health & Fitness Subcommittee held a "Bowling Night" at the Manhasset Bowl. Over 80 people attended and enjoyed music and refreshments along with bowling, games and prizes.

At the bowling tournament that was held on this night, Mr. Moossa Levian won first prize with a top score of over 200.

Culture Club:

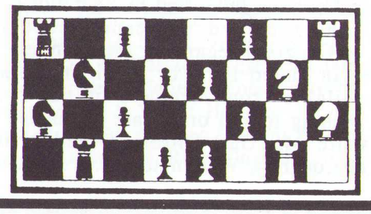
The Culture club Subcommittee's programs in recent months included attendance of the world premier performance of a new opera based on the story of Purim, called "Esther," by the New York City Opera on October 10th. On November 21, the Culture Club group visited the Museum of Modern Art and an exhibit of the works of Joan Miro. The program scheduled for December is attendance of a one-man show at Lincoln Center on the 27th by the artist, Spalding Gray, entitled "Gray's Anatomy."

Dance Party:

Approximately 220 young members of the community attended a dance party held on October 16th at the Shaare Tova Ballroom by the Parties & Recreation Subcommittee.

Chess League:

MYC has organized a Chess League, with a tournament scheduled to take place in Jannuary and February 1994. Participants will play the games at their own chosen times for valuable prizes that will be awarded at the end of the tournament. To register, contact the MYC office.



Formal Dance & Dinner:

On November 13th, the Parties & Recreation Subcommittee held its first Formal Dance & Dinner for young adults at the Bayside Jewish Center. Over 200 people attended and enjoyed dancing to a live Brazilian band and D.J. music, a complete dinner, and an open bar.

Hatzoloh Campaign:

The Charity and Outreach Subcommittee will be selling raffle tickets for its fundraising drive to benefit the Hatzoloh Volunteer Ambulance Corps. Raffle tickets will be available for $50 each from MYC members or the Shaare Tova office. First prize of the raffle will be 2 round-trip tickets to Israel; second prize is a stereo or a mountain bike, and 3rd prize is a kiddush cup.

Israel Pops:

Even though they were constrained by an unexpected snowstorm and unseasonably cold temperatures, about 70 community members attended the "Chanukah with the Israel Pops" concert on Saturday night, December 11th at Madison Square Garden's Paramount Theater. This program was sponsored by the Israel & Zionism Subcommittee.

Upcoming Events

Weekend at Homowak:

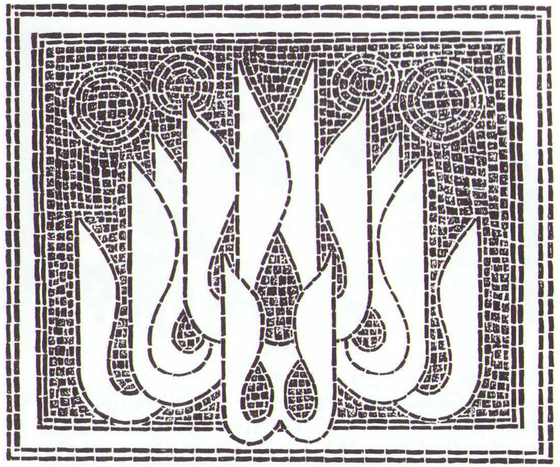
MYC has organized a fun weekend away at the Homowak Resort in Upstate New York. This event will take place during the January 21-23 weekend.

Parties:

The Parties & Recreation Sucommittee has scheduled dance parties for Saturday night, January 1st and Saturday night, January 15th, and a Purim Costume Party to be held in February. Details will be announced in the near future.

Yom HaShoah & Yom HaAtzmaut:

MYC is planning for two events for its annual observance of Yom HaShoah (Holocaust Memorial Day) on Thursday, April 7th, and celebration of Yom HaAtzmaut (Israeli Independence Day) on Wednesday evening, April 13th. Those who wish to help MYC with the organization of these events are urged to contact the MYC office.



Holocaust Remembrance Day

Israel Trip 1994:

MYC's Israel & Zionism Subcommittee is busy planning for the Summer 1994 Israel Trip program. Some changes to the format of these trips have been decided upon to insure the best possible Israel experience for the travelers and better manageability by MYC. These changes are as follows:

Three different groups are being planned for this year. A maximum of 30 travelers will be able to register for each group on a first-come first-served basis. The organizers of the trips have determined that larger groups are not manageable, and, once a group is full, no one else will be able to register.

The first group is the regular tour for those between 16 and 19 years of age. The second group is the advanced tour for those over 20 years of age, or those who have been on the MYC trip before. The third group is the volunteer trip for those who wish to serve at an army base with the Volunteers For Israel program and go on a few tours. Registration for all of the above groups will take place on Sunday, January 30, from 12:00 to 2:00 p.m. at the Shaare Tova Synagogue. Further details of the trips will be announced in the near future.

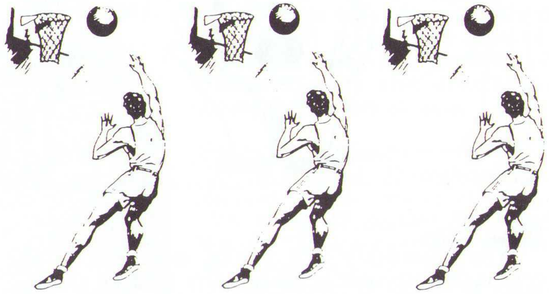
New MYC Office:

As previously reported, the Youth Committee has been planning for some time to move to new offices in Long Island. After months of search and negotiations, a suitable new location was found, located on a Cutter Mill Road in Great Neck. Congregation Shaare Tova has agreed to lease this new center for the Youth Committee, and G-d willing, the move will take place in early January. MYC hopes to be able to offer expanded and improved services and activities for the community as a result of this move. MYC will inform the community about the moving date and the exact new address once plans have been finalized.

Recent Decisions

Mashadi Magic:

At its November General Meeting, the Youth Committee approved a requested budget of up to $1,800 for the Mashadi Magic basketball team, which competes in a league with other teams from the area's Jewish communities. This money will be used to pay for uniforms, referee and league expenses, and transportation to away games. The Mashadi Magic Team will be coached this year by Mr. Ariel Kalaty and Mr. Rodney Hakimian.



New MYC Board Member:

At the December General Meeting, MYC welcomed Ms. Daniella Karmeli as its newest board member. Ms. Karmeli was the next Alternate Member, with the highest number of votes in the last MYC elections. She replaced Mr. Ramin Ebrani, who will now serve as an Alternate Member according to MYC rules. We wish Ms. Karmeli good luck and great success.

Library of Congress Interested in Your Books:

MYC has received correspondence from the Library of Congress regarding their interest in buying literature in Judeo-Farsi or Farsi, including prayer books available from members of our community. Anyone wishing to sell or donate books and literature should write Ms. Gail Shirazi, Order Division, The Library of Congress, Washington, D.C. 20540-4140.

COMMUNITY NEWS

The following Report was sent to us by Mr. David Cohen from the Central Board of the Mashadi Community in Israel for publication. Its English translation is printed below. We thank Mr. Cohen for providing us with this report.

* * * * *

The Board of the Mashadi Community of New York:

We hope that you are well and are successful in all your personal and community endeavors.

Due to the close ties of all Mashadi Communities throughout the world, and the fact that we have always felt so close to each other wherever we lived, we feel it is necessary to report to the community Board of New York regarding the recently held elections for the Central Board in Israel.

On December 5, 1993, after invitations were distributed to all the members of our community in synagogues, a large group of men & women assembled in a spacious hall in Tel-Aviv to cast their votes for this election. Mr. Chai Mashiah, President of the Board, and Mr. David Cohen, Vice President, welcomed the attendants. After the speeches of a few candidates who had requested time at the podium, the necessary papers were distributed, and the votes were counted in complete order. The Central Board, which according to the new by-laws consists of seven members, was duly elected. (The New by-laws were adopted with the help of our attorneys and a five-member election committee.)

The member with the highest votes was elected as President of the Board, and the second highest vote getter was the Vice President. The five others are members of the Board. Number 8 and 9 on the list are two reserve members who become Board members in case any of the 7 original members resigns.

We hope that, with G-d's help, we can serve our community successfully. The elections for the ladies were also held and the five-member Board was elected. The first lady will be the president of the lady's Board.

Sincerely,

The Central Board of Anusei Mashad in Israel

The List of the Elected Members for the Central Board in Israel

1- Mr. David Cohen	President
2- Mr. Yehuda Aghlar	Vice President
3- Mr. David Shaer	Board Member
4- Mr. Efraim Zabuloni	Board Member
5- Mr. Benjamin Ben-David	Board Member
6- Mr. Avraham Hakimi	Board Member
7- Mr. Israel Aghaioff	Board Member
8- Mr. Shmuel Zar	First Reserve
9- Mr. Elyahu Belerian	Second Reserve

Ladies Board

1- Mrs. Hana Karmely	President
2- Mrs. Ora Zar	Vice President
3- Mrs. Zilpa Cohen	Board Member
4- Mrs. Miriam Soleimani	Board Member
5- Mrs. Dvora Rahimi	Board Member

מזל טוב

Collected by: Haroun Kohanim

Births:

Jennifer, daughter of Avi & Perla Nissani
Elizabeth, daughter of Shahrokh & Jackline Rahim Yaghoubi
Shiran, daughter of Albert & Lisa Bassal
Elinor, daughter of Josef & Soheila Kalatizadeh
Michelle, daughter of Daryoush & Esther Zar
Rachel, daughter of Jon & Fariba Namdar
Daniel, son of Sammy & Mina Namdar
Jordan, son of Kamran & Beti Hekmati
Brian, son of Mehrdad & Linda Banilevi
Yoel, son of Farshid & Suzi Liviem
Samuel Nissim, son of Hertzel & Esther Soleimani
Twin sons of Hertzel & Soheila Kohanpour
Adam, son of Moses & Violet Hajibay
Ariel, son of Robert & Mojgan Hakimi Saraf
Rafael, son of Anthony & Roya Gorjian

Bar Mitzvahs:

Ronen, son of Behrouz & Mina Khordipour
Ronen, son of David & Lida Itan

Engagements:

Mehran Hakimian & Monika Bassalian
Alex Bassalian & Rakheli Loloi
Bahman Aziz & Ilanit Kohan
Dr. Khosrow Kashfi & Dr. Minoo Dilmanian
Shahram Dadfarin & Shohreh Rahmanan
Mehrnoosh Rafinia & Malka Nissim

Marriages:

Ramin Aziz & Kathy Lavian
Aram Livian & Neda Rahmanan

HIGHER EDUCATION COMMITTEE REPORT

By: Farrokh Dilmanian, Ph.D.

Scholarships Awarded by the Central Board of the Mashadi Community of Israel:

As in the past few years, this year the Central Board of the Mashadi Community of Israel awarded scholarships among Mashadi students studying in universities in Israel. This year's total scholarship award was about $24,000 which was provided by Congregation Shaare Tova in New York, Board of NOAM in Milan, from Hamburg by the Reubeni Brothers, Mr. Abdi Yaghoubi, and the Mashadi Community of Hamburg, and from Israel by the Central Board of the Mashadi Community and also by Mr. Avraham Namdar, Mr. Albert Mashiach and Mr. David Sians. The scholarships were awarded on Tuesday November 30, 1993 in a ceremony that took place at the Home of the Elderly in Herzelia. The number of students receiving the awards was 73. More than 200 members of the community attended this ceremony. The guests of honor were Mr. and Mrs. Yousef Banilevy.

The scholarship fund for last year was $32,000 which was provided by the Board of NOAM of Milan, the Central Board of the Mashadi Community in Israel, and by Mr. Namdar, Mr. Mashiach and Mr. Sians. It was distributed among 58 students. The above information was provided by members of the Central Board of the Mashadi Community in Israel, and we hereby would like to thank them.

The Higher Education Committee congratulates all the organizations participating in this program. The Committee believes that providing college scholarships to Mashadi students in Israel is one of the most effective ways to promote higher education in the community in Israel.

It should be noted that the tuition for Israeli universities is about $1,000 a semester ($2000 a year) or more, which is expensive for many students in the community. The intense curriculum of the Israeli universities makes it almost impossible for students to work and study at the same time. For this reason, the Higher Education Committee has established a new fund entitled the "Israel Scholarship Fund," which will operate along with the other scholarship funds of the Committee, which are the Elkhanan Levian Endowment Foundation, Dr. Amir Bassaly Endowment Fund, and the General Scholarship Fund. Those who are interested in contributing to the new fund are invited to contact one of the members of the Higher Education Committee.

A student receiving her scholarship at the awards ceremony

Establishment of a Research Journal on the History of Iranian Jews:

The Graduate Society, which is made up of a group of Jewish Iranian university graduates in Los Angeles, with the help of Amnon Netzer, Professor of Iranian studies at the Hebrew University in Jerusalem, has recently established the basis for an annual research journal on the history of Iranian Jews to be published at least for ten years starting next year. The journal, entitled "Journal of Jewish and Judeo-Iranian Studies," will be published both in Persian a English.

Dr. Netzer will be the Journal's Chief Editor, and his associates will include Dr. Shaul Shaked, Dr. Avraham Cohen, Dr. David Yerushalmi and Dr. Sarah Saroudi. The journal will accept research articles on history, art, literature, folklore, religion, philosophy and documented memoirs of Iranian Jews. The Graduate Society has started a large and elaborate fund-raising program to cover the cost of this project, and has been successful so far. An upcoming event for this purpose is a dinner in honor of Abba Ebban, former Israeli foreign minister, which will be held on Monday January 24, 1994 in Los Angeles. Tickets are being sold for $125 per person. The Graduate Society is contacting all Iranian Jewish communities throughout the world for help on this project. Interested individuals can dedicate all or part of one of the issues of the Journal to the memory of their loved ones. The Higher Education Committee highly recommends participation in this great cultural program. For more information please contact one of the Committee members.

Introduction of a New Book:

A new book by Dr. David Menashri, Professor of Middle Eastern studies at the University of Tel Aviv, entitled "Education and the Making of Modern Iran" was recently published by Cornell University Press. Dr. Menashri, who is known to many of our community members through several presentations he gave to our Community in the last few years, is a Senior Research Fellow at the Moshe Dayan Center for Middle Eastern and African Studies, and Associate Professor of Middle Eastern and African History at Tel Aviv University. He has also been holding the position of Head of the Organization of Iranians in Israel for the past few years. He has written several books in Hebrew and in English on the subject of Iran and the revolution, one of which, entitled "Iran: A Decade of War and Revolution," was published in English four years ago. The new book reviews the history of education in Iran from many generation, starting with "maktabs" through the establishment of Tehran University, and to education in Iran after the revolution, also reviewing the mutual effects of the higher education and the revolution. We congratulate Dr. Menashri on this achievement.

New Members Needed for the Theater Group:

The theater group of the Higher Education Committee which, under the supervision of Mr. Herbert Livi, Mr. Kamyar Liviem and Mr. Leon Ebrani, has presented a number of performances in the past years in our Community is planning to start its activity towards preparing a new play. For this purpose the group needs individuals to help in the following categories:

1- Players: between ages of 22 and 27, especially those who can read Farsi.

2- Set Designers and Decorators: individuals who can assist with the technical aspects of the stage setting.

3- Sound and Light Specialists: individuals with proper technical background or experience.

4- Rehersal Coordinators - those who can organize rehearsals.

Those interested in helping in any of the above areas are requested to contact Mr. Herbert Livi, Mr. Kamyar Liviem or Mr. Leon Ebrani.

ANNOUNCEMENT

מוסד ילדים תפארת שלמה מיסיק ואיגון מרי ילדים יתומים ומחוסרי בית

TIFERET SHLOMO ORPHAN HOME home & Torah education for orphans and homeless children

The Tiferet Shlomo Orphanage, directed by Mr. Issac Elishaoff has fallen on hard times. This is due both to difficult economic climates throughout the world, and also because Mr. Elishaoff is unable to travel to collect donations, due to illness. In Israel alone, the cost of living has gone up by 30%, making expenses at the orphanage rise tremendously. This Orphanage is in distress, and letters to this effect have been sent to the members of the community.

We would like to ask you kindly to respond and send in your donations to Tiferet Shlomo, and to enable the orphanage to continue with its important work.

TALMUD TORAH REPORT

TALMUD TORAH COMMITTEE ANNOUNCEMENT

By: Haroun Kohanim

The Talmud Torah Committee would like to inform the parents of the students in these classes that Great Neck Synagogue has recently informed the Committee, through four registered letters, that the primary source of income of the Synagogue is its catering facilities. Since most functions begin after 12 o'clock, and the parking lot is limited to accomodate only 96 cars, they have requested that the Talmud Torah classes end at a time other than 12 o'clock. This way, enough space will be available for the guests of the caterers and at the same time Talmud Torah students can use the parking lot of the synagogue.

Considering the Saturday night outings of the parents, the committee realizes that a 9:00 a.m. start of classes is too early for most parents. Therefore the new class hours on Sundays are from 10:30 to 12:30.

The Talmud Torah Committee once again requests that all parents bring their children to classes on time and be ready to pick them up in the parking lot, shortly before the end of classes. They are also requested to leave the parking lot as soon as they pick up their children.

The Talmud Torah Committee considers this a very important issue and asks for the cooperation of all parents. Your help is greatly appreciated.

"שמכה בר לוי"

On November 30, the family of Simon Benlevy Banilevi suffered a great loss. He was much loved for his kindness and generosity of spirit, admired for his courage and will be greatly missed.

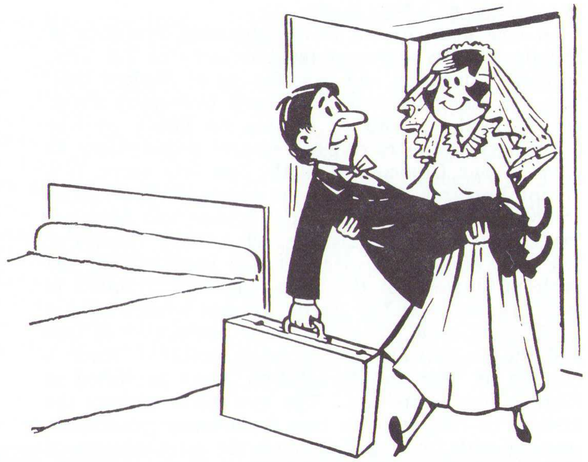
Simon's family would like to announce the establishment of **"The Simon Benlevy Cancer Fund"** which will, in his memory, aid various major medical establishments worldwide. Any contribution, large or small, would be greatly appreciated. Please mail your tax-deductible contributions to the address below.

Thank you - The Banilevi family

The Simon Benlevy Cancer Fund
c/o Lotfy and Sons, Inc.
100 Park Plaza Drive #205 South
Secaucus, New Jersey 07094

FINDINGS OF CMPA'S MARRIAGE COMMITTEE

By: Suzy Hakimian, Amir Kohan & Lawrence Levian



In a community which is undergoing constant change and transformation, and a world which is rapidly changing form and defying long held traditions, youth related issues take on added urgency. According to Eastern civilization and Jewish culture, children have always been regarded as the nucleus of the family unit. For this reason, problems of the youth reflect in many ways the general difficulties of the community as a whole. As an example, the differences of opinion amongst parents and the youth in matters of marriage represent only part of a general problem reffered to as the generation gap.

The Concerned Mashadi Parents Association (C.M.P.A.) has therefore delegated the task of examining the issue of marriage in the Mashadi community to a volunteer group of young parents. This "Marriage Committee" during numerous meetings tackled this urgent matter in two stages. In the initial stage, all efforts were focused upon identifying the issues and recognizing the problems of marriage. The next stage was to seek out possible solutions.

With respect to the initial phase of defining the problems, the marriage committee met with interested parties and concerned groups, took into consideration the views expressed by all participants in various gatherings and even reviewed notes from sessions of the past. The result was a list of the most important issues and major obstacles facing marriages nowadays. They are as follows:

1 - The heavy expense of marriage including numerous superfluous ceremonies, and formalities carried out to excess.
2 - Feelings of some girls that they are financially independent and that they do not need to rely upon a mate for providing them with future security.
3 - Feelings of defeat and wounded egos in some boys who have benn rejected upon asking a girl's hand in marriage.
4 - The formation of cliques which have deprived many not affiliated with a certain group the opportunity of meeting individuals belonging to other groups.
5 - The negative influence of close friends and damaging remarks which may affect the decision making process of a girl or boy.
6 - The differences in tastes of parents and their children regarding suitable mates.
7 - Family disparities and class differences on religious, social and educational levels.
8 - The issue of older unmarried boys and girls in our community.
9 - Lack of suitable locations for young men and women who are ready for marriage to meet one another. (Many do not consider the youth parties as suitable meeting grounds for the marriage minded crowd).
10- Excessive association of our youngsters within their own cliques, creating in some instances brother and sister sentiments.
11- The fear young people have, of being seen in public with a suitor, and the spreading of a rumor before they have reached a final decision.
12- The high level of expectation that young people have for their future marriage partners, and even their families have of one another.
13- The quick negative response of some girls to a suitor without adequate consideration, careful evaluation and consultation with their parents.
14- The reduction of the number of boys pursuing higher education, and the increased number of girls seeking higher learning can lead to incompatibilities in the interests and thoughs of girls and boys.
15- The demeaning manner in which some young men ridicule their friends at times, either by attaching silly titles or making derogatory remarks, and toying with each others lives and futures.

The Marriage Committee is of the opinion that awareness of these problems is itself half of the solution, and it will therefore continue to identify and seek solutions to the issues at hand.

As an example, our evaluation of the issue of marriage expenses has determined that for a young man in our community, marriage has turned out to be a highly burdensome due to the expenses involved in excessive marriage related ceremonies such as:

- A "Kastagari" (or engagement party) and "Zir Dandani" ceremony (where the suitor goes through the formalities of a proposal)
- A "Shir Hama'alot" reading ceremony (where the engagement becomes official)
- A "Khoncheh Baran" ceremony (where cakes, fruits and gifts are brought to the bride's home)
- A "Roonama" ceremony (where gifts are given for the bride to show her face)
- A "Shirni Khoron" ceremony (where friends and family are invited and officially informed of the decision to become engaged).
- A "Damad Khaneh Baran" ceremony (where the bridegroom is invited to the bride's home)
- An "Eidi Baran" ceremony (where high priced gifts are given)
- A "Jahaz Binan" and "Zahazieh" ceremony (where the dowry of the bride is showed off)
- A "Hana Bandan" (or shower)
- A "Ghidush" or religious wedding ceremony
- And not to forget the "Shabbat Aroosi" party (where friends and family are invited on the Shabbat after the wedding).

In all, there are more than ten marriage related ceremonies involving much expenses. This heavy burden has no doubt become an obstacle for our youngsters in getting married nowadays!

In the various marriage committee meetings the following suggestions were presented:

* Further examination of the marriage issues with the collaboration of the youth, where their thoughts and views are publicized through various publications and channels.
* Searching for suitable alternative locations and ways to reduce expenses.
* Elimination of superfluous parties by grouping ceremonies together.
* Encouraging young people towards marriage and helping them achieve their dream (by discouraging unnecessary meddling and rumours).
* Consulting sociologists and other American experts in this field in order to feed off their experience.
* The establishment of a "Shidoukh" Group (of marriage coordinators) from our own community.

PARENTHOOD

BIRTHDAY PARTIES

By: Ruth Kamali & N. Rivkah Dilamani

In a recent meeting of the "Parent & Child" Subcommittee of CMPA, among subjects discussed, the topic of large birthday parties seemed to be an area of concern to many parents for the following reasons:

- The cost of birthday presents and the frequency of birthday parties have grown out of proportion. As one mother mentioned, she actually had to spend over one hundred dollars, between her two children on a single Sunday. This isn't an occasional situation and seems to occur almost every Sunday.
- Some parents are simply inconvenienced by driving their kids from one party to the other. They would rather spend their time in a more relaxed manner with their children.
- Some parents believe a large party that lasts more than two hours for a child under six is extremely overwhelming; meaning the child gets too tired and sometimes irritable to the point that on a few occasions the birthday child actually began to cry. On the other hand, the same large crowd can remove the attention and focus from the birthday child. This can be very upsetting for a child who is supposed to feel special on this day.
- Some said too many parties at a young age may teach our children values we may not want them to learn. Instead, encouraging them to learn new skills and hobbies can prove helpful in the future.
- Many of us, out of kindness or the fear of being confronted or rejected by friends or family members, feel obligated or pressured to throw or attend large parties to please others. Even though hospitality and respect for others are part of the Persian culture, it seems that if it is not done willingly, it does loose its sincerity.
- One mother mentioned that in spite of the fact that she doesn't want to throw an elaborate party for her son, she has already promised him to bring his favorate cartoon character to his party, and since that will cost quite a lot, she might as well invite enough people to make the effort worth while.

Now the question is how important or essential is it to make all of our children's dreams come true? Does it in fact make our children happy and content? For how long will we be able to keep up the same pace? Are there easier ways to please our children and yet, to teach them to have more realistic expectations?

Some expressed that a birthday is a very special day, and it should be remembered every year. It is only fair for all our children to have the privillage of enjoying their birthdays. Here is a list of some suggestions that were brought up on the Oct. 28th meeting of the "Parent & Child" group:

- Limiting the party to family or very close freinds to keeps the size of the party small.
- To hold the party during the recess at Talmud Torah classes, so the child can have all his or her Mashadi freinds at the party at very little cost.
- To take the party to school to share it with classmates.
- Substituting other treats, such as taking the birthday child and his closest freinds to a show or a sporting event, or buying a special present instead of throwing a party.

After all, there is a strong belief that by being sensitive to a child's needs, interests and abilities, any type of party at any cost, can be enjoyable to the birthday child.

REFLECTIONS ON POSITIVE PARENTAL INFLUENCE

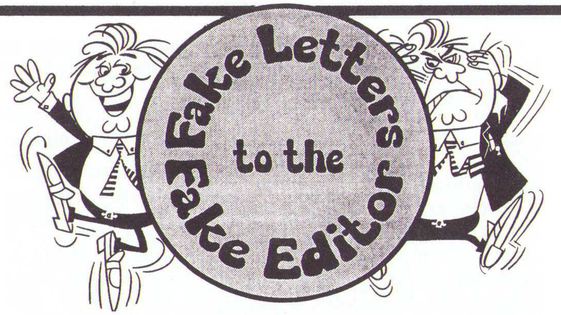
By: Behnaz Kamali

* We have to educate ourselves in order to be able to educate our children.

* There should be communication and understanding between parents and children.

* We are the ones setting an example for our children. Instead of worrying about their behavior, we should look within ourselves and correct our own mistakes so we can be appropriate role models for our children.

* Our children need to know that we are there for them at all times. By taking a few minutes of our time every day to listen to what they have to say, we will encourage them in a positive way.



We received a "real" letter to the "Fake Editor" in Farsi for this issue. The English translation is printed below:

* * * * *

To the honorable, all-knowing, Fake Editor:

Recently, at most gatherings, the hot topic of conversation is religion and levels of observance. Now that everyone is trying to force his/her own religious views on others, why not me? I am therefore submitting this letter to enlighten your readers.

I believe that the best and correct way of religious observance is my way, no more and no less. Whoever practices less strictly than myself is a lost soul or an atheist and whoever is more observant than myself is very supersticious or a fanatic. Since I am the only one in this world who observes exactly like myself, mankind can therefore be divided into two groups: faithless lost souls, and supersticious fanatics. I will try very hard to bring up my own offspring exactly like myself (in other words, the correct way) so that heaven does not remain empty of residents.

By the way, if you know of others who do not think and observe the way I do, please introduce them to me so I can force them to accept my beliefs.

Sincerely, Myself

Answer: Dear Mr. Myself,

I'm sorry to inform you that you are absolutely wrong and that you have an intollerant selfish attitude.

The correct level of religious beliefs and observance is, in fact, exactly the way I practice them myself. You must have been either brainwashed by fanatics or you must be a faithless heretic.

Fake Editor

— — — — — —

Dear Fake Editor,

I would like to make the following suggestions in order to improve the community's weddings and other large parties.

1- Since most parties take place a very long distance from the guests' homes, buses should be hired to drive the guests to the site of the party.

2- The buses could wait at a large nearby parking lot, where the guests could park their own cars and board the bus to be driven to the party.

3- At the end of the party, the buses will return the guests to their cars.

Sincerely, T.J.

Answer: Dear Mr. T.J.,

Your suggestions are very interesting and helpful. But since we know that many people will arrive late at the parking lot, it would be better to ask the caterers to start serving the guests some "Kabob" and drinks right in the parking lot. This way, while everyone waits for guests to arrive and board the bus, they can get a headstart on the night's eating rituals.

In addition, since most people will probably arrive too late to make it to the "chuppah" ceremony, you should make arrangements with the photographers to have a live broadcast of the ceremony, by sattelite, on the buses' closed-circuit TV screens.

To save time at the end of the party, you can also ask the bus driver to collect your guests' gifts while they board the bus.

Furthermore, if you save some seats at the good tables at your party, you can have these seats auctioned right on the bus so that those who give the biggest gifts can get the best tables.

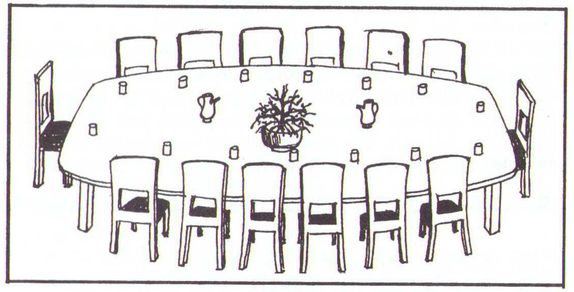
Fake Editor

ANNOUNCEMENT

The following boards, committees, and organizations have been formed over the past three days. All those interested are invited to introduce themselves to be considered for membership:

- "Committee for the Amenity and Comfort of Wagering And Gambling" (CACWAG): This committee will be in charge of distributing betting sheets, gambling charts, football pools, etc., every Shabbat at all synagogues, and promoting gambling in the Mashadi community.
- Engagements Subcommittee of the Marriage Committee of the "Mashadi Out Reach Association" (MORA).
- Engagements Subcommittee of the Marriage Committee of the "Concerned Mashadi Parents Association" (CMPA), Manhasset Chapter.
- Board of the Youth Minyan of the Independent Synagogue of the "Society for Middle Age Mashadis who Work Uptown and Live in Queens" (SMAMWULQ).
- Organization for Drafting the Regulations of Proofreading the English Translation of the Third Chapter of the Bylaws (after the above 3 boards have been approved and formed).

* * * * *



From the Fake Editor's Photo Album:

The above photo is of the board meeting for the final approval and adoption of the Bylaws for the community's Central Board.

* * * * *

Advertisement:

The management and staff of Bennigans of Great Neck hereby congratulate the owners of Classico restaurant on their opening, and express our deepest gratitude for relieving us from annoying customers.

Health & Medicine

MIDDLE-EAR INFECTIONS (OTITIS MEDIA)

From: the Home Health Handbook

The middle-ear, a small space between the outer and the inner ear, contains three delicate bones, (hammer, anvil and stirrup) that are important in hearing. Air pressure is kept constant by the eustachian, or auditory tube, which leads into the middle ear from the back of the nasal cavity. When bacteria or a virus invade the middle ear, inflammation and buildup of fluid, hallmarks of a middle-ear infection, result. Middle-ear infections are very common, especially among young children.

A middle-ear infection can be diagnosed by direct examination of the ear interior. Treatment entails taking decongestants and antihistamines to relieve the pressure of fluids flowing in from the eustachian tube.

The pain of an acute attack can be partially relieved by resting the ear against a heating pad at low setting. (Avoid going to sleep on the heating pad, because of a potential danger of burns.)

Antihistamines and decongestants are useful, but they should not be given to a child without checking with a doctor. Aspirin or acetaminophen helps relieve pain. Note, however, that aspirin should not be given to children with a viral infection because its use has been linked to Reye's syndrome, a rare but potentially fatal disease of the brain and liver.

Any indication of a middle ear infection warrants a call to the family doctor or pediatrician. Sometimes the infection goes away by itself, but more often antibiotic treatment is needed to eradicate the cause. The doctor will examine the ear with an otoscope, which allows him or her to see the condition of the eardrum and determine whether an infection is present. This examination is painless.

Middle-ear infections are among the most common childhood illnesses, with half of all children having at least one episode. Temporary hearing loss can occure during the infection, but hearing usually returns to normal as the infection clears and the fluid drains. However, middle-ear infections are not dangerous provided that the infection is treated promptly.

JEWELRY SALES PERSON

Salesman positions are available for Experienced & Motivated Sales Representatives. Benefits include commisions and all travel expenses. Several major territories available. For an interview call after 8 p.m.:

Ramin

(516) 466-8734

به چند فروشنده برای فروش جواهرات نیازمندیم.
مزایای کار شامل کمیسیون فروش
و پرداخت مخارج سفر می‌باشد.
برای اطلاعات بیشتر لطفاً با
رامین و تلفن بالا تماس حاصل فرمائید.

Points of Reflection

"To be upset over what you don't have is to waste what you do have."

Ken S. Keyes Jr.
Abigail Van Buren

"For peace of mind, resign as general manager of universe."

Larry Eisenberg

"When you aim for perfection, you discover it's a moving target."

George Fisher

A person all wrapped up in himself generally makes a pretty small package."

E. Joseph Cossman

MEGILLAH ANNOUNCEMENT

The publication of Megillah is in the process of expanding and is searching for individuals interested in volunteering in both the editorial and production aspects of Megillah. We are in need of the following:

1- Arts assistants - Those who are interested or have experience in design, drawing, or graphic design.

2- Layout assistants - Those who are interested or have experience in layout and pasting. The pasting process occurs once every three months.

3- Photography assistants - Those who are interested in photography are needed to cover community events and to help select photographs for publication.

4- Editorial assistants - Those who can write reports in either Persian or English, correct and edit manuscripts in either language or translate manuscripts to either language are needed both for Megillah and for the Megillah Youth Supplement. For the Megillah Youth Supplement, we are interested in people who can help develop a younger readership and writers.

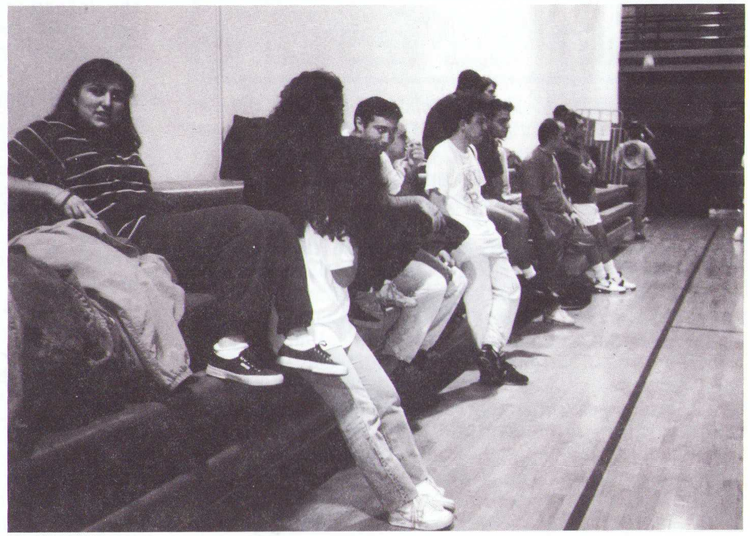
We ask all volunteers to get in contact with Mrs. Behnaz Dilamanian at the MYC offices (718) 441-6975 immediately for more information.

Report from the Concerned Mashadi Parents Association

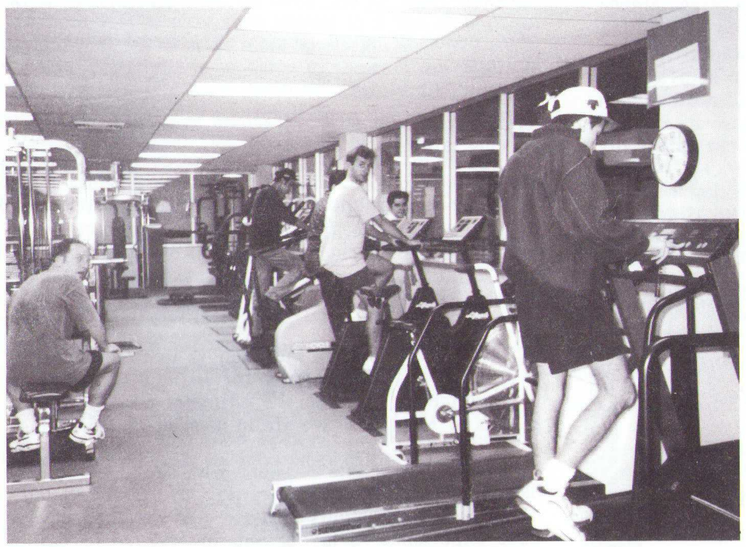
By: Michael Dilamani

Youth Center

Starting November 14, 1993 the Sid Jacobson Jewish Community Center in Roslyn was made available for the use of the youth of our community. This impressive sports and social complex has been rented by CMPA for the exclusive use of the Mashadi community for 10 Sundays from 5:30 to 9:30 p.m. Activities offered in this center include vollyball, basketball, indoor soccer, indoor track, weight rooms, self-defense classes, aerobic and step classes, dance classes, ceramic and painting classes, a library, etc.



The youth can also gather in the social hall with many activities including a wide screen T.V., music and various games while being served with fresh food ordered from different kosher restaurants.



The Concerned Mashadi Parents Association is exploring possibilities for negotiating a new contract with the board of directors of this community center.

CMPA is proud for being able to demonstrate the concept of a youth club to the youth of our community. CMPA also hopes to use the experience gained in the project towards the possibility of building our own youth center. Visiting this place while in use by our youth is highly recommended.

It should be noted that the youth center project is only one of several activities of CMPA Subcommittees. Progress reports of other Subcommittees will also be furnished to the community.

M.O.R.A.: MASHADI OUTREACH ASSOCIATION

By: Sarah Karmely

This enthusiastic new committee we have started has already introduced itself to you. Many programs have been well received, and the response is highly gratifying. We are at the service of our community, to promote unity and education. We are grateful for the cooperation of so many people who are truly dedicated and selfless. We hope to participate in many more interesting new projects in the future, together with all the members of our community. Here is a partial list of our acheivements so far.

1- Weekly Torah Learning Classes with Mr. Nassim Bassalian. Attendance is increasing regularly.

2- Ulpan - Hebrew language reading and speaking.

3- Shalom magazine - A magazine filled with informative, interesting literature about our heritage.

4- Teen-age Committee - A committee set up by and for our youth, to get feedback from them.

5- Chanukah Party - Occurred on December 18th, 1993.

6- Aish Hatorah - Seminars to reveal the Torah codes. The programs were extremely well received and inspiring.

7- Lecture and Discussion groups - For our youth by Rabbi Manis Freidman, a famous author, lecturer and counselor.

8- Mashadi Heritage - Hand out about the history of the Jews of Mashad.

MEGILLAH
YOUTH
SUPPLEMENT

Issue No. Thirteen, January 1994 Published by the Mashadi Youth Committee

TEEN TALK PHENOMENON

Although the topic raised for this issue of the Megillah Youth Supplement was the peace treaty signed between Israel and Palestinians, the real news turned out to be the number of articles we received for our new section titled "Teen Talk".

"Teen Talk" began as a new section in the Youth Supplement's last issue with a single article by Sanaz Zar about the relationships that exist between Mashadi teenagers and their parents. This issue brought three new articles from teens. Debbie Hakimian writes about the confined aspirations of Mashadi youth, Karen Hakimi and Barbara Livian write about rumors and Bazmeh Davoudian, in poetry, describes sunlight.

We hope that "Teen Talk" can provide a canvas through which the teens of our community can express their interests, beliefs, thoughts and fears. The individuality, creativity and intelligence that we have seen so far from these articles have been breathtaking. Hopefully our readers will listen to these young writers and possibly learn something from them.

It is especially exciting to see that our youth have interest in writing poetry. Poetry is a big part of Iranian heritage and our community has produced many fine poets over the years. We hope that poetry will become an important part of Youth Supplement/Teen Talk.

Since the Youth Supplement does not provide a topic for "Teen Talk", articles can be written about practically anything that the writer wants to write about. If you feel you need help getting started, or have a subject in mind and need to discuss it with somebody before you begin writing, please call the MYC office at (718)441-6975.

Nancy Hakimian
Dr. Farrokh Dilmanian

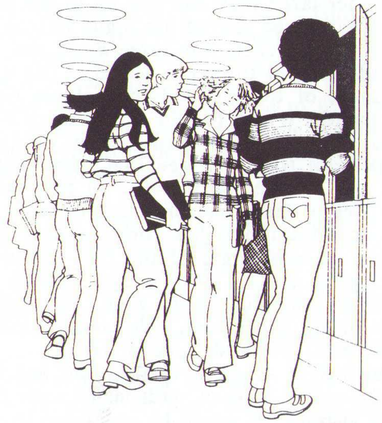
Next Issue's Topic...

ARE YOU IN THE RIGHT "CLIQUE"?

As we all know, our parents believe in "dorehs". There exists amongst them a social hierarchy, more or less based on money, that classifies them within these "dorehs". Among other things, these "dorehs" help determine which parties they get invited to and how close to the dance floor they get to sit.

There are those who believe that such a social classification system also exists among the youth. The Concerned Mashadi Parents Association's Marriage Committee recently reported that it feels one of the reasons kids are not getting married is because of "the formation of cliques which have deprived many not affiliated with a certain group the opportunity of meeting individuals belonging to other groups."

The topic open for discussion in the next issue of the Megillah Youth Supplement is the question of whether this kind of "clique" system actually exists.



Also, what are the criteria to be in the right "clique"? Is this kind of social classification harmful or it is just an inherent trait of our community?

Please write and let us know what you think.

NH

"HAVE BRAINS, WILL TRAVEL"

BY: Michael Mardkha

This essay is a collection of my personal thoughts about a very important subject, "Peace in the Middle East." This very phrase would have brought chuckles of laughter not very long ago when the "Iron Curtain" was still erect. The Soviets and their allies stood defiantly in the East and the United States and its allies in the West, and somewhere on our little planet, there were these invisible lines which separated East from the West. For better or worse, the world as we see it today is much different than those "good old days" and those well defined invisible lines are gone along with the alliance we used to call the East. Now the phrase "Peace in the Middle East" brings on anxiety instead of a chuckle, heated discussions instead of "Yea! and the Pope is Jewish!" and possibility instead of improbability.

Let me say at the outset that I do not claim to be a theologian or a student of the Torah and I shall not speak on behalf of those who are. Nor do I claim the right to cast a vote on this important issue. I believe that this right belongs solely to those who live in the state of Israel, breath its air, work its land and defend it with their blood. I have not earned that right yet. I will limit my dicussion here on subjects I do understand and my personal experiences.

I vividly recall the very first visit, as an adult, I made to Israel. For the very first time in my short life I felt an intense sensation of belonging; like coming home to your friends and family. I did most everything visitors do, Jerusalem, Golan, museums...etc. One day I took a bus ride to visit the Dead Sea and the Masada. During the ride the very entertaining bus driver gave us the history of what had transpired here so many years ago. I decided to walk up the path to the Masada instead of taking the lift system. On my way up, I needed to rest and sat on this rather large rock halfway up to the gates and began enjoying the incredible sight before me. I wondered if this rock was there when the Romans were trying so hard to invade Masada. Did it witness the thousands of Romans and their slaves work and die for months trying to add a few more slaves to millions they already had. How many other conquerors did this rock see that came with their millions and perished with time. In that instant of time the idea of man conquering and owning this land became comical from this rock's point of view. Sometimes we loose sight of the fact that man is a transient being and its stay on this earth is limited. Very limited compared to the rock. No man really owns this or any other land. We are all merely pesty visitors as far as this land is concerned.

The birthplace of many civilizations and cultures; this landscape is marked with many scars from its too-many visitors. It would be impossible to even list the many conflicts of this region in this article. I will instead, try to summarize a chronology of the conflicts of the modern era which represents the basis of my discussion:

May 14th, 1948 - The British mandate ended and the British withdrew from Palestine in accordance with the Nov. 29th, 1947 plan adopted by UN General Assembly to partition Palestine and internationalize Jerusalem. Israel declares its independence.

May 15th, 1948 - The combined Arab armies of Egypt, Transjordan, Iraq, Syria and Lebanon, as well as a contingent from Saudi Arabia, attack the newly formed state of Israel. From the south, the Arab armies move to within 10 miles of Tel Aviv and the Iraqi army moves to within 5 miles of the Mediterranean Sea threatening to divide Israel into two pieces. By July 1948, Haganah, the de facto Israeli army (renamed IDF later on) mobilizes 100,000 soldiers using WWII Czech small arms, a small navy, one tank battalion using surplus WWII mothballed tanks and an Air Force composed of three B-17 bombers brought over from the US thru black market. Remarkably, this rag-tag, ill equipped army manages to repel the invading Arab armies. Cost: Over 6,000 dead representing 1% of then total population.

February 1955 - Czechoslovakia starts supplying Egypt with new arms, fighters, tanks, APCs (Armored Personnel Carriers), destroyers and submarines. In response to a large increase in number of Egyptian troops deployed in Sinai, on Oct. 29, 1956 the IDF, under directions of Moshe Dayan, launches a preemptive strike into Sinai. A cease-fire is signed on Nov. 2nd and under intense international pressure IDF withdraws from Sinai in March 1957. Cost: 170 dead.

Early 1960's - Egypt and Syria are heavily supplied by USSR and Israel is in turn supplied by West Germany, Britain and France. Egypt and Syria sign a mutual defense treaty. During April 1967 Israeli pilots downed six Syrian MIGs. On May 18, 1967 Nasser demands the removal of the UNDF from Sinai and UN promptly complies. Four days later Nasser orders a blockade at Straits of Tiran. On June 5, 1967 under directions of Moshe Dayan the Israeli Air Force destroys 300 Egyptian, 50 Syrian and 20 Jordanian aircrafts, mostly on the ground, virtually eliminating the Arab Air Forces. IDF ground troops launch into Sinai, Gaza, Jordan and Syria. The now famous Six Day War ended on June 11th when a cease-fire is signed. The world is astounded at this swift and decisive victory. Although control of the occupied territories greatly improved Israel's security from a geographical standpoint, it also created new problems, namely the 1 million plus Arabs living in these territories. Cost: Over 700 dead.

October 1967 - After the end of 1967 war, the decimated Egyptian army was rapidly resupplied with advance USSR weapon systems including SAM (Surface to Air Missiles). The level and nature of support by USSR continually increased between 1967-70. In October 1967, Israeli destroyer and flagship "Elat" was sunk by a missile fired from an Egyptian ship docked at Port Said. In retaliation, Israel destroys the oil refineries at the Suez. On July 30, 1970 Israeli and USSR pilots clash near the Suez canal where 4 MIGs were downed. More importantly this incident marked the first direct involvement of a nuclear super power in this region's conflicts. A very frightening and serious development which helped bring about a cease-fire. →

October 6, 1973 - IDF is finally convinced of the imminent danger posed by mobilization of the Arab armies and mobilizes its own ground forces. The invading Syrians were pushed back first. By October 15th, the IDF turns its attention on the Sinai and pushes the other invading armies back. On October 24th with USSR threatening direct intervention, UN imposes a cease-fire. In January 1974, IDF withdraws from Sinai back to borders determined in 1967. IDF self-confidence is damaged and post-1967 euphoria ends! Cost: 2,400 dead and $5 billion loss in equipment of which $1 billion was airlifted from the U.S. during the war.

July 1981 - After years of PLO attacks on northern Israeli settlements and many terrorist activities, a truce was negotiated between IDF & PLO. Arafat used this truce and monetary aid from the rich Arab states to reinforce his positions in southern Lebanon by purchasing artillery rockets and tanks and creating a centralized army called the PLA. The level of conflicts escalated when Syrians move advanced SA-6 surface-to-air missiles to south Lebanon. In June 1982, Israel invaded Lebanon. Dubbed "Operation Peace for Galilee," very limited rules of engagement were established for the IDF, which could not be adhered to from day one. The IDF ground forces involved were composed of 5 Divisions and 2 Brigades. Initially Syria's advance air defense system prevented IDF to attack the entrenched Syrian positions because of lack of air support. After IDF managed to destroy these SAM sites in the Baqa Valley, the Syrian Air Force was decimated and its first armored division pulverized. On June 11th, a crease-fire was imposed. Beirut was seized for 70 days and the PLO was driven out of Beirut. Sharon resigned after the Sabra & Shatila camp massacres where 700-800 PLO members were killed by the Christian militiamen. Cost: 344 dead and over 2,000 wounded.

November 1983 - The bombing of the Israeli Command Post in Tyre marked the beginning of the end of Lebanon Operation. During 1984 more than 900 attacks (hit-and-run ambushes, grenade assaults,... etc) took place on Israeli troops in Lebanon. Between January and June 1985 IDF pulled back to its narrow buffer zone in South Lebanon.

In summary, the superiority of the IDF has always been qualitative rather than quantitative. However, the buildup of the Arab armies between the Six Day War and present has been substantial. By 1988 Egypt, Syria and Jordan had expanded the total of their divisions from twenty to twenty-five and of these, the number of mechanized divisions rose from ten to twenty-two. The Iraqis (thanks to the U.S. led alliance) no longer poses a threat today although they could have mustered another ten divisions. During this period, the tank inventories of Egypt, Syria and Jordan rose by 60 percent and their stocks of aircraft, helicopters and APCs doubled. The sophistication of these newly acquired weapons has also increased with more self-propelled artillery, guided antitank missiles, new munitions - including cluster and homing shells, improved fire control systems, laser ragefinders...etc. Up until now the scarcity of qualified technical personnel in the Arab armies has not allowed their use of sophisticated weapons to full efficiency which brings us to the title of this article "Have Brains, Will Travel."

Perhaps the greatest danger of all today is not from numbers of aircrafts or Scud missiles; it is from the breakup of the Iron Curtain. The very many technicians and scientists who designed and maintained the enormous Soviet stockpile of weapons, both nuclear and conventional, are now simply our of work. A substantial number have been hired by third world countries already. It is simply a matter of time for those with resources and "know how" to develop crude but effective nuclear devices and "know how" is becoming rather cheap these days. If you go to New York public library and look thru technical books on the Manhattan project, you will find a detailed diagram of an atomic bomb - crude but effective!

After the 1973 "Yom Kippur War", when Golda Meir was asked about the possibility of the peace in the region said "We may be able to forgive you (the Arabs) for killing our sons and daughters but how can we forgive you for forcing us to kill yours!" We all know the human cost of these conflicts, but we have for the most part ignored the moral cost. A friend of mine who had served in the Vietnam as a F-4 pilot told me once that there are two universal rules in any war. One - innocent people will die, and two - there are no exceptions to rule number one. It is becoming increasingly harder to reconcile the actions IDF is forced to take with its ever increasing human and moral cost.

Taking risks is an essential part of life. As children we often take risks without thinking about its consequences. As adults we become more selective in our risk selection. Maybe it's time the people of Israel took a measured risk on peace. If the immense energy and resources that was spent on wars was redirected at peace, it just may work. The alternative has already been tried and nicknamed by the cold war participants - MAD (Mutually Assured Destruction).

YOUTH GAMBLING

By: Nancy Hakimian

It is general knowledge that the elders of our community gamble. Some do it as a recreation and some do it as a vocation, but we excuse them. Why? For no better reason than that we have been taught to respect our elders and to close our eyes to their faults.

But what about the youth? We know that we gamble, but to what extent? When does this behavior become harmful? To answer these questions, we have to understand what is meant by gambling and what are the causes of it.

Gambling can be identified as games of chance, usually involving money. Lottery, horse-racing, poker, and football betting are all considered gambling. The illness of gambling is called "pathological or compulsive" gambling. It is a progressive illness that is treated as a clinical psychological illness, similar to depression. What qualifies a person to be considered a problem gambler?

The American Psychiatric Association believes that if a person meets three or more of the following criteria, then they are considered problem gamblers, and should consider looking for assistance. (1)

1- Frequent preoccupation with gambling or with obtaining money for gambling.

2- Frequent gambling with large amounts of money or over a longer period of time than intended.

3- The need to increase the size or frequency of bets to acheive the desired excitement.

4- Restlessness or irritability if unable to gamble.

5- Repeated loss of money by gambling and returning another day to win back losses ("chasing").

6- Repeated efforts to reduce or stop gambling.

7- Frequent gambling when expected to meet social or occupational obligations.

8- Sacrifice of important social, occupational, or recreational activity to gamble.

9- Continuation of gambling despite inability to pay mounting debts, or despite other significant social, occupational, or legal problems the person knows to be caused by gambling.

A recent survey showed that approximately 12.6% of American adults and 6.3% of all American teen-agers are considered "compulsive" gamblers. (2) Another survey shows that over 13% of all kids who gamble (not just problem gamblers) are stealing or committing other illegal acts. (3)

What leads youth to gambling? Most experts believe that our culture and our parents are what leads us to gamble.

a) A Competitive Society: We are taught competition before we are taught the alphabet, practically. Even most children's games stress that the one who gains the most is the winner. As you get older, it gets worse. Jane Casperson, in her book Coping with Teen Gambling, argues "Because of our culturally endorsed beliefs about winning, kids who have been raised to view competition as a measure of their self-worth are wide open targets for gambling. If status is the prize of kid's games and our culture only recognizes money as a way of measuring status, kids are going to gamble."

b) Peer Pressure: Gambling has become a measure of acceptance and method of getting attention among the youth themselves. When a young man joins his friends in placing bets on football games, it makes him feel like he is being accepted among his peers. If a young woman consistently beats her friends at cards, it makes her feel special.

c) Parents: It is fairly obvious that our parents don't find gambling harmful, otherwise they wouldn't do it three times a week! Parents not only don't discourage their children from gambling, but rather actively encourage them. Perhaps it alleviates their guilt for leaving their children consistently for their own pursuits.

As we saw earlier, "Pathological" gambling is a progressive disease. Most people begin as "social" gamblers; they gamble occasionally on a football game or two. Suddenly they realize that they are feeling good when they gamble. It makes them forget their worries. Now they are considered "escape and relief" gamblers. As time goes on and gambling is more frequently pursued, a psychological change occurs. They become unhappy and depressed if they cannot gamble, and the only way to escape these uncomfortable feelings and to reduce the building anxiety is to gamble again. This leads to pathological gambling and the harms it brings with it.

Does this mean that we, the youth of this community, are all compulsive gamblers? Of course, not. But we certainly have the potential for it. We live in an environment that appears to be working against us. Our parents, our friends, television, everyone and everything is encouraging us. But ultimately it is us as individuals who pay for our actions and in the end we are the only ones who can make the decision to lead healthy and fulfilled lives.

(1) American Psychiatric Association, Diagnostic and Statistical Manual, DSM-III-R, 1980

(2) Winters, Ken. "Adolescent Survey of Gambling Behavior in Minnesota: A Benchmark." St. Paul Department of Human Services, Mental Health Division, 1990.

(3) Jacobs, Durand. Illegal and Undocumented: A Review of Teenage Gambling in America. Toronto: Lexington Books, 1989.

PEACE

By: Malka Bassalian

How could a few words on a worthless piece of paper describe what the world has been striving for for ages?

After a lifetime of war and upheaval, and millions of innocent people dead, Israel has decided on a peace treaty. But a lot of questions still remain regarding this peace treaty. Is it possible? Will it finally happen? Can people who have hated each other all their lives, who were taught never to trust each other, come to terms with each other and learn to live together in harmony?

The answer to these questions, no one knows, but it seems very improbable for peace to prevail in a land that has known only war and hatred forever.

Maybe they will try for a while to be civil to each other, and then human nature will win over, and the fighting will resume again.

But then again, maybe this is a sign that we should all start to believe in miracles, that there will finally be an end to war and bloodshed. After all, Israel is the land of miracles...

MEGILLAH
YOUTH
SUPPLEMENT

Editorial Policy

The Megillah Youth Supplement is an op/ed publication of the Mashadi Youth Committee. All opinions represent the views of the authors. The following is the editorial policy of the Youth Supplement:

A. Deadlines for all articles will be the 30th day of the month following the month published on the cover of the latest issue of the Megillah.

B. No anonymous letter or articles will be published.

C. No editorial changes will be made to the content of the article without the consent of the author.

D. All articles and letter should be submitted typed or hand-written double-spaced and mailed to: Megillah Youth Supplement, P.O. Box 40, Kew Gardens, New York 11415.

TEEN TALK

WHAT YOU THINK IS WRONG, WE THINK IS RIGHT

By: Karen Hakimi & Barbara Livian

Let's face reality; we are Mashadi. We have to spread rumors. (Even though you probably do, don't get offended.)

Put yourself in this situation: Rumors are going around about you, it gets to your friends, and you know that at one point it will get to your parents. When the gossip arrives though, it is so exaggerated and twisted that you can't even tell that its about you.

Nowadays just by being friends with someone of the opposite sex, rumors spread!

We have to admit that some of the kids our age do go overboard with some of the things they do, and should calm down, but talking bad about the person behind their back will only make matters worse. On the other hand, parents should always believe in what their children say and know that when they keep them away from the pre-teen and teen world completely, it will only make them more curious about it.

These days, with the society we are in, families cannot just have a plain parent/child relationship, but rather a realtionship based on understanding and trust. A relationship in which they can speak to one another about their social lives. (This trusting relationship will lead to even more respect by children towards their parents.).

To finish off we would like to make a point: Has anyone ever heard about the eye for an eye rule? Well if you haven't we'll tell you.

If someone pokes another person's eye out, the same thing happens to them. If someone breaks another person's leg, their leg gets broken. If a child gives his/her parents respect, their parents should give the child some respect as well.

TRUTH OR DARE

By: Debbie Hakimian

Destiny; Desire; Decisions! All three powerful words characterize the thoughts and feelings of a typical American youth. They look forward to their future with many expectations and the knowledge that they can choose what to make of their lives. Although their parents are their role models, they know they have the option to select a different path in life than their predecessors did.

Conservative; Archaic; Preordained! These words plague the life of a typical Mashadi youth. We, the children of this society, are torn between two cultures, two peoples. Our parents and their ancient values and the modern society we have grown up in. We are expected to fulfill not only our parents' standards, but also the expectations of 2500 other people. From infancy we bear the heavy weight of family name, status and reputation on our shoulders. Our community has placed itself at a level of superiority and given itself permission to mold every child's life.

Being part of a community has always reassured me that even when I'm on my own I'm not alone. It's the backbone of our existence. Growing up as Mashadi teenagers gives us a feeling of structure, security and shelter that not many teenagers have. We have confidence in our futures and don't doubt that they will be bright. Our community does everything as one. When a woman has a baby the community feels joy. When a child is ill the community sheds tears. When a man dies the community pays respects. We live as one family that shares in every aspect of life. Unfortunately, the community has changed from a comforting, familiar environment to a group of clones.

If the youth of our community were all robots, life would be perfect. We would be mass produced and distributed to the parents, pre-programmed to lead the life that is expected of us. But we are human beings and cannot be trained to think and feel a certain way. We have our own aspirations, but they will always remain mere aspirations unless the boundaries drawn by the community are erased.

A baby crawls across a carpeted floor. A little girl takes the last few breaths and steps she needs to win a race. A grown man signs a business deal that will support his family for the next year. Human beings have a need to strive and excel in life. From birth to death we fight to be better than we were a moment ago. Mashadis have the same needs, cravings and enterprises as any other people. Unfortunately, they don't follow through with them. The Mashadi community has sheltered its youth so much that even when they long to strive they are afraid to do so. We are given the option to select any profession, but instead of fulfilling our dreams and desires, we carry on our fathers' businesses. By following in their footsteps we force our parents to place an unnecessary leash on us. All this for a guarantee of monetary support. It is not wrong to want this kind of guarantee, but it is important to take risks and go beyond the norm in life.

There is another aspect to human nature that has

affected Mashadi parents and their conformist attitude: the need to hold on to the past. The Mashadi community left Iran when a new movement came into power who wanted to spread Muslim theology. They left behind their homes, businesses and lives. They wanted to retain a piece of the life they lost and chose to do this by teaching their children Persian culture. The clash occurred through the misinterpretation of the word "culture." Our parents assume that culture is keeping us confined to a certain lifestyle in which we all remain uniform. Actually, culture is learning to read and write Persian, not being forced to attend three selected colleges. Culture is being able to speak Persian not working with jewelry and rugs. Culture is hearing stories about the history of Iran, not being limited to friends in the community. In spite of this, most Mashadi teenagers don't know how to read and write Persian, can't speak Persian well and don't know any stories about Iran's history. Instead they are taught that being Mashadi is performing meaningless rituals, which have no substance and no real basis in Persian culture.

In South America a thousand acres of nature are cut down every day without an inkling of thought being given to the treasures that could be hidden in every inch of that land. Who knows how many undiscovered insects, leaves and maybe even cures could be in the land. And soon we will never know. Every time a lumberjack and its tractor drive onto that land, possibilities for advancement are stripped from the world. No one knows how much ingenuity could be hidden in the minds of Mashadi youth. Unless we are allowed to grow, no one will ever know. One of us could be the person G-d destined to find a cure for cancer, make an incredible technological discovery or write a profound piece of literature. Our parents are not only depriving us, but also society of our possible achievements. It is not an injustice for our parents to attempt to remain uniform, but it is an injustice to force us to follow in their footsteps.

Fear: Fear of assimilation; Fear of cultural interaction. These intense fears have led Mashadi parents to deprive their kids of a proper college experience. Parents must acknowledge the fact that cultural interaction is not cultural diffusion. More simply, communication with the outside world doesn't indicate that we want to embody its habits. We can't allow fear to run our lives. Our parents don't want to let go of us. They're afraid that if their kids go away to college they'll be so influenced by the American lifestyle they won't come home. Yet parents allow

→

their children to attend public school during their younger and more impressionable years. When Mashadi teenagers begin college they have matured to the extent that their environment will not influence them against the community. Parents see their children as children, not the mature adults that they truly are. Many cultures died out because they refused to educate themselves. Their skills were no longer sufficient to keep up with the modern world. As technological discoveries are made the need for our businesses will deteriorate. When they create perfect, synthetic jewels, what will happen to the diamond industry? When air cushioned floors are invented, what will happen to the rug business? By educating ourselves we eliminate the possibility of

becoming useless. Attending MIT or Cornell won't make us forget our origin. Mashadi parents build such a strong foundation of love and caring inside the home that their children will always return to them.

The Mashadi community views its female youth in a very backward way. Women are treated as if they cannot take on any responsibility. They cannot go away to college, aren't permitted to go out alone late at night and are expected to limit themselves to friends only within the community. Meanwhile Mashadi guys live alone, go out with friends of different genders, cultures, and often act in an irresponsible manner. These male dominating views are not only backward but also detrimental to the mental well-being of modern Mashadi girls. They are taught in school that women and men are equal and then come home to a household with different sets of rules for the two sexes. It is not only wrong but also unfair to treat men better than women, not because of who they are but because of their gender. In this day and age it is known that men are not better, smarter or more responsible than women and shouldn't be treated as such.

What is happiness? Is it owning expensive property or spending an afternoon with your child? Happiness is not something one can put a price tag on. The Mashadi community has placed so much value on wealth that it has lost sight of the people behind the dollar sign. What is more important to us, love or money? When some Mashadi girls look for a husband they look at his bank account rather than what kind of spouse and father he will make. According to the American Mashadi community "All men are created equal," except, of course if one has less money than the other. I don't think that's what Thomas Jefferson meant when he wrote those words. We have created our own aristocracy among the American democracy and it will continue to thrive unless it's challenged by our youth. We must learn to choose our friends based on who they are, not what they're worth. Simply being set financially doesn't insure a lifetime of contentment.

After reading this article some will call me a rebellious teenager. I assure all skeptics that I'm not a rebel. On the contrary, it is my love for the community which encouraged me to write this article. I want the community to thrive and know that it won't, unless our parents compromise their values and acknowledge the fact that we are not only Mashadis, but also Americans.

Before I began writing this article I knew it would change nothing. I knew that this article would probably be glanced over once and end up lining your bird cages, not one word taken to heart. I knew that most parents still won't allow their kids to go away to college, sons will still be more profound in their parent's eyes, most men will carry on their father's profession and women will continue to stand in bunches on Saturday afternoons on Middle Neck Road, judging all those around them based solely on appearance. But I also know that nothing is definite. If every time we set out to do something we looked at the outcome of our actions nothing would be done. So I took that step forward knowing that to change something we must first be aware of the problem. Now you are aware and can no longer claim not to know. So you are left with two options. You can either move on through life, pretending not to see what is right in front of your eyes, or you can do something to try and adapt our community to the contemporary needs of a generation of American born Mashadi teenagers.

Sunlight

By: Bazmeh Davoudian

Warm... honey
tasting;
bathed in
unearthly light,
drenched in supreme aura.

golden bars
make mischief,
in my hair,
they giggle;
frolic and play...
childish and loving

and above...
...mere leaves...
...now breathtaking kaleidoscopes,
greens and orange,
and majestic
yellow sheen...

cup my cheeks,
caress my closed lids,
lovingly...gently,
like childrens' palms,
and a lover's kiss.

A YEAR TO REMEMBER THE HOLOCAUST

By: Mehran Etessami

The year that passed brought back strong memories of the Holocaust to Americans and the world in an unprecedented fashion. The combination of a number of factors and events led not only Jews, but people of many diverse backgrounds to recall the Holocaust, ask how the world let it happen, and wonder whether humanity has learned its lessons.

One such factor is the ongoing ethnic war in the former Yugoslavia. Although not comparable to the Holocaust, news reports and images of the brutalities in Bosnia recalled memories of Nazi atrocities during World War II. Holocaust Survivor and Nobel Laureate Elie Wiesel visited Bosnia and begged the new President Clinton to try to stop the bloodshed.

In 1993, the world also witnessed the swift rise of neo-Nazi and nationalist movements throughout Europe, along with disturbing images like attacks on foreigners by these groups in Germany. The number of hate crimes and anti-Semitic incidents are dangerously rising, even in the United States. Holocaust deniers seem to be springing up all over the world to spread their evil rhetoric.

Luckily, the same year brought the opening of the extraordinary U.S. Holocaust Memorial Museum in the nation's capital. The Museum is a masterpiece, both in its architecture and in the way it tells the story of the "Shoah." Before the Museum opened, many people were questioning the practicality of and the need for a national museum about the mass murder of six million Jews. But since it opened in April, all the skeptics have been silenced. The museum has already had about a million visitors in less than a year, far above early predictions. Even the officials at the Museum were surprised by the results of a comprehensive survey that showed that 62 percent of the visitors are non-Jews. The Museum is so popular that its 4000 daily tickets are sometimes reserved from months in advance.

The recent release of "Schindler's List, "Steven Spielberg's critically acclaimed movie about a German Catholic man who saved the lives of 1100 Jews at great risk to himself, has the potential of greatly elevating the level of consciousness about the Holocaust in the entire western world. It is a tremendously well made and effective movie that has the possibility, through popular culture, of reaching many people who would otherwise never learn about the Holocaust. The movie is certain to win a number of Academy Awards this year.

A visit of the U.S. Holocaust Memorial Museum, and watching "Schindler's List" should be encouraged to everyone. Since the last generation of Holocaust survivors will soon be no longer with us, it is our duty to continue to tell their story and make sure the lessons of the Shoah are never forgotten. In the words of Simon Wiesenthal, "Those who forget the past are condemned to repeat it."

Cover Photographs:

- Outside view of the U.S. Holocaust Memorial Museum in Washington, D.C.
- President Clinton, Elie Wiesel, and Museum Council Chairman, H. M. Meyerhoff lighting the "eternal flame" at the opening ceremonies of the Museum.
- Poster from the movie "Schindler's List."
- Jews being arrested by Nazis, after having been discovered at their hideout in Poland.
- Part of a 2000 year old Tehilim (Psalms), from the Dead Sea Scrolls exhibit, on display this winter at the New York Public Library.

سال یادبود فجایع «هالوکاست»

از: مهران اعتصامی (ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

در سالی که گذشت خاطرات تلخ کشتار میلیون ها تن یهودیان دوران آلمان نازی بطور بی سابقه ای در ذهن مردم آمریکا زنده شد. عوامل و وقایع مختلفی احیا کننده خاطرات این فاجعه بزرگ برای نه تنها یهودیان بلکه قشرهای مختلف مردم بود و این سئوالات را بوجود می آورد که چرا دنیا اجازه داد این فاجعه اتفاق بیافتد و دیگر اینکه آیا بشریت درس های لازم را آموخته یا نه؟!

یکی از عوامل فوق الذکر جنگ نژادی در یوگوسلاوی سابق می باشد. اگر چه این جنگ با فاجعه آلمان نازی قابل مقایسه نیست ولی گزارشات و تصویرهائی که از «بازنیا» به دنیای آزاد راه می یابد یادآور کشتار وحشیانه آلمان ها در جنگ جهانی دوم می باشد. «الی ویزل» که خود بازمانده دوران هالوکاست بوده و همچنین برنده جایزه صلح نوبل می باشد، پس از دیدار از «بازنیا» از پرزیدنت کلینتون تقاضا کرد که هر چه زودتر برای پایان دادن به این جنگ خانمانسوز اقدامی نماید.

همچنین در سال ۱۹۹۳ با دیدن اذیت و آزار خارجیان در آلمان، دنیا شاهد بپا خاستن گروه های جدید نازی و فاشیست در اروپا بود. همزمان تعداد حوادث ضد یهودی و جنایات نژادی حتی در آمریکا بالا رفته و منکران هالوکاست در هر گوشه دنیا سر برداشته اند.

خوشبختانه در همین سال موزه یادبود هالوکاست در پایتخت آمریکا افتتاح شد. این موزه با آرشیتکت شاهکارانه ای بازگو کننده داستان فجایع آلمان نازی می باشد. قبل از افتتاح این موزه بسیاری از مردم ساختن یك موزه ملی در باره هالوکاست را ضروری نمی دانستند ولی پس از باز شدن درهای آن به روی مردم صدای منقدین در سینه شان حبس شد و تا کنون بیش از یك میلیون نفر از این موزه دیدن کرده اند. این رقم خیلی بالاتر از ارقام پیش بینی شده می باشد. در ضمن آمار این موزه نشان می دهد که تا بحال ۶۲ درصد از بازدید کنندگان این موزه غیر یهودی بوده اند و ۴۰۰۰ بلیط روزانه آن گاهی از ماهها قبل رزرو شده است.

همچنین فیلم تکان دهنده «لیست شیندلر» به کارگردانی کارگردان معروف یهودی «استیون اسپیلبرگ» که اخیراً به روی صحنه آمده و در باره نجات ۱۱۰۰ تن یهودی توسط یك مرد کاتولیك آلمانی میباشد میتواند اذهان عمومی دنیای غرب را در مورد هالوکاست و جنایات آلمان نازی به سطح جدیدی تغییر دهد. این فیلم خارق العاده با جنبه فرهنگی که در بر دارد حتی مردمی را که تا کنون به اندازه کافی در باره هالوکاست نمی دانسته اند با این واقعیات آشنا میسازد و انتظار میرود که برنده چندین جایزه اسکار شود.

بازدید از موزه یادبود «هالوکاست» در واشنگتن و دیدن فیلم «لیست شیندلر» به همگی توصیه می شود. آخرین بازماندگان دوران آلمان نازی دیگر مدت زیادی با ما نخواهند بود و این وظیفه ماست که این حقایق را بازگو کنیم تا هرگز از یاد نروند. بنا به گفته سایمون ویزنتال «آنهائی که گذشته را فراموش می کنند محکوم به تکرار آن هستند.»

شرح عکسهای روی جلد :

- نمای خارجی موزه یادبود هالوکاست در واشنگتن.
- رئیس جمهور کلینتون، الی ویزل و هاروی مایرهاف رئیس هیئت مشاوران موزه هنگام روشن کردن «شعله جاویدان» در مراسم افتتاح موزه.
- پُستری از فیلم «لیست شیندلر».
- عده ای یهودی در لهستان که پس از پیدا شدن مخفیگاهشان توسط نازی ها دستگیر می شوند.
- تصویر یك تهیلیم (مزامیر داود) ۲۰۰۰ ساله : یکی از قطعات «کتیبه های بحرالمیت» که این زمستان در کتابخانه عمومی نیویورك در منهتن به نمایش گذاشته شده است.

Megillah

چاپ و نشر «مگیلا» فقط با کمك مالی و تشویق افراد جامعه امکان پذیر است. مگیلا بدینوسیله از اشخاص زیر که به تقاضای ما جواب مثبت داده و هدایای مالی خود را به ما ارسال کرده اند، صمیمانه تشکر می نماید. این اسامی در هر قسمت به ترتیب الفبای انگلیسی می باشد. اسامی کسانی که بیشتر از ۵۰ دلار کمك کرده اند برای یك سال درمگیلا درج خواهد شد.

The Publication of "Megillah" is made possible by the generous contributions of our supporters. Megillah would like to thank all of those who responded to our request in the past issues by sending in their contributions. The names of contributors appear below in alphabetical order within each category. Contributions of $50 or more will be recognized for one year in Megillah.

$500 and above	۵۰۰ دلار و به بالا
Mr. & Mrs. Fred Hakim	خانم و آقای فریدون حکیم
Mr. & Mrs. Fatollah Hematian	خانم و آقای فتح اله همتیان
Mr. & Mrs. David Hezghia	خانم و آقای داوید هزقیا
Mr. & Mrs. Aghajan Nassimi	خانم و آقای آقاجان نسیمی
Mr. & Mrs. Mansour Zar	خانم و آقای منصور زر

$260 and above	۲۶۰ دلار و به بالا
Mr. & Mrs. Parviz Hakimian	خانم و آقای پرویز حکیمیان
Mr. & Mrs. Khosrow Hakimian	خانم و آقای خسرو حکیمیان
Mr. Niku Nabavian	آقای نیکو نبویان
Mr. Jalil Roubeni (Milan)	آقای جلیل روبنی (میلان)
Anonymous donor	امضا محفوظ

$100 and above	۱۰۰ دلار و به بالا
Mr. & Mrs. Lotfollah Banilevi	خانم و آقای لطف اله بنی لیوی
Mr. Moussa Banilivi & Family	آقای موسی بنی لیوی و خانواده
Mr. & Mrs. Elyas Bokhour	خانم و آقای الیاس بخور
Mr. & Mrs. Moussa Etessami	خانم و آقای موسی اعتصامی
Mr. & Mrs. Robert Hakimi Sarraf	خانم و آقای روبرت حکیمی (صراف)
Mr. & Mrs. Behnam Hakimian	خانم و آقای بهنام حکیمیان
Mr. & Mrs. Behshid Hakimian	خانم و آقای بهشید حکیمیان
Mr. & Mrs. Edmond Hakimian	خانم و آقای ادموند حکیمیان
Mr. & Mrs. Danial Ilian	خانم و آقای دانیال ایلیان
Mr. & Mrs. Farajollah Kashimallak	خانم و آقای فرج اله کاشی ملاك
Mr. & Mrs. Freydoun Kashimallak	خانم و آقای فریدون کاشی ملاك
Mr. Yedidia Kordvani & Sons	آقای یدیدیا کردوانی و پسران
Mr. & Mrs. Joseph Lavian (London)	خانم و آقای یوسف لاویان (لندن)
Livi Brothers (David, Danny & Edo)	برادران لیوی (دیوید ،دانی ،ادو)
Mr. Salim Morad	آقای سلیم مراد
Mr. Abdolrahim Navai & Family (Milan)	آقای عبدالرحیم نوائی و خانواده (میلان)
Mr. Davoud Nowbakht & Family (Israel)	آقای داود نوبخت و فامیل (ایسرائل)
Mr. & Mrs. Yosef Siouni	خانم و آقای یوسف صیونی
Mr. & Mrs. Kourosh Tavazo	خانم و آقای کورش تواضع
Mr. Mordekhai Zarif (Israel)	آقای مردخای ظریف (ایسرائل)

$50 and above	۵۰ دلار و به بالا
Mrs. Rebecca Ayassof (Loulai)	خانم ربکا ایاسف (لولوئی)
Mr. & Mrs. Lotfollah Bassal (Rahimoff)	خانم و آقای لطف اله بصل (رحیم اف)
Mr. & Mrs. Fereidoon Dil	خانم و آقای فریدون دیل
Mr. & Mrs. Abraham Dilamani	خانم و آقای ابراهیم دیلمانی
Mr. & Mrs. Soheil Dilmanian	خانم و آقای سهیل دیلمانیان
Mr. & Mrs. Phillip Hakimian	خانم و آقای فیلیپ حکیمیان
Miss Nira Houshmand	دوشیزه نیرا هوشمند
Mr. & Mrs. Moussa Kashimalak	خانم و آقای موسی کاشی ملاك
Mr. & Mrs. Benny Levy	خانم و آقای بنی لیوی
Mr. & Mrs. Ephraim Nissim	خانم و آقای افرائیم نیسیم
Mr. & Mrs. Daryoosh Joe Rahmanan	خانم و آقای داریوش جو رحمانان
Mr. Yashar Soleimani	آقای یاشار سلیمانی
Mr. & Mrs. Mehdi Tavazo	خانم و آقای مهدی تواضع
Mr. & Mrs. Abdolrahim Zar	خانم و آقای عبدالرحیم زر

Under $50	زیر ۵۰ دلار
Mr. & Mrs. Ebrahim Akhavan	خانم و آقای ابراهیم اخوان
Mr. & Mrs. Daryoush Dil	خانم و آقای داریوش دیل
Mr. Davar Hakimian	آقای داور حکیمیان

مگیلا نشریه‌ای است غیر انتفاعی که توسط کمیته جوانان مشهدی منتشر می‌شود. کمیته جوانان قسمت عمده‌ای از بودجه خود را از انجمن شعره طوا دریافت می کند.

Megillah is a non-profit publication of the Mashadi Youth Committee. The M.Y.C. receives major funding from Congregation Shaare Tova.

Address for correspondence: آدرس مکاتباتی:

Megillah
Mashadi Youth Committee
P.O. Box 40, Kew Gardens, NY 11415
Phone: (718) 441-6975, Fax: (718) 441-6889

Staff in alphabetical order: همکاران بترتیب حروف الفبا:

Editors: Yousef Davoudzadeh, Michael Dilamani, Behrouz Dilmanian, Dr. Farrokh Dilmanian, Mehran Etessami, Bernard Livi

سردبیران: مهران اعتصامی، یوسف داود زاده، میشل دیلمانی، بهروز دیلمانیان، دکتر فرخ دیلمانیان، برنارد لیوی

Layout Editor: **Robert Mardkha** — طرح و تنظیم: روبرت مردخا

Youth Supplement Editor: **Nancy Hakimian** — سردبیر ضمیمه جوانان: نانسی حکیمیان

Copy Editors: Mehran Bassali, Raymond Mordekhai

تصحیح نگارش: مهران بصلی، ریموند مردخائی

Managing Editors: Behnaz Dilmanian, Mehran Etessami

مدیریت: مهران اعتصامی، بهناز دیلمانیان

Word Processing: **Behnaz Dilmanian** — تایپ: بهناز دیلمانیان

Advertisements: Behnaz Dilmanian, Anna Zar
To place ads call the MYC office at (718) 441-6975 on weekdays, between 10:00 AM to 3:00 PM

تبلیغات: بهناز دیلمانیان، آنا زر
برای انتشار تبلیغات با دفتر کمیته جوانان، تلفن ۶۹۷۵-۴۴۱-۷۱۸ در روزهای هفته بین ساعات ۱۰ صبح تا ۳ بعد از ظهر تماس بگیرید.

Subscription Mailing List: Shahab and Shiva Etessami

لیست پستی آبونمان: شهاب و شیوا اعتصامی

Treasurer: **Mahtab Bassali** — امور مالی: مهتاب بصلی

Other Assistance by: Leon Ebrani, Lloyd Ebrani, Ramin Ebrani, Dennis Hakim, Dafna Hakimian, Mark Karimzadeh, Mehran Kohanim, Caroline Kordmany, Avisar Levy, Vida Nabavian, Simon Nassimi, Mehrnoosh Rafinia, Parham Shaer

سایر همکاران: دنیس حکیم، دافنا حکیمیان، مهرنوش رفیع نیا، پرهام شاعر، رامین عبرانی، لئون عبرانی، لوید عبرانی، کارولین کردمانی، مارك کریم زاده، مهران کهنیم، اویسار لیوی، ویدا نبویان، سایمون نسیمی

Advertising space is sold to cover part of the cost of Megillah's publication. Megillah is not responsible for the validity of Kashruth claims of its advertisers.

مگیلا بابت تامین قسمتی از مخارج خود آگهی دریافت میکند. مگیلا مسئولیت صحت کشروت موسسه های آگهی دهنده را به عهده نمی گیرد.

اقتصاد

اوضاع اقتصادی کشور در سه ماه آخر سال ۱۹۹۳

تهیه و تنظیم از: هوشنگ نعمت زاده

آمارها و اخبار اقتصادی هفته اول دسامبر ۱۹۹۳ حاکی از پیشرفت قابل توجهی در کلیه بخش های اقتصادی کشور می باشد و دولت امیدوار است که این پیشرفت ادامه پیدا نماید و کشور از حالت نیمه رکود اقتصادی بیرون بیاید. تصویب قرارداد اقتصادی اخیر (NAFTA) (قرارداد معاملات تجارتی آزاد آمریکای شمالی) که اکثر گمرکات را بین سه کشور کانادا، مکزیك و آمریکا لغو می نماید اثر مثبت بر افکار اکثر تولید کنندگان کشور گذارده است و برنامه های آینده تولیدی بخش های مختلف را به توسعه بیشتر تبدیل نموده است. آمارهای مهم مختلف اخیر بشرح زیر می باشند:

۱- ضریب اطمینان: آمار بسیار مهم ضریب اطمینان اهالی کشور نسبت به اوضاع اقتصادی آینده کشور و وضع شغلی خود در آخر ماه نوامبر ۱۹۹۳ یازده (۱۱) عدد نسبت به ماه اکتبر ترقی کرد که بالاترین میزان این ضریب در یکسال گذشته بود. این اطمینان باعث ترقی اقتصادی کشور خواهد بود، نظر به اینکه دو سوم کل تولیدات کشور از طریق خرده فروش ها مصرف می شود.

۲- میزان تنزل کسری بودجه: میزان تنزل کسری بودجه کشور نسبت به اکتبر سال گذشته ۷ درصد بوده است. این تنزل باعث گردش بیشتر پول در بازار می شود.

۳- میزان نرخ بهره وام های مسکن: میزان نرخ بهره وام های مسکن به پائین ترین نرخ در عرض ۲۵ سال قبل در ماه اکتبر رسید. با وجود آنکه این نرخ مقدار کمی در ماه نوامبر ترقی پیدا کرد تنزل ماه های قبل باعث شد که میزان ترقی فروش منزل های نو در مقایسه با ماه اکتبر ۱۹۹۲ به ۶٫۶ درصد برسد. بهمین نسبت میزان بهره پائین باعث می شود که اهالی کشور پول بیشتری برای مصرف در بازارهای تولیدی در اختیار داشته باشند.

٤- میزان فروش کالاهای مصرفی: میزان فروش کالاهای مصرفی در حدود ٤٫۶ درصد نسبت به سال ۱۹۹۲ ترقی داشته است. این میزان یك ترقی قابل توجه می باشد نظر به اینکه بازار داخلی کشور با عدد حدودی ٤٫۵ تریلیون دلار یك بازار عظیم می باشد و ٤٫۶ درصد ترقی در یکسال شامل عددی قابل توجه می گردد.

۵- میزان فروش اتومبیل: میزان فروش اتومبیل در کشور در حدود ۷ درصد نسبت به سال ۱۹۹۲ ترقی داشته است. این ترقی باعث ایجاد شغل بیشتر در بسیاری از بخش های وابسته به صنایع اتومبیل سازی که بخش اصلی اقتصادی کشور است شده است.

۶- میزان تنزل بیکاری در کشور: آمار بسیار مهم درصد بیکاری در کشور در ماه نوامبر به مقدار ٤٫۶ درصد رسید. این نمودار تنزل قابل توجهی نسبت به نوامبر سال ۱۹۹۲ دارد. تنزل ضریب بیکاری در کشور باعث ایجاد اطمینان در افراد شاغل در کشور شده و باعث رونق فروش کالاهای مصرفی می شود.

۷- تنزل قابل توجه قیمت نفت: در هفته اول دسامبر قیمت نفت در پائین ترین میزان خود در ۵ سال اخیر قرار گرفت. این قیمت که در حدود بشکه ای ۱٤٫۹۵ دلار می باشد ۲۹ درصد پائین تر از قیمت ماه مارس ۱۹۹۳ می باشد. پائین بودن قیمت نفت عامل بسیار مهم در ترقی اوضاع اقتصادی کشور خواهد بود. بطور مثال تنزل فقط مبلغ ۱ دلار از قیمت هر بشکه نفت در مدت ۳ ماه باعث ایجاد مبلغ ۳۰ بیلیون دلار پس انداز در اقتصاد کشور خواهد گردید که از طریق اهالی کشور به احتمال زیاد برای خرید کالاهای مصرفی و تولیدی خواهد رسید. در نتیجه رونق بیشتر اوضاع اقتصادی یکی از نتیجه های اصلی قیمت نفت پائین تر از حد معمول می باشد.

اگر میزان قیمت نفت در حد کنونی باقی بماند اهالی کشور مبلغ ۱۲۰ بیلیون دلار بیشتر برای خرید کالاهای مصرفی در نوامبر ۱۹۹٤ در اختیار خواهند داشت. علاوه بر آن میزان تورم کشور به مقدار حدودی نیم درصد کمتر از حد پیش بینی شده برای سال ۱۹۹٤ قرار خواهد گرفت.

همانطور که نمودارها و ضریب های مختلف باعث امیدواری بسیار زیاد در رونق اوضاع اقتصادی کشور می باشد هنوز عوامل دیگری باعث می شوند که مسئولین امور اقتصادی کشور ضریب ترقی تولیدات ناخالص ملی یا (G.N.P.) را در حد کم حدود ۳٫۵ درصد برای سال ۱۹۹٤ پیش بینی نمایند. یکی از این عوامل رکود اقتصادی ژاپن و اروپا می باشد. این رکود اقتصادی باعث می شود که صادرات آمریکا به آن کشورها تنزل نماید که خود در نتیجه باعث تنزل ایجاد کار در بسیاری از بخش های تولیدی کشور خواهد گردید.

عامل دیگر، افزایش میزان مالیات بر درآمد کشور بر اساس قوانین جدید می باشد. این مالیات ها باعث می شوند که میزان پول در گردش برای خرید کالاهای مصرفی به مقدار قابل توجهی تنزل نماید.

با وجود این دو عامل اصلی منفی، مسئولین اوضاع اقتصادی کشور، سال ۱۹۹٤ را سال به مراتب بهتری از سال ۱۹۹۳ پیش بینی می نمایند با توجه به اینکه میزان تورم بعلت پائین بودن میزان نرخ بهره ها و قیمت نفت به مراتب کمتر از میزان ترقی ضریب تولید ناخالص ملی خواهد بود.

دفتر وکالت

میجر و ساورین

وکلای امور مهاجرت معاملات املاك

امور تجاری و شرکتها وصیتنامه وارث

ژانت ساورین و سیمور میجر

MAGIER & SAVRIN

ATTORNEYS AT LAW

JANET A. SAVRIN & SEYMOUR MAGIER

IMMIGRATION, REAL ESTATE

CORPORATIONS, WILLS

MAGIER & SAVRIN. SUITE 2407

450 SEVENTH AVENUE, NEW YORK.

NEW YORK 10123

Tel:(212) 564-8525 Fax: (212) 967-0867

بهداشت و پزشکی

چرك گوش میانی

(ترجمه از کتاب Home Health Handbook)

گوش میانی، قسمتی کوچك بین گوش بیرونی و گوش داخلی است و شامل سه استخوان ظریف (hammer, anvil, stirrup) می باشد که در شنوایی بسیار مهم هستند. فشار هوا توسط لوله استماع که از پشت بینی به گوش میانی راه دارد معتدل نگاه داشته می شود. هنگامیکه باکتری یا ویروسی داخل گوش داخلی بشود باعث التهاب و جمع شدن مایع که خود نشانه عفونت گوش است می گردد. عفونت گوش بخصوص در میان اطفال بسیار رایج است.

چرك گوش توسط معاینه مستقیم داخل گوش تشخیص داده می شود. معمولاً معالجه شامل تجویز پنیسیلین یا نوع دیگری آنتی بیوتیك برای مدت ده روز یا بیشتر می باشد. اگر چرکی در گوش نباشد روش معمول معالجه شامل تجویز antihistamines و decongestants برای برطرف کردن فشار مایعات جاری از لوله شنوائی می باشد. باید توجه داشت که این داروها هیچوقت نباید بدون مشورت دکتر به اطفال داده شود. دردهای شدید گوش را می توان با گذاشتن گوش بر روی یك پتوی برقی (در درجه پائین) تا اندازه ای آرام کرد. اما از خواب رفتن بر روی آن باید خودداری نمود تا باعث سوختگی نشود. آسپیرین و یا acetaminophen نیز در آرام کردن گوش درد کمك می کنند اما باید در نظر داشت که آسپیرین به اطفالی که عفونت ویروسی دارند نباید داده شود زیرا مصرف آسپیرین به بیماری بسیار کمیاب ولی کشنده Reye's syndrome مربوط شده است که به مغز و کبد صدمه می زند.

با اولین نشانه از چرك در گوش لازم است که به دکتر عمومی یا پزشك اطفال رجوع شود. در بعضی مواقع چرك خود به خود رفع می شود ولی به طور کلی معالجه با آنتی بیوتیك برای از بین بردن چرك لازم است. پزشك توسط یك otoscope یا «گوش بین» که به او اجازه می دهد که موقعیت پرده گوش را ببینند، وجود چرك را در گوش تشخیص میدهد. این آزمایش بدون درد می باشد.

چرك گوش یکی از رایج ترین بیماری های اطفال می باشد که تقریباً نیمی از کودکان حداقل یکبار به آن مبتلا شده اند. از دست دادن موقت شنوایی نیز می تواند در صورت وجود داشتن چرك در گوش روی دهد ولی شنوایی معمولاً با رفع شدن چرك و خشك شدن مایعات باز می گردد.

معالجه نکردن چرك گوش می تواند باعث پارگی پرده گوش و از دست دادن شنوایی شود. اما در صورت معالجه سریع جای هیچ خطری نخواهد بود.

IMPORTED STERLING SILVER

At Wholesale Prices

Call: ANNA MOHEBAN

AT: (718) 279-2275

نقره‌های استرلینگ وارداتی

با قیمت‌های عمده فروشی

برای اطلاعات بیشتر با آنا محبان تماس حاصل فرمائید.

داروخانه رئوکمیست

کلیه مایحتاج دارویی شما را با ارزانترین قیمت فراهم آورده است.

* قبول کلیه بیمه های درمانی و (Healthnet)
* لوازم آرایش و زیبائی و انواع ویتامین
* لوازم بهداشتی کودکان

Reo Chemists, Inc.
81-01 Lefferts Blvd
Kew Gardens, N.Y. 11415
Tel: (718) 849-4661

سالن آرایش اشرف

متخصص آرایش عروس

افتتاح سالن خودرا در گریت نك به اطلاع میرساند

سالن گریت نك : ۱۱۹۹-٤٦٦ (۵۱۶) منزل : ۶۰۱۹-٤۸۷ (۵۱۶)

سالن کیوگاردنز : ۲۷۵۰-۷۹۳ (۷۱۸)

ASHRAF BEAUTY CENTER

717 Middle Neck Road, Great Neck

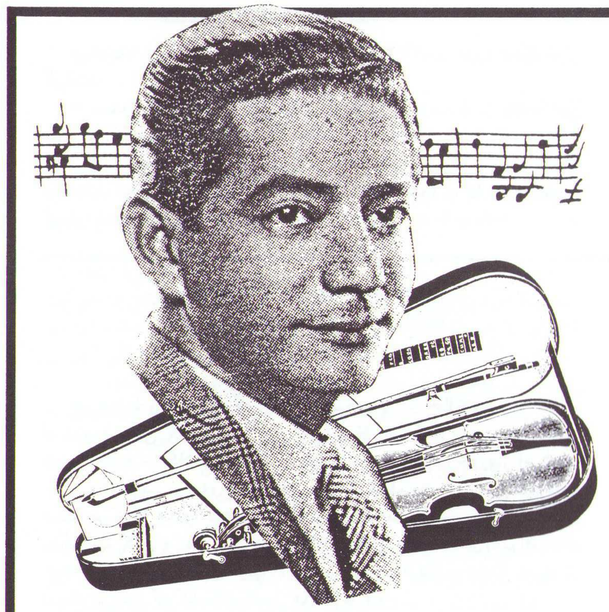
Great Neck Salon: (516) 466-1199 Home: (516) 487-6019

Kew Gardens Salon: (718) 793-2750

با هنرمندان بزرگ موسیقی اصیل ایرانی آشنا شویم

گفتار زیر از کتاب بسیار پر ارزش «گلستان موسیقی ایرانی» نوشته آهنگساز و هنرمند بزرگ آقای عطااله خرم اقتباس شده است. از آقای خرم که من چند ماه قبل خوشوقتی ملاقات ایشان را در لوس آنجلس داشتم و از شرکت جی.اچ.کی. که ناشر این کتاب است برای دادن اجازه نشر این مقاله به مگیلا صمیمانه تشکر می کنم. این کتاب غیر از اطلاعات بسیار ذیقیمت در باره موسیقی ایرانی، شامل شرح حال های کوتاه و شیرین در باره بزرگان این هنر نیز می باشد که یکی از آنها در زیر چاپ می شود. بخاطر حفظ اصالت نوشته آقای خرم هیچ تغییری در این نوشته داده نشده است.

فرخ دیلمانیان



مهدی خالدی

مهدی خالدی به سال ۱۲۹۸ در تهران متولد شد. به علت علاقه مفرطی که به موسیقی داشت تحصیلات خود را تا سوم دبیرستان ادامه داد و سپس برای رسیدن به دلدارش موسیقی خود را به استاد صبا رساند و مدت یکسال و نیم با علاقه و پشتکار فوق العاده ساز دلخواهش ویلن را تمرین کرد. با این که این مدت کار برای نوازندگی خوب ویلون بسیار ناچیز بود ولی خالدی موفق شد به اصطلاح ره یکساله را...

خالدی در سال ۱۳۲۰ به رادیو راه یافت و توانست شنوندگان زیادی را برای خود دست و پا کند. طرفدارانش معتقد بودند ساز مهدی رنگ و روح تازه ای دارد.

شروع همکاری خالدی و دلکش فصل دیگری بود در شکوفایی و موفقیت این دو هنرمند. آهنگ های دلنشین خالدی و صدای منحصر و با قدرت دلکش قلب بسیاری از هنردوستان آن روز را لرزاند.

خالدی در سال ۱۳۲٤ به دعوت رادیو به دهلی رفت و ضمن اجرای برنامه هایی در آن رادیو چندین صفحه نیز ضبط نمود و همچنین برای بار دوم در سال ۱۳۲۶ به اتفاق همکارانش دلکش و زاهدی و زرین پنجه به هندوستان سفر کرد که ۲۳ قطعه از ساخته های خود را بر روی صفحه آورد.

کنسرت های متعدد خالدی در شهرستان ها همیشه از موفقیت کامل برخوردار بود. وی برای تعدادی از فیلم های فارسی آهنگ هائی ساخت که از معروف ترین آنها «شرمسار» و «مادر» است.

خالدی آهنگ های بسیاری ساخت که اغلب آنها دلنشین و خاطره انگیز است: رعناجان... بکنارم بنشین... دلدار... و بخواهی نخواهی... مریم جان... با شعر محلی... پیام آشنا و بسیاری دیگر.

نوای سازِ ما

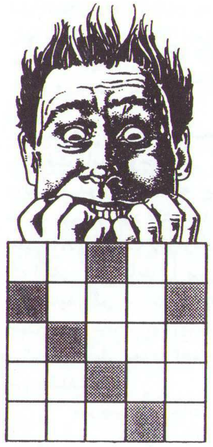
از: مژده عزیز

دریای معرفت ببین، درس سحر، شور عشق را ببین
فریاد دل شنو، غوغای جان، شکوه مهر را ببین
تو می شنوی و پرواز می کنی، شادی را ترانه می کنی
شور را اشك و اشك را دریا می کنی
آنچه رفت را تصویر می کنی و آنچه باید را می بینی،
تجربه می کنی، می آموزی
قلبت سرشار از مهر، خاطرت آرامشی بزرگ

تو می شنوی گریه او را که در دوردست ها نالیده است
و اشك او در چشمان توست
تو می بینی رقص او را که فراسوی توست،
و خنده او بر لبان توست
می شناسی او را و فکر می کنی، او کجا و تو
و فاصله ها را، و حقیقت جمع چیست؟
تو جویائی، خود را، اینجا که هستی، آنها که با توانند
و این همه را، که کینه نباشد و تزویر، صفا باشد و مهر
پاکی و راستی را در این زشت خانه می گردی و چراغ تو
نور بی پایان زخمه ها است
که طریق را می آموزند و گذشت را، و شب را می گشایند
موج یأس را دیده ای و فریاد تو تحریر پرسوز اوست
و امید را در پنجه های افسونش یافتی
پریشانی را در آرامش نغمه ها گم کردی
و بیخودی را در مایه های وجود دیدی
یار کیست و راه چیست را در گوشه های دل یافتی
و طریق آزادگی را در سرود عشق

و این همه احساس است، و تو احساسی، و واقعیت از احساس است
و تو جویای حقیقت
و اینکه گفته اند احساساتی ها دور اند و پُر اند
اینجا نیست، که احساس واقعیت است.

جدول و سرگرمی



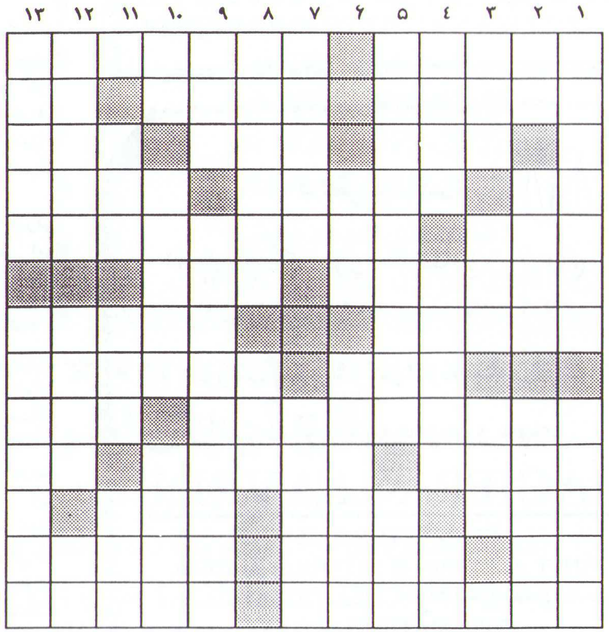
افقی :

۱- به عروس می دهند - یکی از استان ها ۲- یکی از خواهران رمان نویس فرانسوی - جاری - معکوس آن نام شهری است ۳- رنگ - ابدیت - فریب دهنده زن ٤- نفس - ستایش شده - عقبی نیست ۵- سمبل نرمی - گویا پاتوق عطار بوده است ۶- از کار کناره جستن - سقف دهان ۷- محل ماموریت یونس نبی - ناشایست ۸- ابوالبشر - سلاح سرد ۹- از شعرای بسیار معروف یهودی - مال گردن است ۱۰- آینده - اسرار - منقار پرنده ۱۱- در باغ وحش بجوئید - هواپیمای روسی که در هم ریخته - دریاچه ای در ترکیه ۱۲- مولانا آنرا حکایت کننده اسرار می داند - از پیامبران - سنگری که ۳ سال در مقابل ارتش روم مقاومت نمود ۱۳- در نیایش صبحگاه خوانده می شود- نادر و کمیاب.

عمودی :

۱- بازده محصول کارخانه - یوحنان بن زکای در سال سقوط اورشلیم دارالعلم خود را در آن شهر بنا نهاد ۲- از آنطرف درخت میوه است - کلیم اله - فرزند حضرت آدم - ۳- طویل ترین رود جهان - عبارت کتاب - خطی است در هندسه ٤- خوشگل و تودل برو - درآمدهای مخلوط - در سر داریم ۵- از مظاهر تروریسم که در هم شکست - از ظروف آشپزخانه بود ۶- هزار وعده خوبان یکی نکند - می گویند که داروی محبت است ۷- اخلاص مندی - به مجلس می برند ۸- در ایران می گفتند که این روزه قبول نمی شود - شدت سرما ۹- حیوانی بر گردن دارد - دو اسم پسرانه ۱۰- همسر مرد - معالجه - از پادشاهان دوره سلطنت یهودا ۱۱- بازداشتن - گاهی آنرا به گرو می گذارند - لوله تنفس ۱۲- تلویزیون بازار آنرا کساد کرده - جریان هوا - بلی به زبان بیگانه ۱۳- خیام از شکستن آن شکایت دارد - به ادیان ۳ گانه می گفتند.

تهیه و تنظیم از : یعقوب مردخائی



جواب جدول شماره قبل :

	۱	۲	۳	٤	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰	۱۱	۱۲	۱۳
۱	ن	و	ت	ف	م		م	ا	ه	ن	ا	م	ه
۲	ا	ت	ل	ل	و		س	م	ن	ت		ت	ا
۳	ب		ف	ا	ش		ت	ا	ر		م	ک	ر
٤	ر	ن		ش	ه	ا	م	ت		س	ی	ل	و
۵	ا	ا	ا	ع		ز	ر	و	ا	ی	ز	م	ن
۶	ب	س	ل	ا	م	ت		ر	س	ن			
۷	ر	ا	م	س	ر				ح	ا	س	ی	د
۸				ل	ا	س		م	ق	ی	ل	ا	ن
۹	ب	ه	ر	ا	م	ک	و	ر	ش		ب	ر	ک
۱۰	ز	ا	ل	و		ن	ا	گ	ا	ه		د	ی
۱۱	ب	ر	ه		ص	د	د		م	م	ر		ش
۱۲	خ	د		ب	د	ر	ی		ی	ک	و	د	و
۱۳	ر	ی	ش	س	ف	ی	د		ر	ف	ا	ق	ت

معما برای شراب دوستان

یك شراب ساز سه نوع شراب که هر کدام در یك بشکه پر ۱۰۰ لیتری قرار دارند در دست دارد که بطور خلاصه اینجا آنها را نوع ۱، نوع ۲ و نوع ۳ می نامیم. ولی شراب های او فقط بطور مخلوط فروش می رود بصورتیکه:

نوع اول مخلوطی است از ۵۰٪ از بشکه نوع ۱ - ۲۵٪ از ۲، ۲۵٪ از ۳
نوع دوم مخلوطی است از ۵۰٪ از بشکه نوع ۲ - ۲۵٪ از ۱ - ۲۵٪ از ۳
نوع سوم مخلوطی است از ۵۰٪ از بشکه نوع ۳ - ۲۵٪ از ۱ - ۲۵٪ از ۲

تنها اشکال کار این شراب ساز در مخلوط کردن این شراب ها در این است که او فقط یك بشکه خالی به گنجایش ۵۰ لیتر در اختیار دارد. بهترین روش او برای مخلوط کردن این شراب ها چیست؟ لازم به تذکر است که شراب ساز فقط باید با شش حرکت و یا کمتر این کار را انجام دهد.

به اولین سه نفری که جواب صحیح معما را برای مگیلا بفرستند یك جایزه تعلق می گیرد.

گفتگو با اولیاء محترم

جشن های تولد

از: روت کمالی و ن. ریوکا دیلمانی
(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

در جلسه اخیر کمیته اولیا و فرزندان وابسته به گروه والدین جوان بنظر می رسید که مسئله جشن های بزرگ تولد به دلائل زیر مورد نگرانی بسیاری از اولیای جامعه قرار گرفته است:

- مخارج هدیه این جشن ها و تعداد زیاد آنها اکثر اولیا را نگران کرده است. در این جلسه مادری توضیح داد که در یك روز یکشنبه بیشتر از صد دلار برای دو فرزندش برای شرکت در جشن های تولد خرج کرده است و این یك برنامه اتفاقی نیست و به نظر می رسد که هر یکشنبه این نوع برنامه ها تکرار می شوند.
- عده ای از اولیا از رساندن فرزندان خود به این جشن ها و بردن آنها از یك جشن به جشن دیگر شکایت داشتند. این عده ترجیح می دهند که روزهای یکشنبه را برای استراحت در کنار فرزندان خود بگذرانند.
- عده ای از اولیا معتقدند که جشن تولد برای یك کودك زیر شش سال بیشتر از دو ساعت برای آن کودك بسیار سنگین و غیر قابل تحمل است. این عده توضیح دادند که کودك می تواند در مهمانی های طولانی خسته شود و حتی اتفاق افتاده است که یك کودك در جشن تولد خود از ازدحام و خستگی گریان شده است. از طرف دیگر مشاهده شده که در مواردی تعداد زیاد مهمان باعث بی توجهی به کودك گشته و او در جشن تولد خود دلخور و ناراحت شده است.
- عده ای اظهار عقیده کردند که جشن های متعدد در سنین کم به کودکان ارزش هایی را می آموزد که شاید چندان صحیح نباشد ولی آموختن هنرها و ورزش های متنوع می تواند در آینده برایشان سرگرمی مناسب تری از مهمانی ها و حتی شاید سرمایه ای با ارزش باشد.
- عده ای از ما بخاطر رودربایستی با دوستان و طرد نشدن از جماعت، خود را تحت فشار حس می کنیم که در این جشن ها شرکت کنیم و یا چنین جشن هائی را ترتیب دهیم. گر چه مهمان نوازی و احترام به اطرافیان جزو فرهنگ و سنت ایرانی می باشد، ولی اگر از روی اجبار باشد صمیمیت و بی ریائی خود را از دست می دهد.
- یکی دیگر از مادران توضیح داد که با وجودیکه تمایلی به ترتیب یك جشن تولد بزرگ برای پسرش ندارد، به او قول داده است که آدمك کارتونی مورد علاقه او را در این جشن دعوت کند و چون این کار پر خرجی است بهتر است که عده زیادی را دعوت کند تا این مخارج به هدر نرود.

حال این سوال پیش می آید که آیا تا چه حد ضروری و مهم است که تمام آرزوی های کودکان را برآورده کنیم؟ آیا واقعاً این جشن ها کودکان را خوشحال و راضی می کند؟ تا چه حد می توانیم این روش را ادامه دهیم؟ آیا راه های ساده تری برای راضی کردن کودکان وجود دارد تا به آنها بیاموزد که توقعات واقع بینانه تری داشته باشند؟

عده ای اظهار عقیده نمودند که روز تولد روز بسیار مخصوصی است و باید هر سال یادآوری شود و می بایست یك کودك شانس آنرا داشته باشد که از روز تولد خود لذت ببرد.

Is Your Child Ready To Face The Future?

At Futurekids, learning computers is an adventure in fun that will benefit your children for the rest of their lives. Our hands-on teaching and high technology help kids from 3 to 15 years master computers and learn to love learning.

Give your child an edge in education.

آیا فرزند شما برای آینده آماده است؟

در موسسه ما یادگیری کامپیوتر تجربه لذت‌بخشی است که فرزند شما را برای زندگی آماده میکند. روش تعلیم ما و تکنولوژی پیشرفته کمک میکنند که فرزندان شما از سن ۳ تا ۱۵ سالگی بر کامپیوتر مسلط شده و از آموختن لذت ببرند.

- KEYBOARDING
- ANIMATION
- PROBLEM SOLVING
- READING & MATH
- PROGRAMMING
- DESKTOP PUBLISHING
- ROBOTICS
- GRAPHIC DESIGN

SAVE 15%
On First Month's Tuition
w/this ad - exp. 2-28-94

FUTUREKIDS®
COMPUTER LEARNING CENTERS

Introducing
"WINDOWS FOR KIDS"
Adult Classes Too

DANNY LAVIAN
Bay Terrace Shopping Center, 212-45 26th Ave. Suite 8A, 2nd Floor, Bayside
(718) 423-4000

Individually Owned & Operated

Ample Parking

پیشنهادات دیگری نیز در جلسه روز ۲۸ اکتبر مورد بحث قرار گرفت:

- محدود کردن جشن های تولد به فامیل و دوستان نزدیك تا این جشن ها کوچك تر شوند.
- ترتیب دادن این جشن ها در زنگ تفریح کلاس های تلمود توراه تا کودکان بتوانند تمام دوستان مشهدی خود را با خرج بسیار کم در جشن خود دعوت کنند.
- ترتیب دادن جشن تولد در مدرسه و با دوستان هم کلاسی خود.
- بردن کودکان و دوستان بسیار نزدیك ایشان به تماشای برنامه های ورزشی و یا هنری و یا خریدن یك هدیه مورد علاقه برای کودکان در عوض ترتیب جشن تولد.

عده ای معتقدند که اگر به احتیاجات و علائق کودکان توجه شود، هر نوع جشن و به هر قیمتی برای کودکان لذت بخش و خاطره انگیز خواهد بود.

اعلامیه کمیته ازدواج
گروه والدین جوان (CMPA)

از: سوزی حکیمیان - امیر کهن - لورنس لیویان

در محیط و جامعه ایکه اینچنین بی مهابا در حال تغییر و تحول است و دنیائی که سرسام آور شکل عوض می کند و سنت ها را در هم می کوبد مشکلات جوانان از اهمیت بخصوصی برخوردار است.

در فرهنگ یهودی و همچنین در فرهنگ مشرق زمین فرزندان هسته مرکزی خانواده هستند، بهمین علت مشکلات جوانان بنحوی مشکلات کلی و عمومی جامعه را منعکس می نماید، بعنوان مثال اختلاف نظر جوانان و اولیا آنها در مسئله ازدواج جزئی است از مسئله عمومی که کشمکش نسل ها نام دارد.

گروه والدین جوان .C.M.P.A یکی از کمیته های اصلی خود را برای بررسی مشکل ازدواج اختصاص داده است. کمیته مسائل ازدواج طی جلسات متعدد هدف های خود را به دو مرحله تقسیم نموده است:

اول: کوشش برای تشخیص مشکلات و مسائل مربوط به ازدواج.
دوم: تلاش در چاره جوئی و راه یابی به راه حل های مناسب.

در مورد مرحله نخست یعنی تشخیص مسائل، کمیته مربوطه با بررسی کلیه نظرات علاقمندان و شرکت کنندگان در جلسات و همچنین با استفاده از یادداشت های جلسات مشابه در گذشته، لیستی از مسائل مهم مربوط به ازدواج را تهیه نموده و ارائه می دهد.

۱ - مخارج سنگین مجالس: افراط کاری های بیدلیل و تشریفات زائد و متعدد و مکرر در جشن ها.
۲ - تصور و احساس استقلال مالی عده ای از دختران و عدم علاقه و احتیاج به زوج برای تامین آتیه.
۳ - احساس شکست و جریحه دار شدن غرور پسران در صورت گرفتن جواب رد در خواستگاری.
٤ - گروه بندی جوانان و محروم نمودن جوانان خارج هر گروه از ملاقات با جوانان گروه های دیگر.
۵ - تاثیر نظریه دوستان نزدیك و همگروه جوانان دختر و پسر در تصمیمات همدیگر.
۶ - اختلاف سلیقه والدین و فرزندان.
۷ - اختلاف طبقاتی خانواده ها در زمینه های مذهبی، اجتماعی و سطح درآمد.
۸ - مسئله تعدد پسران و دختران ازدواج نکرده در سنین بالاتر در جامعه.
۹ - نبودن اماکن مساعد برای ملاقات جوانان دختر و پسر آماده به ازدواج و موثر نبودن پارتی های جوانان جامعه.
۱۰- هم نشینی زیاده از حد جوانان همگروه با یکدیگر و در نتیجه گهگاه احساس خواهر و برادری در جوانان.
۱۱- واهمه جوانان از شایعه پراکنی مردم در صورت دیده شدن در انظار قبل از تصمیم گیری رسمی.
۱۲- مسئله توقعات و انتظارات زیاده از حد جوانان از همسر آتیه شان و خانواده های طرفین از یکدیگر.
۱۳- جواب منفی سریع و بدون مطالعه کافی عده ای از دختران به خواستگار و عدم مشورت با والدین و جلوگیری از وساطت و دخالت اطرافیان.
۱٤- کم شدن تحصیلات دانشگاهی پسران و بیشتر شدن تحصیلات عالیه دختران می تواند باعث ناسازگاری در طرز فکر و علائق دختران و پسران شود.
۱۵- عادت زشت و ناپسند بعضی جوانان که گهگاه دوستان خود را نزد دیگران تمسخر نموده و برای یکدیگر لقب ها و کنایه های تحقیر آمیز می سازند و به این ترتیب زندگی همدیگر را به بازی گرفته و آتیه خود را مورد تهدید قرار می دهند.

کمیته ازدواج معتقد است شناخت مسائل خود نیمی از راه حل آنهاست و مداوما کوشش می شود این مسائل هر چه بیشتر شناسائی و حلاجی گردد. برای نمونه مسئله مهمانی های متعدد و هزینه های سنگین آنها مورد ارزیابی قرار گرفته است و با اطلاعاتی که از چندین منبع جمع آوری گردیده مخارج مربوط به عروسی که متشکل از مهمانی های زیر می باشد: مراسم خواستگاری و زیردندانی، مراسم خواندن شیرهمعلوت، خونچه بران، رونما و هدایای نامزدی، مجلس شیرینی خوران، داماد خانه بران، عیدی بران شامل هدایای سنگین، جهاز بینان و جهیزیه، حنا بندان، مراسم قیدوش و عروسی و مهمانی شبات عروسی جمعاً متجاوز از ده مهمانی می باشد که مبلغ هنگفتی مخارج و هزینه در بر دارد و مانع بزرگی را برای ازدواج خیلی از جوانان جامعه ایجاد نموده است.

در جلسات کمیته ازدواج راه حل های زیر ارائه شده است:

- بررسی اشکالات و راه حل ها با هم فکری جوانان و نشر آن از طریق نشریات و سخنرانی ها.
- جستجو و پیدا نمودن محل های مناسب برای پائین آوردن هزینه های ازدواج و مجالس.
- حذف جشن های زائد و مراسم اضافی.
- تشویق جوانان به امر ازدواج و کمك دوستان و نزدیکان در به ثمر رسیدن آن.
- کمك گرفتن از افراد متخصص آمریکائی برای مشاوره با جوانان و استفاده از تجربیات آنان در صورت لزوم.
- تاسیس گروه شیدوخ (שידוך) یا کانون راهنمای ازدواج توسط گروهی از افراد شریف و مورد اطمینان جامعه.

«مورا»: سازمان اتحاد و همبستگی مشهدی

از: سارا کرمیلی

این سازمان که اخیراً در جامعه ما پا گرفته است برنامه هائی را به معرض اجرا گذارده که هواخواهان زیادی دارد و عکس العمل ها مثبت افراد جامعه از این سازمان بینهایت مایه خوشوقتی ما می باشد. این سازمان در خدمت جامعه بوده تا همبستگی را تشویق کرده و فرهنگ را توسعه دهد و سپاسگزاریم از همکاری افراد زیادی که صادقانه وقت خود را در این مورد اختصاص داده اند. آرزومندیم در برنامه های مورد علاقه مردم در آینده شرکت داشته باشیم و با همکاری تمام اعضای جامعه آنها را به ثمر برسانیم.

در اینجا بخشی از کارهای مهم انجام شده توسط سازمان مورا به اطلاع میرسد:

۱- کلاس های هفتگی تعلیمات توراه توسط آقای نسیم بصلیان با حضور عده زیادی از افراد جامعه.

۲- اولپان یا کلاس های خواندن و صحبت کردن زبان عبری.

۳- شالم: مجله ای که حاوی اطلاعات جالب ادبی و نوشته هائی در باره یهودیت و میراث ماست.

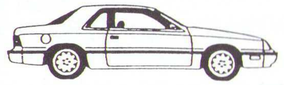
٤- کمیسیون جوانان: کمیته ای تنظیم شده بوسیله جوانان جامعه برای دریافت ایده های آنها.

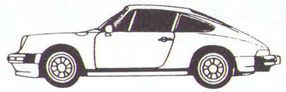
٥- حنوکا پارتی: برگزاری جشن حنوکا در تاریخ ۱۸ دسامبر ۱۹۹۳.

٦- اش هتورا: جلسات تحقیقات علمی برای آشکار نمودن اسرار توراه در منتهی درجه استقبال.

۷- سخنرانی: مذاکره گروه ها برای جوانان جامعه بوسیله ربای مانیز فریدمن نویسنده معروف، سخنران و راهنما.

۸- کتاب و دستخط هائی به نام میراث تاریخ جامعه مشهدی: یهودیان مشهد.





خرید انواع اتومبیل برای شما
از آکشن ها و عمده فروشی های مختلف
با نازلترین قیمت

اتومبیلهای دست دوم شما را با
قیمتهای مناسب خریداریم.

Firouz Shahverdi

Buys and sells imported and domestic used cars.
Reasonable prices.
Possibility to buy directly from auctions & wholesalers.
Full service (Plates, registration, insurance).

برای اطلاعات بیشتر با فیروز شاهوردی تماس حاصل فرمائید.

(718) 657-8155

ESKANDAR J. SIMHAEE, M.D.

Obstetrician & Gynecologist

دکتر اسکندر سیمحائی

متخصص بیماریهای زنان و زایمان
فارغ التحصیل دانشگاه آلبرت انیشتین
دارای برد تخصصی جراحی زنان و زایمان

عضو کالج متخصصین بیماریهای زنان و مامائی امریکا و آکادمی علوم نیویورک

عضو کادر پزشکی بیمارستان:
North Shore University Hospital

پذیرائی با تعیین وقت قبلی

گریت نك:
179 COMMUNITY DRIVE SUITE 205
(ACROSS AND NORTH OF NORTHSHORE HOSPITAL)
MANHASSET, N.Y. 11030
(516) 365-6167

کوئینز:
104-20 QUEENS BLVD. SUITE 1C
(PARKER TOWERS)
FOREST HILLS, N.Y. 11375
(718) 275-2277

سردبیران محترم مجله مگیلا:

مقاله ای که به قلم آقای هوشنگ نامدار در شماره اخیر آن مجله وزین چاپ گردیده بود بنده را بر آن داشت که واقعه ای که چندی است افکارم را بخود تخصیص داده برای شما تعریف کنم.

چندی پیش در جلسه ای که مدعوین آن عموماً تجار و دیپلمات های مقیم نیویورك بودند شرکت داشتم و همانطور که گوشه ای ایستاده و به تماشای جشن پرداخته بودم خانمی موقر و تقریباً در اواخر دهه پنجاه سالگی به من نزدیك شد و شروع به تعریف از مجلس کرد و پس از چند کلمه ای محاوره از من سوال کرد که متعلق به چه کشوری هستم و اصلیت من از کجاست در جوابش پاسخ دادم که من ایرانی هستم و در ایران متولد شده ام. بسیار خوشحال شد و بلافاصله شوهرش را که در آن نزدیکی بود صدا کرده و ما به هم معرفی شدیم و گفت که آنها از بوسنی-هرزگونی می باشند و با وجودی که مدت های مدیدی است که در آمریکا هستند هنوز هم تعداد زیادی از فامیل هایشان آنجا هستند و بسیار نگران آنها بود. من ضمن همدردی با او اظهار تاسف کردم که در قاره ای که خود را مهد تمدن می داند چنین فجایعی رخ می دهد. خانم مزبور ضمن تائید سخنان من صورت خود را به من نزدیك کرد و بصورت آهسته ای گفت که می دانی بیشتر فجایع و جنایات را یهودی ها مسبب هستند و آنها هستند که اوضاع را به اینجا رسانده اند. بنده بقدری متعجب گردیدم که بی اختیار در جوابش گفتم خانم عزیز اغلب مسلمانان بوسنی در واقع مسیحیان بوده اند که در زمان امپراطوری عثمانی به ضرب شمشیر سلطان سلیم برای حفظ جان و ناموس خود مجبور به تغییر دین گردیده و در طی هفت قرن اخیر در هیچ قسمتی از تاریخ بنده نخوانده و نشنیده ام که یك یهودی به طرف آنها گلوله ای شلیك کرده و یا متعرض جان و ناموس آنها شده باشد. حال چطور سرکار چشم خود را بر روی متجاوز از ۲۰ هزار کودکی که بر اثر تجاوز صرب ها به مسلمین به دنیا آمده اند و نزدیك به یك میلیون نفری که توسط جنگ های داخلی یوگسلاوی سابق کشته شده اند بسته اید و یهودیان را مسبب تمام آن جنایات می دانید.

خانم بوسنی که متوجه شده بود بنده بر خلاف تصور او یك ایرانی یهودی می باشم برای برائت خود و یا استمالت از من گفت: منظور من یهودیان امپریالیست آمریکائی می باشند وگرنه یهودیان خاور میانه افراد خوبی هستند!

در اینجا شوهر خانم بوسنی که متوجه شده بود زن او اسرار دل خود را با شخص اشتباهی در میان گذاشته خنده کنان صحبت را تغییر داده و بعد دست زن خود را گرفت و از من دور شد.

با خود به فکر فرو رفتم... در جائیکه اکثر کشورهای مسیحی و مسلمان از پذیرفتن این آوارگان بدبخت خودداری می کنند کشور ایسرائل که در حال حاضر هنوز از زیر بار فشار مهاجرین یهودی روسیه سابق کمر راست نکرده تعداد زیادی از افراد بوسنی-هرزگونی را قبول کرده و به آنها جا و مکان و پوشاك داده است. جای بسی تأسف است که طرز فکر یك شخص ظاهراً طبقه بالای آن جامعه راجع به یهودیان تا این حد اشتباه و دور از حقیقت باشد.

ارادتمند: یوسف آقالریان

اعلامیه مگیلا

مجله مگیلا برای تکمیل و توسعه هر چه بیشتر مجله احتیاج به گسترش کادر فنی و هنری خود دارد و از این نظر اشخاص صاحب فن را در زمینه های زیر به همکاری دعوت می نماید:

۱- متصدی کارهای هنری (Art Work): اشخاصیکه در زمینه نقاشی، طراحی و امور هنری علاقه و یا تجربه داشته و مایل باشند در امور تزئینی و هنری نشریه همکاری کنند.

۲- متصدی صفحه بندی و (Pasting): اشخاصیکه در زمینه تنظیم نشریات و امور چاپی علاقه و تجربه داشته و مایل باشند در کار صفحه بندی مگیلا که هر سه ماه یکبار معمولاً انجام می شود شرکت کنند.

۳- عکاس و متصدی امور عکاسی: اشخاصیکه بتوانند در برنامه های اجتماعی جامعه بعنوان عکس بردار مگیلا شرکت کنند و عکس های مناسب برای چاپ در مگیلا تهیه کنند. همچنین کسانیکه در ظهور و انتخاب عکس ها برای چاپ کمك کنند.

٤- عضو هیئت تحریریه: اشخاصیکه بتوانند در نوشتن گزارشات به زبان فارسی و یا انگلیسی، در تصحیح کردن متن و در غلط گیری مقالات موجود به زبان فارسی و یا انگلیسی کمك کنند و همچنین در ترجمه مقالات و گزارشات از زبان فارسی به انگلیسی و یا بالعکس با مترجمان مگیلا همکاری کنند.

به اضافه، اشخاصیکه بتوانند در تنظیم مقالات قسمت جوانان و نوجوانان که به زبان انگلیسی نوشته می شود با نویسندگان جوان این مقالات مبادله نظر کنند و مقالات آنها را تصحیح کنند.

از همه داوطلبینی که مایلند در این زمینه ها با مگیلا همکاری کنند تقاضا می شود هر چه زودتر با خانم بهناز دیلمانیان در دفتر کمیته جوانان تماس بگیرند.

"שמכה בר לוי"

بدینوسیله به اطلاع عموم میرساند که نهادی به نام «بنیاد سیمون بنی لیوی برای مبارزه با سرطان» تأسیس شده است.

این بنیاد به یاد «سیمون- سیمخا» عضو محبوب خانواده بنی لیوی بر پا شده است که در تاریخ ۳۰ نوامبر ۹۳ پس از مبارزه با سرطان از میان ما رفت. یاد اصالت و مهربانی او برای همیشه در خاطره ها نقش خواهد بست و شجاعت، ایمان و حکمت زندگانی اش برای همیشه الهام بخش ما خواهد بود.

سرمایه بنیاد به مصرف کمك به سازمان های مهم تحقیقاتی و درمانی سرطان در سراسر دنیا خواهد رسید. هر گونه کمك شما، کوچك یا بزرگ، باعث تشکر ماست و هدایای شما از مالیات شما کسر خواهد شد. لطفاً چك های خود را به آدرس زیر ارسال فرمائید.

خانواده بنی لیوی

The Simon Benlevy Cancer Fund
c/o Lotfy and Sons, Inc.
100 Park Plaza Drive #205 South
Secaucus, New Jersey 07094

بر دیده من خندی کاینجا ز چه می گرید؟ خندند بر آن دیده، کاینجا نشود گریان

مقاله زیر طبق درخواست نویسنده با امضا محفوظ چاپ می شود.

* * * * *

شاید دیگر وقت آن رسیده باشد که قدری هم از نکات مثبت جامعه خود سخن بگوئیم زیرا انتقاد را بسیار خوانده و شنیده ایم.

دوستان و آشنایان گهگاه از سر لطف ایده ها و شنیده های خود را در باره پدیده های زیبای جامعه با بنده در میان می گذارند. از مردانی که می گویند که از مال خود بی دریغ می بخشند. نیکمردانی که در کار نیك از دیگران پیشدستی می کنند. کسانیکه خود را فقط وسیله انجام مشیت پروردگار می دانند. از جوانمردانی که آنچه بر سفره دارند کم یا زیاد، با دیگران می خورند. از مردان خدا که وقتشان و فکرشان و وجودشان را به خدمت جامعه اختصاص داده اند. از شیرزنانی شنیده ام که در خانه خدمتکار دارند اما خانه خدا را بدست خود می روبند. از زنان بلند همتی که در عین رفاه مالی، شغلی مشکل پیشه کرده اند: تسلای آزردگان، دستگیری از تنگدستان، دیدار از بیماران.

بزرگمردانی را دیده ام که قامت معمولی دارند ولی از بقیه یك سر و گردن بلندترند. کسانیکه کار نیك را پنهان انجام می دهند. کسانیکه از سر شوق و ایمان دست به سوی آسمان بلند می کنند نه به عادت و نه به تکلیف. مردانی را دیده ام که وقت کارشان و نهارشان و شامشان اختصاص به آموزش و پرورش کودکان جامعه دارد. بسیاری را می شناسم که دلی به نرمی برگ گل دارند و ایمانی به سختی سنگ. از دیدن همه اینها اگر اشك شوق نریزیم، چه کنیم؟ بقول قاآنی:

بر دیده من خندی کاینجا ز چه می گرید؟
خندند بر آن دیده، کاینجا نشود گریان

اشك من و لبخند من و تعظیم من نثار همه انسان هائی که مردم از وجودشان بهره می برند و دنیا از برکت وجودشان جائی بهتر برای زیستن شده است.

اعلامیه

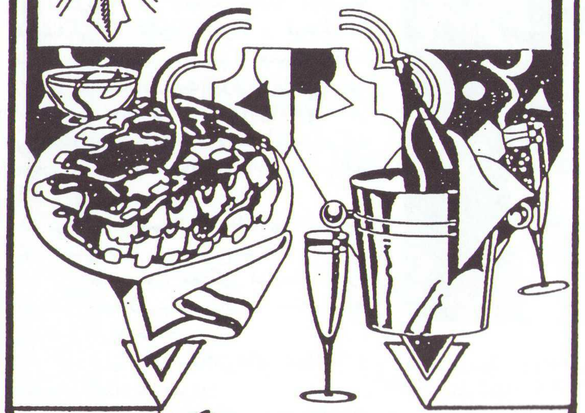
TIFERET SHLOMO ORPHAN HOME
home & Torah education for orphans and homeless children

یتیم خانه تیفرت شلمو در یروشالیم که توسط آقای اسحق علیشاه اف اداره می شود تازگی با اشکالات زیادی مواجه شده است. وضع اقتصادی راکد دنیا و قادر نبودن آقای علیشاه اف برای مسافرت و جمع آوری اعانات، این یتیم خانه را در وضع مالی بسیار سختی قرار داده است. در عین حال مخارج زندگی در ایسرائل بیشتر از ۳۰ درصد افزایش یافته است که مخارج نگهداری این یتیم خانه را نیز به همین نسبت بالاتر برده است.

برای جمع آوری اعانات و آگاهی مردم از وضع این مؤسسه نامه ای به جماعت محترم مشهدی فرستاده شده است. خواهشمندیم از روی امکانات خود به این یتیم خانه کمك کنید تا بتواند به کار خیر و بسیار ضروری خود در نگهداری این کودکان بی سرپرست ادامه دهد.

Glatt Kosher Caterers

Lederman
Caterers Ltd.
The Original Lederman Caterers



متخصص در برگزاری
جشنهای ایرانی
با بهترین سرویس آمریکایی
با بیش از ۲۵ سال
سابقه خدمت در نیویورك

با در اختیار داشتن آشپزخانه مجهز، دکوراسیون ایرانی، سرویس کامل و منظم، لذیذ ترین غذاهای ایرانی و فرنگی و انواع مشروبات را برای شما تهیه میکند

با همکاری سر آشپز: گلی

آماده برگزاری مهمانی های ۱۰۰۰ نفره یا مهمانی های ساده کوچك و باربکیو کباب
برای تعیین وقت قبلی لطفاً با شماره زیر تماس حاصل فرمایید.

BAYSIDE JEWISH CENTER
203-05 32 Ave. Bayside, N.Y. 11361
(718) 352-6564

هر چه می خواهد دل تنگت بگو

بیمه درمانی عمومی برای جامعه

سردبیران محترم مجله مگیلا:

یکی از مسائل مهم و هزینه های سنگین زندگی در آمریکا هزینه مداوا می باشد و بطور میانگین حدود ۱/۴ یا ۱/۵ هزینه های زندگی یك خانواده را تشکیل می دهد.

جماعت مشهدی نیویورك با پیوستگی خود از امکانات خوب و وسیعی برای حل خیلی مسائلی نظیر این برخوردار می باشند که می توان کمال استفاده را به نفع افراد جامعه نمود.

یکی از نیازهای مهم جامعه ما مثل تمام ملت آمریکا تقلیل هزینه درمانی می باشد که با همیاری جامعه کاملاً عملی و امکان پذیر است. بهترین راه پیشنهادی تاسیس یك درمانگاه برای مداواهای سرپائی می باشد. این طرح بایستی مرحله به مرحله پیش رود و سپس امکان یك بیمه بیمارستانی با بهای نازل بطور همگانی یا جداگانه از طرف خانواده ها بوجود خواهد آمد.

از این طریق میتوان تا ۵۰ درصد از هزینه های درمانی کاست. بطور مثال در مرحله اول بدون هیچگونه هزینه اولیه ای از طریق انعقاد قراردادهائی با چند دکتر متخصص و داروخانه ویزیت دکترها را تا میزان ۲۵٪ و دارو را شاید ۵۰٪ تقلیل داد.

<u>طرح کلی درمانی:</u>

جامعه نیاز به یك درمانگاه برای معالجات سرپائی دارد و چون تاسیس و ایجاد درمانگاه در یك مرحله مشکل می نماید لذا می توان بطور مرحله ای آنرا به اجرا درآورد.

مرحله اول: در مرحله اول فقط قراردادهائی با چند پزشك متخصص مختلفه منعقد گردد که با ویزیت کمتری از مریض ها عیادت نمایند. توضیح اینکه در حال حاضر بیمه مدیکید به هر دکتر حدود هفت و نیم دلار می پردازد و چنانچه به پزشکی پیشنهاد انعقاد قراردادی برای ۵۰۰۰ نفر گردد بدیهی است نرخی مشابه نظیر نرخ بیمه مدیکید را قبول خواهد نمود.

مرحله دوم: ایجاد یك درمانگاه کوچك برای معالجات سرپائی مختصر با یك یا دو پزشك.

مرحله سوم: ایجاد یك درمانگاه کامل که از عهده کلیه مداواهای سرپائی جامعه برآید.

مرحله چهارم: انعقاد یك قرارداد همگانی برای مداواهای بیمارستانی بطور جماعتی یا جداگانه از طرف خانواده ها.

<u>بودجه لازم و هزینه ها:</u>

مرحله اول طرح نیاز به بودجه ای ندارد و فقط به همت یك کمیته فرعی جوانان مربوط به امور درمانی دارد. هزینه ویزیت و دارو توسط خود مریض پرداخت خواهد شد.

بودجه مرحله دوم و سوم: در مرحله دوم و سوم بودجه بشرح زیر پیشنهاد می شود:

۱- هزینه های ایجاد و تأسیس از طرف انجمن و افراد خیر جامعه.

۲- هزینه های بعدی و دائمی:

الف) از طریق دریافت حق بیمه ناچیز از خانواده ها تا حدود ۵ درصد تا ۱۰ درصد.

ب) از طریق دریافت حق ویزیت تا حدود ۵ درصد برای بیمه شدگان و ۱۵ درصد برای غیره.

ج) کمك انجمن و افراد خیر تا ۵ درصد کل هزینه.

د) امکانات دریافت کمك های دولتی

بدیهی است نتیجه این کار می تواند باعث تقلیل هزینه های درمانی شود که بسود جامعه تمام خواهد شد.

آنچه مسلم است این طرح و پیشنهاد در مراحل خیلی اولیه بوده و شاید خیلی نیاز به تغییر داشته باشد ولی باز آنچه مسلم است جامعه ما نیاز به چنین اقدامی دارد و در درجه اول، اجرای آن نیاز به همت جوانان خوب جامعه دارد.

خسرو حکیمیان عبدالوهاب زاده

موج جدید علاقه جوانان به مذهب یهود

از: امیر کهن

علل گرایش جوانان جامعه به مذهب علی الخصوص گسترش آن در بین جوانان تحصیل کرده، مطلع، دانا و موفق چیست؟ این جوانان افرادی عامی نیستند که بتوان به سادگی آنها را تحت تاثیر قرار داد بلکه گروه های متفکر و مومنی هستند. برای کشف این موضوع مقدمتاً از رسالاتی به نام تاریخ یهود نوشته پروفسور امنون نتصر استاد ایرانی دانشگاه عبری یروشالیم مدد می گیریم. پروفسور نتصر در باره نهضت های مذهبی تفسیری به نهایت جامع عنوان کرده است. او اجرای مراسم و عبادات و برداشت از مذهب یهود را از دیدگاه طبقات مختلف یهودیان جهان (از حد اعلای روحانیت تا طبقه خیلی بی تفاوت) به گروه های حسیدیم، ارتدوکس، کنسرواتیو و رفورم تقسیم کرده است. می نویسد: تا اواسط قرن هیجدهم طرز زندگی جوامع یهود جهان طوری بود که مذهب اجازه رخنه عقاید خیر یهود را نمی داد. در این زمان عده ای به اصطلاح روشنفکر در اروپا نهضتی ایجاد کردند و معتقد بودند که باید دیوارهای گتو و گالوت را شکست. آنها از نظر فرهنگ، لباس و حتی تفسیرات جدید از مفاهیم توراه که با تفسیرات سنتی یهود متفاوت بود انقلابی به نام رفورم را پایه گذاری کردند. چندی بعد گروه های عرفانی در روسیه و لهستان برای مقابله با این رفورم نهضت حسیدیم را ایجاد کردند. این افراد با درك اسرار نهفته در نوشته های کتب مقدس به اوج لذات روحانی رسیده و به وجد می آیند و در پرتو رموز کبالا نوعی حالت توسل به خدا بر آنها مستولی می شود که برای افراد معمولی قابل درك نیست. گروه خبد در آمریکا که نماینده حرف اول کلمات חכמה، בינה ודעת یعنی حکمت، فهم و دانش را به عنوان نام مستعار استفاده می کنند گروهی از این حسیدیم می باشند. جالب اینکه طرز تفکر آنها با صوفیان و اهل عرفان در ادیان دیگر وجوه مشترك فراوان دارد. در این طبقه بندی به یهودیان سنتی که در اکثر کشورهای خاور میانه و اسلامی و اروپا زندگی می کردند ارتدکس می نامند. این عده مراسم خود را طبق هلاخا و سنت پدران انجام می دهند و اکثراً از واژه و برچسب ارتدکس بی اطلاع بودند و خودشان نمی دانستند در این رده بندی در چه طبقه ای قرار دارند.

در این میان عده ای که از رفورم فراری و راه مشکل ارتدکس را هم نمی پسندیدند تاسیساتی به نام یهودیان کنسرواتیو (محافظه کار) ایجاد کردند که در واقع پلی است بین ارتدکس و رفورم. قابل توجه اینکه یهودیان آمریکا وابسته به این گروه می باشند ولی بهر صورت این دسته هم مورد تائید گروه های مذهبی نیستند. ما یهودیان ایران علی الخصوص یهودیان مشهد از دسته بندی و اختلافات مذهبی و مسلکی بین جامعه گریزان بوده و همیشه سعی به یکپارچگی داشته ایم ولی امروز با تغییر زمان و مکان اختلاف سطح مذهبی را در اطراف خود مشاهده می کنیم. گذشته از تعلیمات مدارس یهودی شاید دسترسی بیدریغ جوانان به نوشته ها و کتب مذهبی و تفسیرات گوناگون به زبان انگلیسی یکی از علل ارتقا سطح معلومات وسیع مذهبی آنها گردیده است. در گذشته پدران ما اطلاعاتشان منحصر به کتاب تنخ فارسی به نام فاضل خانی بود که توسط گروه مسیون مسیحی در لندن به چاپ رسید و در ایران پخش شد و در اصل منظورشان ترویج انجیل و مسیحیت بود. در این اواخر که سیدورها و تهیلیم و تفاسیر توراه به زبان فارسی تجدید و چاپ گردیده، باعث شوق و استقبال بی نظیر افراد جامعه گردیده و دستیابی به مطالب و مفاهیم جدید نوعی آگاهی از دانش توراه در بین همگان ایجاد کرده است.

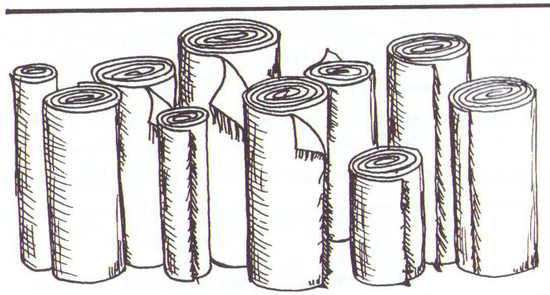
و اما جوانان ما امروزه با مطالعه کتب بسیار مشکل مانند میشنا، گمارا، تلمود و زوهر متعلق به قرون گذشته که فقط به خط آرامی نوشته شده بود و تفسیرات شولخان آروخ و تجزیه و تحلیل راشی و رامبام و اسرار نهائی رموز کبالا از ربی شیمعون بریوخای و همچنین فرهنگ عظیم ۳۶ جلدی «معملوئز» که تماماً به زبان انگلیسی به چاپ می رسد، بعلت سهولت در خواندن و مطالعه و اوج پیشرفت ترجمه و چاپ کتب، مطالبی را در ذهنشان جذب می کنند که برای گذشتگان نوعی رویا بوده است. بعلت اصالت و پشتوانه مذهب در خانواده های مشهدی فرزندان بسرعت بطرف تعلیمات یهود و مطالعه کتب کشیده می شوند. در واقع این جوانان اولادان همان خانواده های متعصب می باشند. ما باید فقدان ملایوسف ها و حزانیم و ملاهای گذشته را با گسترش اطلاعات جوانان مان پر کنیم.

استقبال بی نظیر مسن ترها و اکثریت جامعه از کلاس های דבר תורה در عصرهای یکشنبه توسط آقای نسیم بصلیان نمودار بارزی از علاقمندی جامعه برای دستیابی به اطلاعاتی است که در گذشته قابل دسترسی نبوده و در نتیجه از مفاد آنها بی اطلاع بوده ایم. امروز اکثر این مطالب برای اولیا تازگی دارد و شاید قدری پیچیده جلوه می کند ولی بعلت ترس از اثرات محیط آزاد و بی قید و بند باید پیرو مذهب و سنت هایمان باشیم. باید بدانیم که بی تفاوتی به میزان وحشتناکی جوامع یهود را مثل موریانه از داخل می خورد و در مقابل چشمانمان نسل آینده یهود ناپدید می شود. جوانان ما باید با تشریح موضع خود نوعی آشتی بین دو نسل ایجاد کرده و اعتدال و همفکری نیز برای رسیدن به هدف نهائی بوجود بیاورند.

جماعت محترم دوستان گرامی سلام،

قطعاً اطلاع دارید که طایفه ما در قدیم در کار فرش و پوست بودند. یك نفر دلال فرش بود به نام آقاسید مهدی همدانی در بازار سرپوشیده مشهد نزدیك حمام شاه که از خانه دارها فرش کهنه می خرید و خریدارانش بیشتر از طایفه ما بودند. اینجانب برای اولین دفعه داخل حجره اش شدم. خیلی فرش داشت. یك قالی پسندم شد قیمت پرسیدم. قیمتی که گفت دیدم می ارزد. حس کردم شاید من را به چشم کم سنی خریدار حساب نکرده و قیمت ارزان گفته قبول کردم. ذرع کرد و جمع قیمت گفت. گفتم به حمال تان بدهید بیاورد پول بدهم. گفت: برو پول بیاور قالی را ببر.

رفتم پول آوردم قالی را داد به حمال آورد. روز بعد رفتم یك قالی دیگر خریدم داد به حمال گفت ببر پول بگیر. دفعه سوم یك قالی خریدم داد به حمال گفت ببر بگذار و برگرد و به من گفت هر موقع اینطرف ها آمدی پول بیاور. دفعه چهارم یا پنجم بود رفتم گفت: بیا این ٤ قالی باب تو است اگر با هم بخری ارزان حساب می کنم چون با هم خریده ام. پرسیدم چند؟ قیمتی که گفت دیدم می ارزد گفتم باب من هست قیمت هم خوب است متاسفانه قوه پولی ندارم که وجه ٤ قالی را یك دفعه نقد بپردازم. پرسید چه وقت می توانی بپردازی؟ گفتم یکماه. گفت عجله نیست دو ماه هم شد مانعی ندارد هر وقت داشتی بده. ذرع کرد و صورت داد و به حمالهایش دستور داد ببرید تحویل بدهید و برگردید. حمالی هم نگیرید خودم می دهم. گفتم جناب آقاسید مهدی روز اول اینقدر سخت گیری فرمودید برای یك قالی و حالا برای ٤ قالی اینطور اطمینان می کنید؟ در جواب گفت: تو یك ایراد داری اگر همان ایراد را نمی داشتی من تمام فرش های انبارم را به تو اطمینان می کردم. گفتم بفرمائید اتفاقاً من خیلی خوشوقت می شوم اگر ایرادی داشته باشم و شخص محترمی مثل شما آنرا به من بفهماند. گفت ایراد تو مذهب توست. اگر دین و مذهب خودت را ول کنی و به دین و مذهب ما درآئی دیگر ایرادی نخواهی داشت. گفتم جناب آقاسید مهدی اگر جنابعالی دین و مذهب خودتانرا ول کنید و بدین و مذهب دیگری درآئید می دانید من به شما چقدر اطمینان می کنم؟ (خیال کرد می خواهم بگویم دو برابر اطمینان می کنم) با تعجب پرسید چه قدر؟ گفتم یك تبره پشتی اطمینان نخواهم کرد. چون شخصیکه به دین و مذهب او که از پیغمبرش و از جد و آباد و پدرش به او سپرده شده بی اعتباری و بی عزتی و بی اعتنائی کند و پشت پا بزند و اعتبار امانت به این مهمی را نداشته باشد پس یك



تبره پشتی به او اعتبار نیست. جنابعالی انتظار دارید که من بی اعتنائی، بی عزتی، بی حرمتی و بی احترامی به جد و آبادم و به جمیع انبیا که در کتاب مقدس شما اینقدر تعریف از حضرت ابراهیم نوشته که در دنیا اولین شخصی بوده که خد-اشناسی را پایه گذاری نموده، بی اعتباری کنم که شما به من اعتبار کنید؟! شما همه انبارتان را به من اعتبار کنید می خواهم چه کنم من همینقدر که مصرف دارم می خرم که بتوانم وجه آنرا به وقت یا زودتر بپردازم. آقاسید مهدی گفت: از جوابت خیلی خوشم آمد اعتبارت نزد من خیلی بیشتر شد. اگر از قالی فروش های اطراف هم فرش بخری که اعتبار نکنند به من اطلاع بده ضمانت می کنم.

در خاتمه سال خوبی برای شما آرزومندم.

جاوید یعقوبی - هرتصلیا

آقای الیاس بخور - نیویورك

از نامه تشویق آمیز شما بسیار ممنونیم. همانطور که نوشته بودید و خودتان هم که از نویسندگان نشریه شوفار می باشید از آن اطلاع دارید فقط دست اندرکاران قادرند تشخیص بدهند که در هر شماره چقدر وقت و انرژی مصرف می شود تا آن شماره به دست خواننده برسد.

آقای صادق لیوی - نیویورك

نامه جالب شما را دریافت کردیم. نظر شما راجع به طرز لباس پوشیدن آقایان در کنیسا کاملاً بجاست. بهتر است که خانم ها هم مواظب باشند که تا جائی که ممکن است در کنیسا از لباس های پوشیده تر استفاده کرده و رعایت احترام این مکان مقدس را بنمایند.

نامه‌های قلابی به حکیم باشی

«این دفعه یك نامه واقعی به دست ما رسیده که عیناً آنرا برای شما چاپ می کنیم.»

* * * * *

حضور محترم جناب حکیم باشی دام البقائه:

اخیراً در همه محافل بحث بر سر دین است و مذهب. حالا که همه سعی دارند عقاید خودشان را بخورد دیگران بدهند چرا «من» نه! بهمین مناسبت این نامه را جهت انتشار در آن جریده فخیمه ارسال می دارم تا خوانندگان ارشاد شوند.

«من» فکر می کنم بهترین نوع دین داری آن است که «من» بجا می آورم نه کمتر نه بیشتر. هر کس کمتر از «من» اعتقاد دارد گمراه است و لامذهب و هر کس بیشتر، فریب خورده و اسیر معتقدات موروثی. چون بر روی کره ارض فقط «من» هستم که مثل «من» اعتقاد دارم لذا خلایق به دو دسته تقسیم می شوند: گمراه و فریب خورده. «من» سعی زیاد می کنم که فرزندان «من» راه «من» (یعنی راه صحیح) را انتخاب کنند تا باغ بهشت خالی از سکنه نماند. ضمناً اگر شما «منی» را سراغ دارید که مثل «من» فکر نمی کند او را به «من» معرفی کنید تا به قبول طرز فکر «من» وادارش کنم.

با تقدیم احترامات فائقه - «من»

جناب «من»: شما سخت در اشتباهید. کار شما نادرست و خلاف واقعیت است. نوع دینداری فقط نوعی است که بنده خودم آنرا اجرا می کنم. شما یا شستشوی مغزی شده‌اید یا بکلی بی دین هستید.

اطلاعیه

انجمن ها و سازمان ها و کمیته های زیر در سه روز گذشته تشکیل شده اند. از افراد علاقمند دعوت می شود که برای عضویت در این انجمن ها خود را معرفی کنند:

- کمیته شرط بندی و قمار: تمام شرط بندی ها روی مسابقات ورزشی و تدوین و توزیع جدول ها در کنیسا در روز شبات به عهده این کمیته خواهد بود.
- کمیته فرعی نامزدی وابسته به کمیته ازدواج، وابسته به مورا، سازمان اتحاد و همبستگی مشهدی
- کمیته فرعی نامزدی وابسته به کمیته ازدواج، وابسته به گروه والدین جوان مشهدی، شعبه منهست.
- انجمن مینیان جوانان وابسته به کنیسای مستقل مشهدی های میانسال که در Uptown کار می کنند و در کوئینز زندگی می کنند.

Glatt Kosher
Lederman
Caterers Ltd. of Bayside
The Original Lederman Caterers

متخصص در برگزاری جشنهای ایرانی
(با بیش از ۲۵ سال سابقه خدمت در نیویورك)
تحویل اختصاصی غذا به منزل شما:
توسط بهترین سرویس آمریکایی
شامل پیش غذا: جوجه کباب بدون استخوان، ماهی سرخ کرده، گندی، خیار شور، زیتون.

غذای انتخابی سه نوع خورش:
خورش قورمه سبزی
خورش کرفس
خورش بادمجان
خورش سیب آلو
خورش لپه
خورش بامیه
خورش گندی آلو
خورش فسنجان

و سه نوع پلوی انتخابی از:
پلو سفید
سبزی پلو
قابلی
شیرین پلو
آلبالو پلو
زرشك پلو

دسر کامل شامل:
میوه های تازه
فالوده شیرازی
باقلوا
زولبیا
کیك های تازه

تلفن: ۳۵۲-۶۵۶۴ (۷۱۸)

- سازمان پیش نویسی مقررات مربوط به غلط گیری ترجمه انگلیسی بخش سوم اساسنامه، در صورت تصویب سه انجمن بالا.

* * * * *

آقای تی جی نوشته اند:

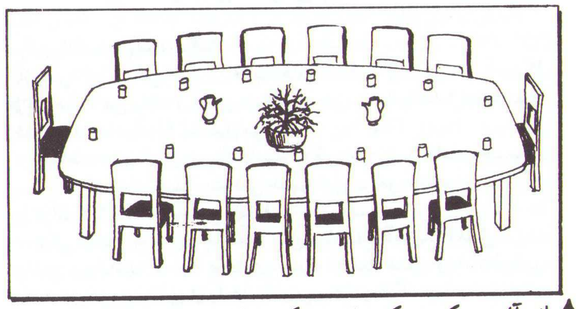
من برای جالبتر شدن مهمانی ها و عروسی ها پیشنهاداتی دارم که به شرح زیر است:

- نظر به اینکه بیشتر مهمانی ها در فاصله دوری از منزل مردم برگزار می شود صاحب مهمانی می تواند چند اتوبوس اجاره کند و مردم را به محل مهمانی ببرد.
- اتوبوس ها در یك پارکینگ بزرگ منتظر مهمانان خواهند شد و مردم با اتوموبیل های خود به پارکینگ خواهند آمد و سوار اتوبوس ها خواهند شد.
- آخر شب هم اتوبوس ها مهمانان را به محل پارکینگ باز خواهند گردانید.

جواب:

تی جی عزیز: پیشنهاد شما خیلی جالب و سازنده است. البته با نظر به اینکه خیلی از مردم دیر به محل پارکینگ خواهند رسید بهتر است از Catering خود بخواهید که پذیرائی با مشروب و کباب در محل پارکینگ انجام دهند. به این طریق تا همه سر جمع شوند و سوار اتوبوس شوند، ته دلشان را یك کباب و پلوخورش می گیرد. در ضمن چون احتمالاً همه آنقدر دیر خواهند رسید که به مراسم «خوپا» نخواهند رسید باید با فیلمبردار خود قرار بگذارید که مراسم قیدوش مستقیماً از طریق ماهواره در تلویزیون های مدار بسته اتوبوس نشان داده شود.

در ضمن برای صرفه جویی در وقت، هدیه مردم را در اتوبوس از آنها جمع آوری کنید. علاوه بر این اگر چند تا از میزهای خوب سالن را از قبل خالی بگذارید می توانید آنها را در اتوبوس به حراج بگذارید و هر کس هدیه بیشتر بدهد جای بهتر به او برسد.



از آلبوم عکس حکیم باشی: عکس بالا جلسه تصویب اساسنامه و تصمیم گیری در مورد انجمن مرکزی را نشان می دهد.

آگهی

مدیریت Bennigan's در گریت نك بدینوسیله تشکر صمیمانه و امتنان قلبی خود را از صاحبان رستوران Classico بخاطر افتتاح آن محل و در نتیجه راحت شدن ما از دست مشتریان مزاحم را اعلام می دارد.

قابل توجه شیك پوشان عزیز
بوتیك LADY'S STOP
عرضه کننده زیباترین لباس‌های روز و شب
از برجسته ترین طراحان
با قیمت های غیر قابل تصور برای سلیقه عالی شما
Designer Clothing at Discounted Prices
● Casual ● Cocktail ● Gowns
● Semi-Formal ● Formal Wear ● Dress Sport
★ Sizes 4-18 ★ Alterations Availalable
Closed Saturday - Open Sundays
برای رفاه حال مشتریان محترم روزهای شنبه تعطیل
و روزهای یکشنبه باز خواهیم بود.
607 A Middle Neck Rd., Great Neck
Desert House با پارکینگ مجانی - جنب قنادی
(516) 482-1538

هنگام فشردن دست عرفات چه احساسی داشتم؟

ترجمه از: بهناز دیلمانیان

«مقاله زیر ترجمه قسمتی از سخنرانی اسحق رابین نخست وزیر ایسرائل در جلسه "Council of Jewish Federations" در مونترال به تاریخ ۱۸ نوامبر ۱۹۹۳ می باشد که در نشریه "The Jewish Week" منتشر شده است.»

* * * * *

عده زیادی از مردم از من می پرسند: هنگام فشردن دست عرفات چه احساسی داشتم و به چه چیزی فکر می کردم؟ با وجودیکه تمایل دارم احساساتم را راجع به آن لحظات در واشنگتن در درون خود نگاه دارم ولی یکی از تجربیات خود را در آن موقعیت مهم با شما در میان می گذارم.

روز قبل از سفرم به واشنگتن از «سمادار هاران» دعوت بعمل آوردم که در این سفر مرا همراهی کند. سمادار هاران یکی از قربانیان حملات تروریستی .P.L.O است که چند سال قبل در شمال ایسرائل به وقوع پیوست. تروریست ها با توسل به زور وارد خانه او در «نهریا» شده و شوهر و دختر نوزادش را ربودند. سمادار در اطاق زیر شیروانی خانه اش با دختر دیگرش که در نزدیکی او بود مخفی شده بود و صدای تروریست ها و تیر اندازی را می شنید.

سمادار می ترسید با اینکه دختر جوانش جلوی دهان خود را گرفته بود صدای گریه اش محل خفای آنها را آشکار کند.

این قبیل داستان های وحشتناك معمولا خاطره تاریك ترین لحظات در هالوکاست را به یاد می آورند. دختری که همراه او در مخفیگاه بود در اطاق زیر شیروانی جان سپرد. سر دختر نوزادش نیز به سنگی کوبیده و متلاشی شد و شوهرش بوسیله گلوله از پای درآمد.

من از سمادار درخواست کردم که در واشنگتن به من بپیوندد تا در این لحظات استثنائی و مشکل برای مردم و کشور ایسرائل و همچنین دردآور برای خود سمادار در کنار من باشد. من می دانستم چیزی که از او تقاضا می کنم برای او به اندازه دو نیم کردن دریای سرخ مشکل است. قرار بود او در این مراسم کنار من فقط چند متر دورتر از مردی که دستور کشتار فامیل او را داده بود بنشیند.

سمادار هاران موافقت کرد و چند دقیقه قبل از اینکه هواپیمای من از فرودگاه بن گوریون بلند شود به آنجا رسید. من به او با دیده احترام بی پایان می نگریستم و توانائی او را در عکس العمل مثبتش می ستودم. بالاخره در لحظات آخر خاطرات تلخ گذشته بر او غلبه کرده و او ما را در این سفر همراهی نکرد.

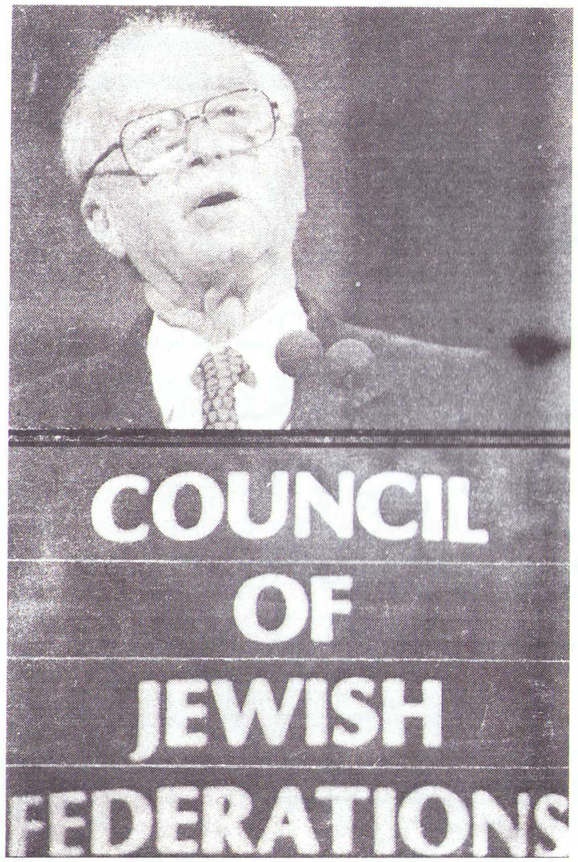
او برای ما آرزوی موفقیت نمود. برای تصمیم ما در بدست آوردن صلح با فلسطینیان دعای خیر کرد. گفت که برای ما دعا خواهد کرد که با صلح به ایسرائل باز گردیم. گفت که از تصمیم ما به هر نحوی که بتواند حمایت می کند و گفت که همیشه صلح را بر زبان و بر آرزوهایش دارد. ولی با ما به واشنگتن نیامد.

او با چشمان پر از اشك به من گفت: «من قادر به تحمل این مراسم نخواهم بود. من نمی توانم دست او را بفشارم.» و سپس اضافه کرد: «ولی تو نخست وزیر و نماینده من هستی، من از تو می خواهم که دست او را بفشاری، همچنین از طرف من.»

ما از هم جدا شدیم. هواپیمای ما به طرف واشنگتن به پرواز درآمد. سمادار در ایسرائل ماند. از فرودگاه او مستقیم به طرف آرامگاه رفت و بر مقبره شوهرش و دختر اول زادش و دختر دومش شاخه های زیتون نهاد.

...در جوانی ام می خواستم مهندس آب باشم. اوضاع زمانه و احتیاجات قوم یهود مرا به راهی کشاند که بیشتر زندگی ام را در راه حفظ امنیت کشور ایسرائل گذراندم.

برای مدت ۲۷ سال سرباز بودم. به ده ها، صدها و هزاران سرباز



فرمان داده ام. زندگی ام سرشار از تجربیات تلخ و با شکوه است. ولی تا هنگامیکه زنده ام هرگز صفوف متعدد پیکر های سوراخ شده توسط گلوله را فراموش نخواهم کرد. پیکرهائی که زمانی دوست های عزیز من بودند: سربازان شجاع گردانی نزدیك کیبوتص «کیریات اناویم» در سال ۱۹۴۸.

من اتومبیل های محاصره در آتش را در «باب اِل واد» به خاطر دارم که رانندگانش زندگی خود را در مقابله با محاصره یروشالیم از دست دادند. ما هر شب شهیدان خود را در جنگ استقلال یروشالیم به خاك می سپردیم و به هنگام طلوع آفتاب به میان آتش باز می گشتیم. آتش جنگی که صفوف ما را روز به روز به تباهی می کشاند.

شما به اندازه من آگاهید که هزینه جنگ و خشونت و ترور برای ما سنگین و دردناك بود. از قبل از سال ۱۹۴۸ تا دیروز هزاران نفر از پسران و دختران ما در میدان های نبرد در مقابل مصر، سوریه، اردن، لبنان و سازمان های تروریستی فلسطین از پای در آمده اند.

از تاریخ استقلال ایسرائل تا کنون به ندرت شاهد روزی بوده ایم که والدینی بر مقبره فرزندانشان قدیش نزنند.

ما در جنگ شادی نمی کنیم. ما می خواهیم با جنگ کاری نداشته باشیم. این جنگ ها به وسیله کشورها و سازمان های دیگر و بوسیله کسانیکه هنوز خواستار نابودی ما هستند، به ما تحمیل شده اند. ما فاتحین تمام جنگ ها بوده ایم. ما از جنگ ها زخمی برگشته ایم. جنگ خوب و پیروزی شادی بخش وجود ندارد. جنگ های ما در روز آتش بس به اتمام نرسیده است. جراحات این

جنگ ها تا ابد با ما خواهد بود.

من میدانم که همه شما و یا بیشتر شما آن مراسم را در محوطه چمن کاخ سفید با احساسات درهم و گیج مشاهده کردید. برخی از شما لبخند بر لبها داشتید. من می دانم همانطور که شما می دانید که دستی که به طرف من از طرف دیگر سکو دراز شد همان دستی بود که چاقو بر دست داشت، که اسلحه حمل می کرد، دستی که فرمان تیراندازی و فرمان کشتن می داد. از تمام دستان موجود در دنیا آن، دستی نبود که من بخواهم و یا آرزوی لمس کردنش را داشته باشم.

ولی بر پشت آن سکو در آن روز شخص اسحق رابین که در خیابان «راو اشی» در تل آویو زندگی می کند نایستاده بود. مردی که بر پشت آن سکو قرار داشت پدر دالیا و پدر یوال که هر دو خدمت سربازی خود را به پایان رسانده اند و یا پدر بزرگ یوناتان چترباز نبود. پدر بزرگی که شب ها خوب نمی خوابد و مانند همه والدین و یا پدربزرگها و مادر بزرگهای دیگر ایسرائلی نگران می باشد.

من ترجیح می دادم که با کشور هلند، لوکزامبورگ یا نیوزیلند پیمان صلح امضا کنم. ولی احتیاجی به آن نبود.

این است دلیلی که در پشت آن سکو، در آن صحنه ای که دنیا ناظر آن بود من به عنوان نماینده یك ملت، به عنوان مامور کشوری که خواستار صلح است با تمام تلخی و نفرت انگیزی بدخواهانش، نماینده کشوری که آماده است به صلح امکان بدهد، ایستادم. همانطور که گفتم هیچکس با دوستانش صلح نمی کند. انسان با دشمن خود و بعضی اوقات دشمنان بسیار سرسخت صلح می کند.

Khan Salar
رستوران گلات کاشر خوانسالار
Glatt Kosher Restaurant
تحت نظارت وعد ربانیم کوئینز
با مشگیخ دائمی ربای لاویان
آماده برای کیترینگ های شما
هر پنجشنبه و شنبه شب با موزیك زنده ایرانی
از مهمانان عزیز پذیرائی می شود.
Free Delivery
Catering for All Occasions
(718) 544-5800
97-04 Queens Boulevard Rego Park

ROBERT BICHOUPAN
ATTORNEY AT LAW
Real Estate, Collections, Wills, Contracts,
Bankruptcy, Matrimonial and Family, Negligence, Litigation
● مستغلات ● وصول طلب ها ● تنظیم وصیت نامه ● قراردادها
● ورشکستگی ● امور ازدواج و خانواده ها ● دعاوی حقوقی و جنائی
IN SUFFOLK
206 Roanoke Ave
P.O. Box 329
Riverhead, N.Y. 11901
دفتر وکالت
IN NASSAU
585 Stewart Avenue
Suite 322
Garden City, N.Y. 11530
روبرت بی‌چوپان
TEL: (516) 727-3904 Fax: (516) 727-3940
Free Initial Consultation

نمودند و اولین شکست در جون ۱۹۴۲ به ژاپن وارد آمد. فرمانده معروف قوای آمریکائی جنرال مك آرتور تدریجاً کشورهای اشغال شده را از چنگ ژاپنی ها خارج نمود. معذلك ژاپنی ها باز هم سرسختانه می جنگیدند.

بالاخره برای یکسره شدن کار جنگ و شاید هم به تلافی حادثه پرل هاربور پرزیدنت هری ترومن دستور داد که اولین بمب اتمی که در سال ۱۹۴۵ در آمریکا تکمیل شده بود علیه ژاپن بکار برده شود. اولین بمب اتمی در تاریخ ۶ آگوست ۱۹۴۵ در شهر هیروشیما افکنده شد و تلفات وحشتناك و بی سابقه ای به بار آورد. ژاپنی ها باز هم از تسلیم خودداری می کردند تا اینکه دومین بمب اتمی در ۹ آگوست ۱۹۴۵ روی شهر ناکازاکی افکنده شد و ژاپنی ها به ناچار و بدون قید و شرط تسلیم شدند. بدین ترتیب دومین جنگ جهانی هم به پیروزی متفقین انجامید.

<u>نتایج جنگ دوم</u>

جنگ جهانی دوم بیش از جنگ اول خرابی و تلفات به بار آورد زیرا در اروپا و خاور دور مراکز نظامی و صنعتی مرتباً هدف بمباران قرار می گرفت و در جبهه های جنگ سلاح های سنگین بکار می رفتند. اقتصاد کشورهای داخل جنگ منجمله آمریکا وابسته به تولید مهمات و سلاح جنگی بود و دولت آمریکا بیلیون ها دلار برای این منظور از بانك های داخلی قرضه گرفت. تعداد تلفات به میلیون ها نفر برآورد شده است که آمریکا هم سهمی بسزا در این تلفات داشته است و دنیا بالاخره برای صلح بهائی وحشتناك پرداخت. جنگ دوم آوارگی و دربدری بسیار برای ملل داخل جنگ مخصوصاً یهودیان اروپائی بوجود آورد زیرا نیروهای آلمان نازی هر کشوری را که اشغال می کردند اقدام اولشان جمع آوری یهودیان آن کشور و اعزام آنها به وسیله قطارهای باری به اردوگاه های مرگ آشویتس، تربلینکا و بوخن والد بود. متاسفانه دولت انگلیس هم تحت فشار کشورهای عربی از ورود کشتی های حامل یهودیان فراری به فلسطین ممانعت می کرد.

از نتایج جنگ دوم اینکه دولت های انگلیس و فرانسه مجبور شدند به تدریج به مستعمرات و کشورهای تحت الحمایه خاور میانه، شمال آفریقا و خاور دور استقلال بدهند و اما در اروپا کشورهای اروپائی به دو جبهه مخالف تقسیم شدند: کشورهای اروپای شرقی دارای رژیم کمونیسم شده تحت نفوذ دولت شوروی قرار گرفتند و کشورهای غرب اروپا کماکان رژیم های سرمایه داری را حفظ نمودند. کشور آلمان به دو کشور آلمان شرقی و غربی تقسیم شد. حتی شهر برلن به تنهائی به دو قسمت شرقی و غربی تقسیم شد و دیوار برلن که کمونیست ها آنرا ساختند معروفیت جهانی دارد. شماره آینده حاوی قسمت آخر تاریخچه ما از تاسیس سازمان ملل متحد به بعد خواهد بود.

VOLARE TRAVEL SERVICE
U.S. Domestic & World Wide
Best Services/Best Prices
29W 47th St. Suite #15
Call: Janet Sharaf/Eby Tehrani
212-764-4299 800-713-1157
FAX: 212-869-4515
آژانس مسافرتی ولر
نماینده فروش کلیه بلیط های هواپیمائی داخلی و خارجی
با بهترین سرویس و ارزانترین قیمت ها
برای اطلاعات بیشتر با ژانت یا تهرانی تماس حاصل فرمائید.

New Location In Long Island
DESIGNER FLOOR COVERING
محل جدید در لانگ آیلند
CARPETING موکت
Residential – Commercial
All Brand Names At Lowest Prices
منزل - آفیس
بهترین نوع موکت با ارزان ترین قیمت
Let us show you how you can buy better carpeting for less.
قبل از خرید موکت با ما مشورت کنید.
یوسف حکیمی (رجب زاده)
YOUSSEF HAKIMI
(212) 730-7256 (718)380-6972 (212) 869-5200

روزبه حکیمیان

متخصص در اخذ وام مسکن
با پایین ترین نرخ بهره،
بدون چك کردن درآمد
بدون چك کردن سرمایه،
بدون احتیاج به داشتن اعتبار
(با گذاشتن ۲۵ ٪ قیمت خرید)
سریع و قابل اطمینان
محل کار: ۷۴۱-۷۱۱۱ (۵۱۶)
منزل: ۴۸۲-۲۳۱۳ (۵۱۶)

Financing or refinancing, Call:
Roozbeh Hakimian:
Work: (516) 741-7111
(516) 482-2313
Registered Mortgage Broker, N.Y.S. Banking Dept.

وسیعی برای ساختن بزرگ راهها، پل ها، پارك ها و ساختمان های عمومی تنظیم نمود و بسیاری از کارگران بیکار را برای این منظور بکار گرفت (شبکه عظیم و بی نظیر راههای سرتاسری که ما اکنون در آمریکا مشاهده می نمائیم قسمت عمده اش یادگار آن دوره است)، با مرتب نمودن وضع بانك ها و موسسات اقتصادی تولید اعتماد در بین مردم نمود که دوباره پول شان را به بانك بسپارند و جریان افتادن امور بانکی خود عامل دیگری برای کاهش بحران بود، پنج میلیون نفر از بیکاران بکار گماشته شده بودند و مردم شروع کردند که باز هم احساس امید بنمایند،

و اما در همین دهه ۱۹۳۰ که در اروپا هم بحران اقتصادی بیداد می کرد باعث بوجود آمدن رژیم های دیکتاتوری در آلمان به رهبری آدولف هیتلر و در ایتالیا به رهبری بنیتو موسولینی گردید و با اقدامات آنها وحشت جنگ دوباره اروپائیان را فرا گرفت،

می توان گفت که روزولت در دوره خود معروف ترین روسای جمهور آمریکا گردید و بدین لحاظ ٤ دوره متوالی به ریاست جمهور انتخاب شد، او موفق شد که به قول هائی که داده بود عمل نماید، بحران اقتصادی را از بین برد و با برنامه هایش کار برای همه ایجاد نمود و موفق شد غذا روی میزهایشان قرار بدهد و در دوران جنگ دوم با نهایت قدرت آمریکا را بجانب پیروزی کشانید،

او در دوران کودکی به بیماری فلج اطفال مبتلا گردیده و قسمتی از فعالیت بدنی خود را از دست داده بود و اتفاقاً همین بیماری به او درس صبر و مقاومت آموخته بود، روزولت در ضمن چهارمین دوره ریاست جمهوری خود بواسطه سکته مغزی فوت نمود،

جنگ بین الملل دوم

بعد از اینکه آدولف هیتلر در سال ۱۹۳۲ توانست با سخنرانی های آتشین خود ملت آلمان را بفریبد و مقام صدر اعظمی کشور آلمان را بدست بیاورد از همان ساعت اول شروع به توسعه تسلیحات و افزایش قدرت رزمی آلمان نمود و ضمنا از همان ساعت بنای ایذا و آزار یهودیان آلمان را گذاشت تا اینکه بسال ۱۹۳۸ مغرور از قدرت رزمی آلمان در صدد تصرف دالان دانزیك و حمله به کشور لهستان برآمد، (دالان دانزیك قطعه زمینی از خاك آلمان بود که بعد از جنگ اول به کشور لهستان داده شده بود که به دریا ارتباط پیدا کند)، دولت های انگلیس و فرانسه به آلمان اخطار کردند که حمله به لهستان را در حکم اعلام جنگ به خود می دانند ولی هیتلر وقعی ننهاده در اول سپتامبر ۱۹۳۹ دستور حمله به دالان دانزیك و سپس به خود کشور لهستان را صادر نمود و بدین طریق کشورهای انگلیس و فرانسه در حالت جنگ با آلمان قرار گرفتند، و ارتش آلمان شروع به حمله به استحکامات مرزی فرانسه نمود، البته در مدت کوتاهی ارتش آلمان استحکامات فرانسه را در هم شکسته وارد خاك فرانسه شدند و تا خود پاریس پیش رفتند که بالاخره منجر به تسلیم ارتش فرانسه و تشکیل یك دولت فرانسوی در شهر ویشی به نام دولت ویشی گردید که تحت فرمان دولت آلمان بود و دولت انگلستان در جنگ با آلمان تنها ماند، در این اثنا دولت های ایتالیا و ژاپن هم با آلمان قرارداد نظامی منعقد نمودند و داخل جنگ شدند و به آنها دولت های Axis و به فارسی محور می گفتند،

علل دخالت آمریکا در جنگ دوم

از سال ۱۹۳۵ که بوی جنگ دوم به مشام می رسید کنگره آمریکا باز هم قانونی را گذراند که آمریکا در مبارزات احتمالی اروپا بایستی بیطرف بماند و در سال های ۱۹۳۶ و ۱۹۳۷ باز هم قوانین دیگری به تصویب رسید که آمریکا از هر گونه کمك های مالی و جنگی به کشورهای داخل جنگ خودداری خواهد کرد، اما در سال ۱۹۳۹ که جنگ شروع شد کنگره قانون دیگری گذراند که کشورهای داخل جنگ می توانند خودشان کشتی به سواحل آمریکا بیاورند و آنچه لازم دارند بعد از پرداخت پول نقد خریداری نموده و تحویل بگیرند، در این موقع فقط کشورهای متفقین یعنی انگلستان و فرانسه قادر به انجام این کار بودند،

بعد از شکست فرانسه افکار عمومی در آمریکا به نفع انگلستان تحریك شد و بالاخره کنگره در جون ۱۹٤۰ قانونی گذراند که آمریکا به مقدار کافی و تحت برنامه وسیعی کمك های همه جانبه به انگلستان بدهد و همین کمك ها باعث شد که انگلستان بتواند در زیر ضربات مرگ آسای ارتش آلمان مقاومت نماید،

فاجعه پرل هاربر (Pearl Harbor)

دولت ژاپن که در این موقع متحد آلمان بود در تاریخ ۱۷ دسامبر ۱۹٤۱ یك حمله خائنانه و شدید به پایگاه آمریکائی پرل هاربر در هاوائی که تعداد زیادی کشتی های جنگی آمریکا لنگر انداخته بودند نموده ضمن یك بمباران هوائی شدید قسمت اعظم این ناوگان را نابود کرد، پرزیدنت روزولت از کنگره تقاضای جنگ بر علیه ژاپن را نمود و روز بعد کنگره آنرا تصویب کرد و علیه ژاپن اعلام جنگ نمود، از طرف دیگر دو کشور دیگر عضو محور یعنی آلمان و ایتالیا علیه آمریکا اعلام جنگ دادند و اینك گروه متفقین هم عبارت از سه کشور بودند: انگلستان، آمریکا و شوروی که در همان سال ۱۹٤۱ علیه آلمان وارد جنگ شده بود، بدین طریق دولت آمریکا هم خواه و ناخواه وارد جنگ شد و از آن تاریخ سیل اسلحه و مهمات و نفرات آمریکائی به کمك متفقین سرازیر گردید،

اتفاقاً بسیاری از این سلاح ها از طریق راه آهن سراسری ایران برای شوروی حمل می شد بطوریکه تا اندازه زیادی مقاومت ارتش شوروی و بعداً پیروزی آن علیه ارتش آلمان مربوط به همین سلاح ها و مهمات بود و بدین علت کشور ما ایران را پل پیروزی لقب دادند،

آلمانی ها اینطور تشخیص دادند که برای پیروزی اول باید از مشرق خیالشان راحت بشود و بدین جهت عمده قوای خود را به خاك شوروی گسیل داشتند و تقریباً در ظرف یکسال نیمی از جمهوری روسیه را اشغال نمودند تا اینکه کمك های آمریکائی سرنوشت جنگ را عوض نمود و بعد از جنگ وحشتناك استالینگراد ارتش شوروی قوای آلمان را عقب رانده و تا مرز آلمان به پیش رفتند، (تا این زمان کشورهای اروپای غربی در اشغال ارتش آلمان بودند)،

جبهه دوم

انگلیس ها در سال ۱۹٤۳ سرگرم نبرد با قوای آلمانی در شمال آفریقا بودند و موقعی که ارتش آلمان شروع به عقب نشینی از خاك شوروی نمودند، دولت های انگلیس و آمریکا و فرانسه آزاد متفقاً به ساحل نورماندی در فرانسه پیاده شده تشکیل جبهه دوم را دادند، البته ایتالیا که در سال ۱۹٤۳ شکست خورده از جنگ خارج شده بود، جنگ در دو جبهه بسرعت باعث انهدام و انهزام ارتش آلمان گردید بطوریکه در آپریل ۱۹٤٥ شوروی ها از یك طرف و قوای متفقین از طرف دیگر وارد برلن شدند و در ماه می ۱۹٤٥ هیتلر مجبور به تسلیم شد و بقول معروف خود و همسرش خودکشی نمودند،

در این تاریخچه بحثی راجع به فجایع آلمانی ها در دوران جنگ علیه یهودیان اروپا (یعنی در کلیه کشورهای اروپائی که اشغال نموده بودند) و یهودیان را گروه گروه به اردوگاه های مرگ گسیل می داشتند نمی نمائیم زیرا در حقیقت تاریخ آمریکا موضوع صحبت ما می باشد،

فرمانده معروف آمریکائی ها در جنگ های اروپا ژنرال آیزنهاور بود که بعداً در آمریکا به ریاست جمهوری انتخاب گردید،

جنگ علیه ژاپن

جنگ با ژاپنی ها بعد از واقعه پرل هاربور ادامه یافت و البته ژاپنی ها در ابتدا مقداری از سرزمین های خاور دور منجمله فیلیپین، جزایر مالی، هند و هلند را به راحتی اشغال نموده بطرف استرالیا پیشرفت می کردند، به تدریج در سال ۱۹٤۲ ورق برگشت و قوای آمریکائی در خاور دور تقویت شده شروع به تعرض علیه ژاپنی ها

SASSAN RASTEGAR D•D•S•
Cosmetic & General Dentistry
دکتر ساسان رستگار
دندانپزشک

● دندانپزشکی اطفال و بزرگسالان
● جلوگیری از پوسیدگی دندانها
● پر کردن - روت کانال - باندینگ
● روکش و بریج چینی (پرسلن)
● دندانهای ثابت و متحرک
● دندانهای مصنوعی کامل و پارشال
● زیبائی و ردیف کردن دندان
با تکنیك باندینگ و پرسلن لمینیت

● درمان و جلوگیری از بیماریهای لثه
● ترمیم دندانهای شکسته و تغییر رنگ داده شده
● استفاده از گاز بیحسی
● سفید کردن دندانها
● قبول اورژانس‌های دندانپزشکی
● گذاشتن دندان مصنوعی فوری در یك جلسه
● کلیه خدمات با استرلیزه بودن کامل

کاشتن دندان در فك IMPLANTS

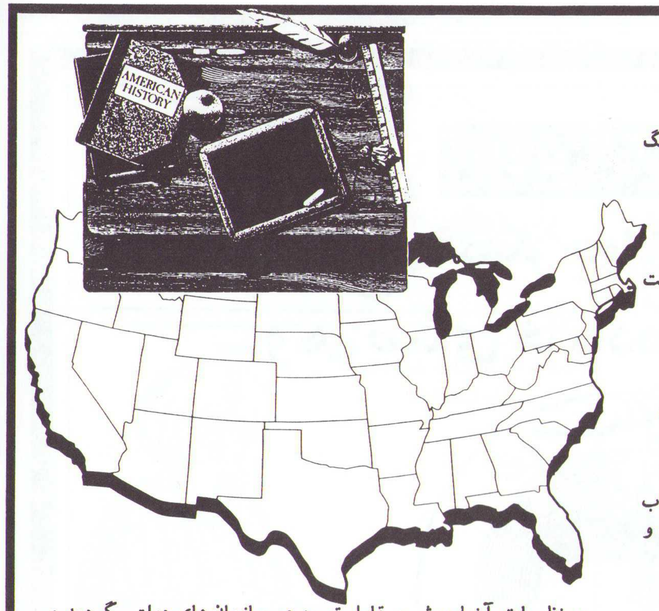
قبول بیمه های دندانپزشکی
پذیرائی با تعیین وقت قبلی
۱-۸۰۰-۴۳۹-۴۹۴۸

منهتن
551 Fifth Ave., Suite 2512
(Corner of 45th St.)
New York, N.Y. 10176
(212) 692-9090

لانگ آیلند
11 Wooleys Lane
Suite B
Great Neck, N.Y. 11023
(516) 829-4948

تاریخ مختصر ایالات متحده - قسمت پنجم

از: یعقوب مردخائی



در ابتدای قسمت پنجم به فهرست روسای جمهور تا بعد از جنگ دوم می پردازیم

۲۸- وودرو ویلسن Woodrow Wilson - ۱۹۱۳-۱۹۱۷

وودرو ویلسن Woodrow Wilson - ۱۹۱۷-۱۹۲۱

۲۹- وارن جی هاردینگ Warren G. Harding - ۱۹۲۱-۱۹۲۳

(در اواسط دوره وفات یافت و معاون او کالوین کولیج ریاست جمهوری را بعهده گرفت.)

۳۰- کالوین کولیج Calvin Coolidge - ۱۹۲۳-۱۹۲۵

کالوین کولیج Calvin Coolidge - ۱۹۲۵-۱۹۲۹

۳۱- هربرت سی هوور Herbert C. Hoover - ۱۹۲۹-۱۹۳۳

۳۲- فرانکلین د. روزولت Franklin D. Roosevelt - ۱۹۳۳-۱۹۴۵ (سه دوره)

فرانکلین د. روزولت Franklin D. Roosevelt - ۱۹۴۵-۱۹۴۵

دوره چهارم: استثنائاً ٤ دوره متوالی به ریاست جمهوری انتخاب شد ولیکن در سال اول دوره چهارم بر اثر سکته مغزی وفات یافت و معاون او هری اس ترومن مقام او را عهده دار شد.

۳۳- هری اس ترومن Harry S. Truman - ۱۹۴۵-۱۹۴۹

هری اس ترومن Harry S. Truman - ۱۹۴۹-۱۹۵۳

اتحادیه های کارگری Labor Unions

در دوره‌ای که در بالا به آن اشاره شد اولین مسئله قابل توجهی که به چشم می خورد تشکیل اتحادیه های کارگری در کشور ایالات متحده می باشد.

در ابتدا سرمایه داران و صاحبان صنایع دارای قدرت کافی بوده ضمن آنکه از کارگران روزی ۱۲ ساعت کار می کشیدند حقوق ناچیز و به اصطلاح بخور و نمیری به آنها می پرداختند و هر گاه کارگری زبان به اعتراض می گشود صاحبکار می توانست براحتی او را با کارگر دیگری که با همان شرایط دشوار حاضر به کارکردن بود عوض کند. روی این اصل کارگران دریافتند که اعتراض یا اعتصاب فردی نتیجه‌ای ندارد و به این فکر افتادند که هر اعتراض یا اقدامی را دسته جمعی انجام بدهند. بالاخره در صنایع بزرگ کارگران هر کارخانه اتحادیه ای به نام Labor Union تشکیل دادند.

Knights of Labor : نام بالا یکی از اولین اتحادیه های کارگری است که تا اندازه‌ای هم موفق بود و در سال ۱۸۶۹ تشکیل شده بود و موسس آن شخصی به نام Uriah S. Stephen بود. این اتحادیه موفق شد که ساعات کار را تقلیل دهد و از بکار گرفتن اطفال ممانعت بعمل آورد.

American Federation of Labor : در سال ۱۸۸۱ تشکیل شد و بیش از اتحادیه های قبلی موفق بود. موسس آن Samuel Gampers بود و موفق شد حقوق کارگران را افزایش دهد. کارگران متخصص بوجود آورد و بدینوسیله به ارزش و اعتبار کارگران در کارخانه ها افزون شد. این اتحادیه مرتباً در حال پیشرفت بود.

Congress of Industrial Org. : در سال ۱۹۳۸ بوجود آمد و اهداف دیگری را دنبال می کرد. برای مثال از کارگران هر صنعت تولیدی یك اتحادیه تشکیل می داد. مثلاً هر گاه اتحادیه صنایع فولاد اعتصاب می کرد تمام صنعت فولاد آمریکا می خوابید و احتمال موفقیت کارگران خیلی زیاد بود.

بالاخره در سال ۱۹۵۵ اتحادیه های مزبور با هم ائتلاف نمودند و از آن لحظه وزنه ای قابل توجه در سیاست ایالات متحده شدند و اهداف و نظریات آنها موثر و قابل توجه در سازمان های دولتی گردید و تعدادی از روسای آنها سمت های حساس در ادارات دولتی پیدا کردند. اتحادیه های کارگری هر کدام در دوره خود توانستند اصلاحات مهم در قانون اساسی بوجود آورند که هر کدام به تنهائی حائز اهمیت فوق العاده بود.

اصلاحیه شماره ۱۶: قانون مالیات بر درآمد را بوجود آورد و در سال ۱۹۱۳ به تصویب رسید. تصویب این قانون بدولت امکان داد که مبالغ بیشتری در راه رفاه و آسایش همه طبقات مردم خرج کند.

اصلاحیه شماره ۱۷: مربوط به انتخاب سناتورها بود و در همان سال ۱۹۱۳ به تصویب رسید. طبق آن قانون سناتورها از آن تاریخ مستقیماً از طرف ملت آمریکا انتخاب می شدند.

اصلاحیه شماره ۱۸: در سال ۱۹۱۹ به تصویب رسید و بر طبق آن تولید، ورود، خروج و معامله هر گونه مشروبات الکلی در کشور ایالات متحده ممنوع گردید. بزرگترین عامل آن اتحادیه بانوان مسیحی مخالف مشروب بودند. ولیکن مردم آمریکا عملاً به این قانون وقعی ننهاده در خانه خود مشروب تهیه می کردند تا بالاخره در سال ۱۹۳۳ با اصلاحیه شماره ۲۱ این قانون ملغی گردید.

اصلاحیه شماره ۱۹: در سال ۱۹۲۰ به تصویب رسید و بر طبق آن به زنان حق رای دادن و انتخاب کردن داده شد و این در اثر کوشش های همه جانبه زنان آمریکا بود که خود را در همه امور اجتماعی با مردان برابر نمی دیدند و فکر می کردند که با داشتن حق رای این عقب ماندگی ها اصلاح خواهد شد. مخصوصاً اینکه زنان در دوره جنگ هم لیاقت و شایستگی خود را نشان داده بودند. بزرگترین شخصیت در این مورد زنی به نام «سوزان بی انتونی» بود که کوشش خستگی ناپذیری به عمل آورد و نام خود را در تاریخ آمریکا جاودانه ساخت ولی خود متاسفانه قبل از حصول موفقیت فوت نمود. البته قبل از تصویب این اصلاحیه بعضی استان های غربی این حق را به زنان داده بودند که اولین آنها استان وایومینگ در سال ۱۸۶۹ بود.

جنگ بین الملل اول (۱۹۱۸-۱۹۱٤)

بهانه شروع جنگ: بین دو کشور پادشاهی اتریش-مجارستان و صربستان اختلافات مرزی و اقتصادی چندی وجود داشت و دولت اتریش با اعزام ولیعهد خود «ارشیدوك فرانسوا ژوزف» و همسرش

به صربستان سعی در بهبود روابط خود داشت. ناگهان این زوج جوان در «سارایوو» پایتخت صربستان هدف گلوله یك دانشجوی خودخواه به نام پرنسیپ قرار گرفته به قتل رسیدند و این حادثه باعث شعله ور شدن آتش جنگ بین اتریش و صربستان گردید. دول اروپائی برای تامین منافع خود هر کدام جانب یکی از آنها را گرفتند یعنی دولت آلمان به حمایت از اتریش و دولت های فرانسه و روسیه به کمك صربستان وارد جنگ شدند و چون خواه و ناخواه کشورهای بلژیك و هلند نیز مورد تعرض آلمانی ها قرار گرفتند دولت انگلستان هم به کمك دو دولت اخیر وارد معرکه شد و بدین ترتیب جنگی که بخاطر قتل دو نفر برپا شده بود صورت بین الملل پیدا کرد.

علل و انگیزه دخالت ایالات متحده آمریکا در جنگ اول

در ابتدا ایالات متحده سعی داشت که در جنگ اروپائی ها بیطرف بماند و آمریکائیان معتقد بودند که جنگ بایستی از اروپا تجاوز نکند زیرا خود اروپائیان مسئول آن هستند. تا آنجا که پرزیدنت ویلسن رئیس جمهور وقت اعلامیه‌ای صادر و بیطرفی آمریکا را اعلام نمود. در عین حال بسیاری از آمریکائیان از نظر احساس جانب متفقین را می گرفتند. (در زبان فارسی به کشورهای فرانسه، انگلیس، روسیه و ایتالیا متفقین و به کشورهای آلمان، اتریش و مجارستان متحدین می گفتند) و بدین لحاظ از نظر معاملات بازرگانی و اقتصادی جانب داری آمریکا از متفقین محسوس بود.

در سال ۱۹۱۷ جنگ صورت جدی تر و خشن تری بخود گرفت زیرا دولت آلمان سلاح تازه‌ای را بکار گرفته بود. سلاح تازه زیردریائی بود که قادر بود تعداد قابل ملاحظه ای از کشتی های جنگی و بازرگانی متفقین را غرق کند. آمریکائیان بکار بردن این سلاح را وحشیانه حساب می کردند و تبلیغات متفقین احساسات آمریکائی ها را بیش از پیش بر می انگیخت و فکر می کردند که جنگ دارد از حدود اروپا خارج می شود چون تعدادی کشتی بازرگانی آمریکائی هم که کالا برای متفقین حمل می کرد دچار حمله این زیر دریائی ها شدند. از آنجا به بعد کمك به متفقین جنبه الزام به خود گرفت. صنایع جنگی آمریکا به صورت فوق العاده به کار افتاد و سیل خواربار و مهمات و البسه و کشتی های جنگی برای ترمیم کمبود متفقین سرازیر شد و بالاخره کنگره آمریکا قانونی را گذراند که سربازان داوطلب آمریکائی می توانند روانه میدان جنگ شوند. در این موقع که کفه جنگ به طرف آلمانی ها چربیده بود و متفقین تحت شرایط بسیار سخت و مایوسانه می جنگیدند و دولت روسیه هم بواسطه انقلاب کمونیستی نیروهای خود را از اروپا فرا خوانده بود، ناگهان ورود آمریکائی ها به جنگ و سرازیر شدن مهمات و نفرات و کشتی های آمریکائی به کمك متفقین اوضاع جنگ را یکباره واژگون کرد و ضربه های شدید به پیکر آلمانی های مهاجم وارد آمد تا اینکه بالاخره در یازدهم نوامبر ۱۹۱۸ دولت آلمان و متحدین او بدون قید و شرط تسلیم شدند و جنگ به پایان رسید.

نتایج جنگ و قرارداد صلح ورسای

در سال ۱۹۱۹ قرارداد صلح در کاخ ورسای پاریس بین طرفین امضا شد. قرارداد شامل ١٤ ماده و مواد اساسی آن عبارت بودند از:

- دولتین انگلستان و فرانسه که فاتح جنگ بودند هر کدام قسمت هائی از متصرفات دولت های مغلوب را که آلمان، اتریش و عثمانی بودند در اختیار گرفتند.
- در خاور نزدیك فلسطین تحت الحمایه بریتانیا و سوریه و لبنان در اختیار فرانسه قرار گرفتند. در آفریقا تونس، الجزیره و مراکش تحت الحمایه فرانسه و لیبی به تصرف دولت انگلستان در آمد.
- دولت اتریش مجارستان را از دست داد و کشورهای لتونی و استونی و لیتوانی هم از روسیه جدا شدند.
- صربستان و استان های مجاور تشکیل یوگسلاوی بزرگ را دادند.
- برای کلیه دول آزادی کشتیرانی، آزادی تجارت بین المللی، کاهش سلاح های جنگی و آزادی مردم هر مملکت برای تعیین نوع حکومت خود الزامی گردید.
- تاسیس جامعه ملل ضمن مواد قرارداد بود.

جامعه ملل بدون دخالت آمریکا

منظور و مفهوم جامعه ملل عبارت بود از اینکه کشورهای جهان اختلافات خود را بوسیله مراجعه به این جامعه حل و فصل نمایند و بدین طریق از پیش آمدن جنگ دیگری جلوگیری شود.

متاسفانه سنای آمریکا ورود آمریکا را به جامعه ملل تصویب ننمود زیرا معتقد بود که بعد از خاتمه جنگ آمریکا باز هم باید سیاست عدم دخالت در امور اروپا را در پیش بگیرد. بدین ترتیب یك جامعه ملل ضعیف بدون شرکت آمریکا بوجود آمد و بطوریکه می دانیم کاری هم از پیش نبرد تا اینکه بعد از بیست سال جنگ وحشتناك دوم دنیا را بخاك و خون کشید. اما می توان معتقد بود که جامعه ملل مزبور پایه گذار سازمان ملل متحد فعلی می باشد که تا اندازه ای در رتق و فتق امور جهانی موفق بوده است.

بحران اقتصادی ۱۹۳۹-۱۹۱۹

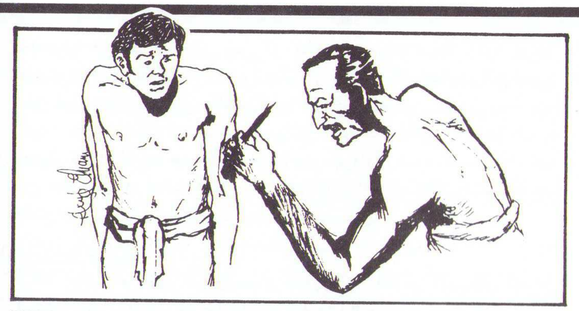
در اثنای جنگ اول و در دهه ۱۹۲۰ وضع اقتصاد آمریکا خوب و روبراه بود. آمریکا یك کشور صنعتی شده و محصولات صنعتی توسعه یافته بود. در اواخر دهه احساس می شد که اقتصاد پیشرفتی ندارد و مردم آمریکا بزحمت خرج شان را در می آورند. زیرا کشورهای اروپائی اجناس آمریکائی را بواسطه حقوق گمرکی سنگین نمی خریدند و مردم آمریکا هم بواسطه حقوق های ناچیز قادر به خرید این محصولات نبودند. در این اثنا ظهور ماشین آلات مدرن از احتیاج به کارگر می کاست و عده‌ای از کار بیکار می شدند و به اصطلاح Unemployment شدت پیدا می کرد. بدین ترتیب بسیاری از اشخاص روی به بازار سهام Stock Market آوردند و سهام شروع به ترقی نا معقول و غیر عادی نمود. تا آنجا که اعتماد مردم از بازار سهام سلب شد و ناگهان همه برای فروش سهام خود هجوم آوردند. نتیجتاً در سه شنبه سیاه (Black Tuesday) ۲۹ اکتبر ۱۹۲۹ بازار سهام سقوط وحشتناکی نمود و اقتصاد آمریکا را فلج ساخت. سقوط سهام نگرانی زیاد در بین مردم بوجود آورد بطوریکه تا سال ۱۹۳۲ دوازده میلیون از مردم آمریکا یعنی یك چهارم قوه کار بیکار شده بودند. بسیاری از امور بازرگانی خوابیده و کارخانجات تعطیل شدند و آنهائی هم که کار می کردند حقوق شان نقصان یافته بود و موقعیکه ۵,۰۰۰ شعبه بانك ها بسته شدند وحشت افزایش یافت و مردم فکر می کردند که این بحران هیچوقت اصلاح نخواهد شد و در حقیقت هم تا سال ۱۹۳۹ ادامه یافت.

فرانکلین روزولت رئیس جمهور چه کاری انجام داد؟

در سال ۱۹۳۲، بدترین سال بحران، روزولت به ریاست جمهوری انتخاب شد با این قول که وضع را اصطلاح خواهد کرد و مردم هم به او اعتماد نمودند. او مردی غیور و ذاتاً همیشه خوش بین بود. در شروع بحران که حکومت نیویورك را بعهده داشت پول های دولتی را حتی الامکان به مصرف کمك به کسانی می رساند که از بحران آسیب دیده بودند. او به مردم می گفت ما از هیچ چیز نباید بترسیم بجز خود ترس. روزولت کار خود را با ۳ اصل اساسی آغاز کرد که به 3-R معروف شد: relief, recovery, reform یعنی تسکین دادن، بهبود بخشیدن و اصلاح نمودن. او اولین اصلاحات را با دادن پول یا کار به بیکاران و دادن قرضه به صاحبان مزارع و صاحبان خانه برای جلوگیری از خطر حراج مایملك شان شروع کرد. روزولت سعی کافی مبذول داشت که به کشاورزان کمك کند و برای بیکاران شغل دست و پا نماید. بدین منظور برنامه بسیار

دل درد شاهزاده و علاج آن

از: بهروز دیلمانیان



چند نکته نهائی مربوط به اساسنامه و ارائه آن به مردم دچار اختلاف سلیقه ها و حساب ها و برنامه هائی شده که آن سرش ناپیدا. این نکات مورد اعتراض و به اصطلاح «در هوا» باقی مانده است و هر گاه آنها را کسی برای حل نهائی مطرح کند باعث عصبانیت و قهر و دلخوری و اشك و آه می شود.

حکایت آن پهلوان است (مثنوی مولوی) که رفت پهلوی دلاك که روی پشتش عکس شیر خالکوبی کند. آنوقت ها خالکوبی توسط دلاك انجام می شد که جوهر را توسط نوك سوزن به زیر پوست هدایت می کرد.

همینکه دلاك نوك سوزن را روی پشت پهلوان گذاشت دادش به هوا رفت که داری چکار می کنی؟ استاد گفت دارم دُم شیر را می کشم. پهلوان گفت: مرد حسابی شیر به این عظمت را ول کرده ای و داری دُم می کشی؟ دلاك دم را رها کرد و سراغ بالاتنه رفت. باز تا سوزن را به دست گرفت پهلوان هوار کشید که حالا کجا را می کشی. گفت یال و کوپال را. پهلوان گفت: اوستا تو هم که هِی داری پشم و پیله می کشی، برو سراغ اصل مطلب. دلاك از سینه و بعد چنگال و دندان و بعد شکم و پشت شیر شروع کرد اما هر بار داستان همان بود. هر بار پهلوان دستور می داد اینجا را ول کن تا بعد. بالاخره دلاك بستوه آمد و با دلخوری گفت: من به فدای آن هیکلت، پهلوان، شیری که چنگ و دندان و دم و یال ندارد شیر که چه عرض کنم بوزینه هم نیست!

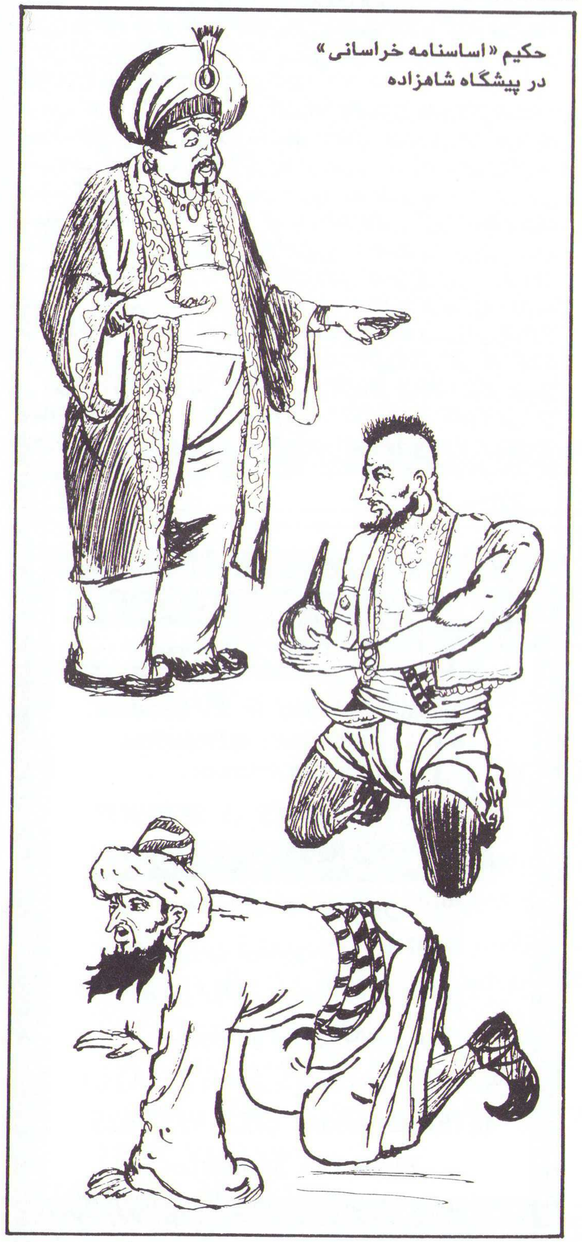
اساسنامه ما هم حکم همان شیر را دارد. هر جای آن که با طبیعت کسی سازگاری ندارد معوق می ماند. می گویند فلان ماده را قبول داریم ولی بعداً عمل می کنیم. صندوق مشترك خوبست ولی باشد بعد. شرکت زنان در امور خوبست ولی بگذارید برای وقت مقتضی. آن یك مطلب درست است ولی هنوز زمانش نرسیده. مردم ما سازمانی می خواهند کاردان و کاربر. سازمانی که دل شیر، پنجه شیر و هیبت شیر داشته باشد.

خیلی ها اعتقاد دارند قضیه حکیم باشی دربار عثمانی حقیقت دارد. داستان از این قرار است که روزی یکی از شاهزادگان ترك دل درد گرفته بود. حکیم باشی را آوردند معاینه کرد و گفت چاره اماله است.

شاهزاده که این وسیله درمانی را نمی شناخت پرسید اماله چیست و به چه کار می آید؟ توضیح دادند و نحوه کار آن را نشان دادند. شاهزاده اصلاً خوشش نیامد و خشمناك و ناراحت از حکیم باشی پرسید: حالا چه کسی را می خواهید اماله کنید؟ حکیم باشی که دید هوا خیلی پس است و الان است که سرش به باد برود گفت: البته بنده را قربان. در نتیجه حکیم باشی را خواباندند که شاهزاده درمان شود. دست بر قضا درد دل شاهزاده هم بزودی رفع شد و در دفاتر دربار عثمانی نوشتند که برای درمان انواع امراض، بایستی حکیم باشی دربار را تنقیه نمود و از آن پس هر بار یکی از شاهزادگان دچار عارضه ای می شد حکیم باشی را دراز می کردند.

بیچاره اساسنامه ما هم عین حکیم باشی دربار ترکیه است. هر یك از شاهزادگان که از مطلبی نالان یا نگران باشد یا حساب و کتابی و یا برنامه ای و فکری و سیاستی داشته باشد سراغ اساسنامه را می گیرد. کار اساسنامه از انگولك گذشته و عملاً به اماله رسیده است. آنهم در حالیکه خودش سالم و سرحال است و دیگران کسالت دارند.

بنده از ورای این نوشته از کلیه شاهزادگان ذینفع تقاضا می کنم اولاً از درمان اساسنامه که عارضه چندانی ندارد صرفنظر فرمایند و اگر هم حتماً می خواهند برای اساسنامه نسخه بنویسند، به قرص و شربت اکتفا بفرمایند. ممنون



حکیم «اساسنامه خراسانی»
در پیشگاه شاهزاده

رادیو ۲۴ ساعته

همدم پیران، همفکر جوانان، هم آوای کودکان
و هم صدای خانواده‌ها در دیار غربت

رادیو صدای ایران
RADIO SEDAYE IRAN

برای کسب اطلاعات بیشتر و سفارش گیرنده و پخش آگهی با ما تماس بگیرید.

RADIO SEDAYE IRAN N.Y. INC.
85 Old Shore Suite # 205
Port Washington, N.Y. 11050
TEL: (516) 883-4260 FAX: (516) 883-4450

اخبـــار ایسرائـــل

از: بهروز دیلمانیان

چشم انداز صلح:

ظرف چند ماه گذشته هم خبرهای خوش و هم خبرهای ناگوار در باره آتیه خاور میانه منتشر شد. از طرفی سازمان های تروریستی عرب کوشش کردند فعالیت های چاقوکشی و تیراندازی و انفجار را گسترش دهند و در چندین مورد به مقصود شوم خود نیز رسیدند. از طرف دیگر اخبار آشتی جویانه ای نیز از دنیای عرب رسید. یکی از این خبرها مربوط به احداث لوله حمل گاز طبیعی از طریق ایسرائل به اروپا است. این پروژه قرار است با سرمایه شیخ نشین های خلیج فارس به مرحله عمل درآید و طی آن خط لوله فشار قوی از بندر ایلات تا بندر اشکلون کشیده شود. چنین لوله ای باعث می شود کشتی های حمل گاز احتیاج نداشته باشند از کانال سوئز عبور کنند بلکه محموله خود را در ایلات تخلیه کرده و کشتی دیگری آنرا در بندر اشکلون تحویل می گیرد و به اروپا حمل می نماید. این روش بسیار ارزانتر و سریعتر از عبور از کانال انجام می شود. توضیح آنکه در زمان حکومت پهلوی نیز چنین لوله ای به خرج ایران در همان مسیر برای حمل نفت خام کشیده شد که هنوز باقیست.

همچنین پروژه ای برای ایجاد پالایشگاه بزرگی در بندر پورت سعید در مصر توسط ایسرائل در دست مطالعه می باشد. همچنین اعلام شد که برای نخستین بار کشور اندونزی به ایسرائل نفت فروخته و چندین محموله نفت این کشور در ایسرائل تخلیه شده است.

پروژه موشك "חץ" (ARROW) :

ششمین آزمایش موفقیت آمیز موشك ضد موشك ایسرائلی از نوع "חץ" (سرنیزه) به ایسرائل انجام شد. در این آزمایش موشك دیگری از میان دریای مدیترانه به آسمان شلیك شد و موشك "ARROW" توانست آنرا ردیابی و نابود کند. دانشمندان ایسرائلی هنگام مخابره این خبر مشغول تجزیه و تحلیل ارقام مربوطه بوده اند تا بدانند که آیا نابودی موشك هدف توسط اصابت مستقیم موشك شکارچی بوده است یا اینکه توسط انفجار اتوماتیك موشك شکارچی در فاصله بسیار نزدیك به موشك هدف.

قرار است پس از اتمام یازده مرحله آزمایش موشك «ختص» این سلاح در سال ۱۹۹۵ آماده انجام وظیفه باشد.

ماجرای اورانیوم در صحرای سینا:

پس از جنگ شش روزه و تصرف صحرای سینا توسط ایسرائل، کارشناسان این کشور سراسر صحرای نامبرده را در جستجوی نفت و مواد معدنی دیگر تجسس نمودند و معادنی نیز یافتند که عملاً مورد بهره برداری قرار گرفت از جمله نفت، آهن و منیزیوم. اما اخیراً اعلام شد که در همان زمان ایسرائل معدن بزرگی از اورانیوم نیز در سطح زمین در این صحرا یافته بود که مصری ها از وجود آن بی اطلاع بودند. این مطلب تا کنون از اسرار مهم کشور ایسرائل

Isra Home

REAL ESTATE AGENCY ישראהום סוכנות לתווך נכסים

80, Dizengoff Street, Tel-Aviv, Israel

Tel: 03-295303, 03-295308, FAX 03-5287440

THE EXPERTS IN ISRAEL

FOR SALES, RENTALS AND PROPERTY MANAGEMENT

APARTMENTS - LANDS - SHOPS

For more information please call us or send us a FAX

متخصصین معاملات املاك در ایسرائل

شرکت معاملات املاك ایسراهوم "ISRAHOME" با تجربه بیشتر از ۲۰ سال در ایسرائل متخصص خرید و فروش و یا اجاره آپارتمان، ویلا، مغازه و زمین می باشد.

ما خوشحال می شویم که بتوانیم با تجربه خود که بمدت زمان بدست آورده ایم به شما سرویس خصوصی و مطمئن بدهیم.

روبرت حکیمیان — ROBERT HAKIMIAN, SALES MANAGER

جك یعکوبی — JACK YAKOBY, GENERAL MANAGER

محسوب می شد و حتی پس از تخلیه صحرای سینا آنرا برای مصری ها فاش نکردند. اخیراً یکی از وزرای کابینه ایسرائل ضمن سفر خود به مصر این مطلب را به اطلاع دولت این کشور رسانیده است. هنوز معلوم نیست که ایسرائل ضمن سال هائی که سینا را در اختیار داشته تا چه حد از این معدن بهره برداری نموده است و افشای این مطلب برای دولت مصر چه امتیازی برای ایسرائل کسب کرده است.

مبارزه با تروریسم:

ظرف چند ماه اخیر تروریسم و مبارزه با آن در ایسرائل شدت گرفته است. فعالترین سازمان ها سازمان «حماس» است که بیشتر مبارزات خود را از طریق آدم ربائی و بمب گذاری انجام می دهد. ارتش ایسرائل موفق شده است چندین نفر از قاتلین درجه اول این سازمان را بدام بیاندازد و نابود کند.

در باره کارآئی واحدهای ارتش ایسرائل واقعه زیر قابل ذکر است. چندی قبل از یکی از سازمان های درمانی فلسطینی در غره یك آمبولانس به سرقت رفت. جریان این سرقت به واحدهای ارتش در منطقه گزارش داده شد. فردای آنروز یك افسر جوان ارتش حین انجام وظیفه مشاهده می کند که یك آمبولانس آژیرکشان بطرف واحد او نزدیك می شود. افسر مزبور بلافاصله با دوربین شماره آمبولانس را خوانده و با شماره آمبولانس که در گزارش دزدی ذکر شده بود و افسر آنرا پشت دست خود یادداشت کرده بود مقایسه می کند و چون شماره ها یکی بوده است بلافاصله دستور تیراندازی می دهد. در نتیجه تیراندازی راننده آمبولانس در دم کشته می شود. آمبولانس پس از انحراف از جاده در بیابان انفجار مهیبی ایجاد می کند. بعداً معلوم شد که راننده آمبولانس از تروریست های پر سابقه بوده که آمبولانس را با مواد منفجره و کپسول های گاز پر کرده بوده است.

SPOTLESS CARPET & UPHOLSTERY CLEANING

بهترین سرویس با نازلترین قیمت ها

"Professional Service For Less"

SPECIAL

$25 PER ROOM

(Minimum 2 Rooms)

* We move furniture * We remove most of the stains * We shampoo/steam cleaning

We strongly guarantee the best job possible

* جابجا کردن مبلمان * شامپو و لکه گیری با ماشینهای بخار

OTHER SERVICES INCLUDE:

Sofa cleaning - leather included, Persian rugs care on location

شستشوی موکت ،مبلمان و فرش ایرانی

Iranian References Available Upon Request

CALL NOW

(718) 597-0824

(516) 673-9263

ATTENTION

Custom Made Bedspreads

Choose Your Own Color, Design & Quality

Order Now For Passover

Please Call For Appointment

بهار حکیمیان

عرضه کننده زیباترین روتختی‌های ساتن و کتان

با امکان انتخاب هر نوع رنگ و نقشه توسط شما

BAHAR HAKIMIAN

(516) 466-5814

CMOS ELECTRONICS

David & Kamran

Professional Video & TV Services

● VCR's ● Cameras ● Projections ● T.V.'s ● Antennas

COMPUTER SALES & SERVICE

تعمیرات کلیه لوازم صوتی و تصویری

● ویدئو ● تلویزیون

● دوربین فیلمبرداری ● آنتن

با تضمین ارزانترین قیمتها و سرویس سریع

تعمیرات و فروش کامپیوتر

برای برآورد هزینه تعمیر با تلفنهای زیر تماس بگیرید:

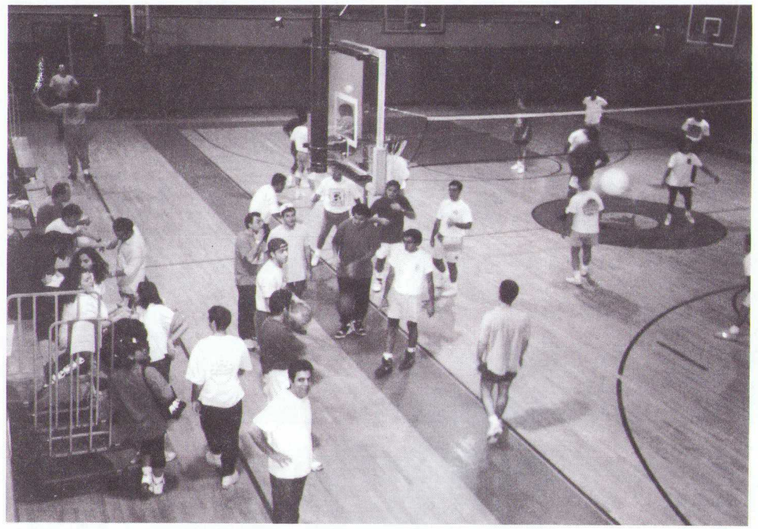
(516) 621-6614 (212) 593-2425

229 E 53st. Manhattan

گزارش گروه والدین جوان مشهدی (CMPA)

از: میشل دیلمانی

در تاریخ ۱۴ نوامبر ۱۹۹۳ مجموعه ورزشی و اجتماعی Sid Jacobson واقع در منطقه «رازلین» برای مدت ۱۰ هفته متوالی در اختیار جوانان جامعه قرار داده شد. این مجموعه عظیم که فعلاً برای روزهای یکشنبه از ساعت ۵:۳۰ الی ۹:۳۰ شب توسط گروه والدین جوان مشهدی اجاره شده امکانات گسترده‌ای را در اختیار جوانان گذاشته است. این امکانات عبارتند از والیبال، بسکتبال، فوتبال در سالن سرپوشیده، دُو، سالن وزنه برداری، کلاس های کاراته، کلاس های مختلف اروبیك، کلاس های رقص، پینگ پنگ، فوتبال دستی، سرامیك، نقاشی، مجسمه سازی، کلاس های زبان و کتابخانه. جوانان همچنین می توانند در سالن اصلی به دور هم جمع شده و همزمان از تلویزیون و موزیك و بازی های مختلفی که تهیه دیده شده استفاده نمایند. همچنین هر هفته غذاهای مختلف از رستوران های کاشر برای استفاده جوانان سفارش داده می شود.



گروه والدین جوان مشغول مذاکره با هیئت مدیره این مرکز برای امکان تمدید ساعات و مدت استفاده از این مجموعه می باشد. گروه والدین جوان مشهدی خوشوقت است که توانسته برای اولین بار مفهوم کلوب جوانان و یا مرکز ورزشی، اجتماعی و فرهنگی را در ذهن جوانان و جامعه روشن سازد و امیدوار است که با تجربیاتی که از این مجموعه بدست می آورد بتواند هر چه بهتر امکانات بر پا کردن کلوب جوانان را برای جامعه خودمان بررسی نماید. بازدید از این مجموعه عظیم در هنگام استفاده جوانان به همگی توصیه می گردد.

لازم به تذکر است که کلوب جوانان فقط یکی از کمیته های گروه والدین جوان می باشد و سایر کمیته های این گروه همچنان مشغول ادامه برنامه های خود می باشند. گزارش های پیشرفت سایر کمیته ها نیز در اختیار جامعه قرار داده خواهد شد.

MUST SELL/Direct From Owner

House in Searingtown/Long Island/3,000 sq.ft.

4 Bedrooms/3 Baths/Finished Basement

Call: Firuz Ebrani

(516) 741-6944

خانه‌ای چهار اطاق خوابه با سه حمام
زیرزمین کامل شده - ۳۰۰۰ فوت مربع
در سرینگتان لانگ آیلند بدون واسطه به فروش می‌رسد.
برای اطلاعات بیشتر با فیروز عبرانی تماس حاصل فرمائید.

GREAT NECK - RENTAL

Newly Renovated Apartments For Rent

Located At 825 Middle Neck Road, Great Neck

One Bedroom at $ 1,200 Per Month

Two Bedrooms at $ 1,500 Per Month

Please Contact David or Jackie

Office Hours (212) 921-8495

آپارتمان‌های تازه تعمیر شده برای اجاره واقع در گریت‌نک
یک اطاق خوابه ۱۲۰۰ دلار و دو اطاق خوابه ۱۵۰۰ دلار در ماه
برای اطلاعات بیشتر لطفا با دیوید یا جکی حاصل فرمائید.

SHOULA'S BOUTIQUE

GRAND OPENING SALE

715 MIDDLE NECK RD., GREAT NECK, N.Y.

شولا افتتاح بوتیک خود را

در گریت نک به اطلاع میرساند.

- لباس‌های شب و روز
- با مارک‌های مشهور
- با قیمت‌های عمده فروشی

Famous Brand Names
and Evening Gowns

WHOLESALE PRICES!

Open 6 days a week
Store Hours: Thursday 10-8
Weekdays 10-7
Fridays 10 -3 Sundays 11-5

For evening hours
call for appointment:

(516) 466-5313

اطلاعیه های کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی

از: دکتر فرخ دیلمانیان

اعطا بورس های تحصیلی توسط انجمن مرکزی مشهدی های ایسرائل:

امسال هم مانند سال قبل انجمن مرکزی مشهدی های ایسرائل مقداری بورس تحصیلی بین دانشجویان دانشگاه ها در ایسرائل تقسیم کرد. مبلغ کل این بورس ها در حدود ۲۴ هزار دلار بود که توسط انجمن شعره طوا نیویورك، انجمن نوعم میلان، از هامبورگ آقایان برادران روبنی، آقای عبدی یعقوبی و جامعه مشهدی هامبورگ، و از ایسرائل انجمن مرکزی مشهدی های ایسرائل و آقایان اوراهام نامدار، آلبرت ماشیح و داوید سیانس تهیه شده بود. این بورس ها روز سه شنبه ۳۰ نوامبر در مراسمی که در خانه سالمندان جامعه در هرتصلیا با حضور ۲۰۰ نفر برگزار شده بین ۷۳ نفر دانشجو تقسیم گردید. مهمان افتخاری این برنامه آقای یوسف بنی لیوی و خانمشان بودند. بورس های تحصیلی تقسیم شده در سال گذشته ۳۲ هزار دلار بود که از طرف انجمن نوعم میلان، انجمن مرکزی مشهدی های ایسرائل و آقایان نامدار، ماشیح و سیانس تهیه شده بود و بین ۵۸ نفر دانشجو تقسیم شد. این اطلاعات توسط مسئولین انجمن مرکزی ایسرائل داده شده که به این وسیله از ایشان تشکر می شود.

کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی این کار خیر را به همه گروه های شرکت کننده در آن تبریك می گوید. این کمیته عقیده دارد که تهیه بورس های تحصیلی برای دانشجویان مشهدی که در دانشگاه های ایسرائل درس می خوانند یکی از موثرترین راه ها برای کمك به پیشرفت تحصیل در جامعه مشهدی مقیم ایسرائل می باشد.

باید در نظر داشت که شهریه دانشگاه های ایسرائل که در حدود ۱۰۰۰ دلار در هر سمستر (۲۰۰۰ دلار در سال) و گاهی بیشتر می باشد برای بسیاری از دانشجویان جامعه بسیار سنگین است. همچنین، بعلت فشرده بودن برنامه های درسی دانشگاه های ایسرائل، توأم کردن تحصیل با کار در ضمن سال تحصیلی بسیار مشکل می باشد. کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی بهمین منظور یك بورس تحصیلی جدید بنام «بورس ایسرائل» ایجاد می کند که به موازات بورس های دیگر این کمیته، یعنی بورس الخنان لیویان، بورس دکتر امیر بصلی و بورس جاری دائر خواهد بود. از کسانیکه مایلند به این بورس کمك کنند تقاضا می شود با یکی از اعضای کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی تماس بگیرند.

احداث یك جورنال تحقیقاتی در مورد تاریخ یهودیان ایران:

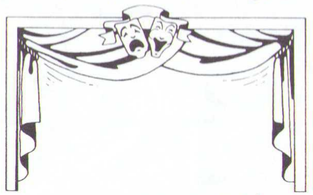
اخیراً «جامعه دانشوران لوس آنجلس» که متشکل از گروهی از یهودیان ایرانی فارغ التحصیل از دانشگاه ها می باشند با کمك پرفسور امنون نتصر استاد کرسی ایران شناسی دانشگاه عبری اورشلیم اقدام به پایه گذاری یك جورنال تحقیقاتی سالیانه در مورد تاریخ یهودیان ایران کرده اند که قرار است از سال آینده حداقل برای مدت ۱۰ سال انتشار یابد. این جورنال که نام آن دانشنامه یهود ایران (The Journal of Jewish & Judeo-Iranian Studies) خواهد بود به دو زبان فارسی و انگلیسی چاپ خواهد شد. سردبیر (Chief Editor) این جورنال دکتر نتصر خواهد بود، و همکاران ایشان پرفسور شائول شاکد، دکتر اوراهام کوهن، دکتر داوید اورشلیمی و دکتر سارا سرودی خواهند بود. این جورنال مقالات تحقیقاتی در مورد تاریخ، هنر، ادبیات، فولکلور، مذهب، فلسفه و خاطرات مستند ایرانیان یهودی قبول می کند. جامعه دانشوران برنامه وسیعی را به منظور جمع آوری اعانات برای تأمین خرج تهیه این جورنال آغاز کرده است و تا بحال در این مورد موفقیت هائی در جامعه یهودیان لوس آنجلس بدست آورده است. منجمله این جامعه یك برنامه شب نشینی با شرکت آقای آباابن وزیر خارجه سابق ایسرائل برای تارخ دوشنبه ۲۴ ژانویه در لوس آنجلس تهیه دیده است که بلیط ورودی آن برای هر نفر ۱۲۵ دلار تعیین شده است. جامعه دانشوران در حال تماس گیری با جوامع یهودی ایرانی در آمریکا و اروپاست تا در این امر از همه کمك بگیرد. اشخاصی که بخواهند در این کار خیر شرکت کنند می توانند همه و یا قسمتی از یکی از شماره های این جورنال را وقف یادبود عزیزان خود کنند. کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی کمك به این برنامه فرهنگی بزرگ را بسیار تشویق می کند. برای کسب اطلاعات بیشتر لطفاً با یکی از اعضای این کمیته تماس بگیرید.

معرفی یك کتاب جدید:

اخیراً کتاب جدیدی توسط دکتر داوید منشری استاد مشرق شناسی دانشگاه تل آویو تحت عنوان:

Education and the Making of Modern Iran

(تحصیلات و احداث ایران مدرن) توسط انتشارات دانشگاه کرنل (Cornell University Press) منتشر شده است. دکتر منشری که بسیاری از افراد جامعه ما با ایشان از طریق سخنرانی هائی که در سال های اخیر در جامعه داده اند آشنائی دارند، از محققان مرکز مُشه دیان برای تحقیقات خاور میانه و آفریقا، و پرفسور دانشکده علوم خاور میانه و آفریقا در دانشگاه تل آویو می باشند. ایشان همچنین سال هاست که سمت ریاست اتحادیه ایرانی ها مقیم ایسرائل را عهده دار می باشند. ایشان تا بحال چندین کتاب به زبان عبری و انگلیسی در مورد ایران و انقلاب ایران نوشته اند که یکی از آنها تحت عنوان Iran: A Decade of War and Revolution (ایران: دهه ای از جنگ و انقلاب) چهار سال پیش به زبان انگلیسی انتشار یافت. کتاب جدید ایشان تاریخ تحصیلات در ایران را از زمان مکتب ها تا احداث دانشگاه تهران و تا تحصیلات در ایران بعد از انقلاب مرور می کند و تأثیر متقابل تحصیلات در ایران و انقلاب را بررسی می کند. ما انتشار این کتاب را به دکتر منشری تبریك می گوئیم.



احتیاج به همکاران برای گروه نمایش:

گروه نمایش این کمیته که به سرپرستی آقایان هربرت لیوی، کامیار لوییئیم و لئون عبرانی در سال های اخیر چندین نمایش برای جامعه تهیه کرده است در نظر دارد فعالیت خود را برای تهیه یك نمایشنامه جدید آغاز کند. برای این کار، این گروه احتیاج به کادری متشکل از افراد علاقمند برای کمك در رشته های زیر دارد:

۱- بازیگران: جوانان بین سنین ۲۲ تا ۲۷ سال، بخصوص کسانی که قادر به خواندن به زبان فارسی باشند.

۲- تهیه کنندگان صحنه و تدارکات نمایش: افرادیکه به کارهای فنی مربوط به این رشته علاقه داشته باشند و بتوانند وقت لازم را برای این کار صرف کنند.

۳- گردانندگان امور مربوط به صوت و نور: افرادی با اطلاعات فنی لازم.

٤- افراد گروه هماهنگی: افرادیکه بتوانند کارهای هماهنگی را برای تنظیم برنامه های تمرین به عهده بگیرند.

از کسانیکه مایلند در این زمینه ها به این گروه کمك کنند تقاضا می شود با آقایان هربرت لیوی، کامیار لوییئیم و یا لئون عبرانی تماس بگیرند.

عده ای از اعضای انجمن مرکزی ایسرائل در مراسم اهدا بورسهای تحصیلی

آقای یوسف بنی لیوی و آقای منوچهر الیاسی

اطلاعیه کمیته تلمود توراه

از: هارون کهنیم

به اطلاع اولیای محترمیکه فرزندانشان در تلمود توراه لانگ آیلند مشغول تحصیل می باشند میرساند که اخیراً گریت نك سیناگوگ طی ٤ نامه سفارشی به ما یادآور شده اند که چون درآمد اصلی کنیسا از محل کیترینگ می باشد و روزهای یکشنبه دعوت ها از ساعت ۱۲ بوده و ظرفیت پارکینگ گریت نك سیناگوگ محدود به ۹۶ دستگاه اتومبیل می باشد لذا از ما خواسته اند که کلاس ها را در ساعتی غیر از ساعت ۱۲ تعطیل نمائیم تا جای کافی برای مهمانان کیترینگ باز بوده و در عین حال امنیت پارکینگ و سلامت فرزندان که مورد علاقه کامل ما می باشد تامین گردد. با اطلاعی که ما از گرد هم آئی شب های یکشنبه داریم و می دانیم که ساعت ۹ صبح یکشنبه برای اکثریت والدین بسیار زود است لذا از معلمین خواهش شده که ساعات درس روز یکشنبه ها ۱۰:۳۰ الی ۱۲:۳۰ باشد.

از شما والدین تقاضا داریم اطفال خود را روزهای یکشنبه راس ساعت به کلاس ها آورده و برای برگرداندن آنها فقط چند دقیقه زودتر به محل پارکینگ وارد شده و ماشین را در محل مناسب پارك نمائید و فرزندان را گرفته فوراً محوطه پارکینگ را ترك فرمائید. چون این مسئله برای تلمود توراه بسیار مهم و حساس می باشد از یکایك اولیا تقاضا و انتظار همکاری داریم. قبلاً از توجه شما تشکر می شود.

برنامه های یوم هشوآ و جشن استقلال:

کمیته جوانان مشغول تدارك برنامه یادبود سالیانه خود از کشته شدگان آلمان نازی برای تاریخ پنجشنبه ۷ آپریل و همچنین جشن استقلال ایسرائل در روز چهارشنبه ۱۳ آپریل می باشد. علاقمندان به همکاری در این برنامه ها می توانند با دفتر کمیته جوانان تماس بگیرند.

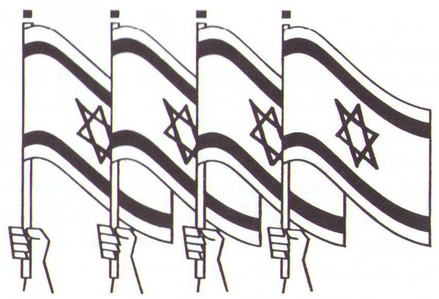
سفر ایسرائل ۱۹۹٤:

کمیته ایسرائل و صیونیزم کمیته جوانان مشغول تدارك برنامه سفر تابستانی ایسرائل برای سال ۱۹۹٤ می باشد. بمنظور کنترل بیشتر و بهتر ساختن این تجربه فراموش نشدنی برای جوانان کمیته جوانان تصمیمات و تغییرات زیر را در نظر گرفته است:

برای امسال ۳ گروه مختلف در نظر گرفته شده است. فقط ۳۰ نفر برای هر گروه می توانند ثبت نام نمایند. برگزارکنندگان این برنامه به این نتیجه رسیده اند که گروه های بزرگ غیر قابل کنترل بوده و به محض پر شدن یك گروه با نفرات لازم از ثبت نام اضافی اکیداً خودداری می نمایند.

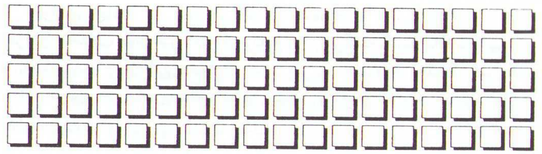
گروه اول تور معمول برای جوانان بین ۱۶ الی ۱۹ سال می باشد. گروه دوم برای جوانان بالای ۲۰ سال و یا جوانانیکه قبلاً در این سفر شرکت کرده اند در نظر گرفته شده است. گروه سوم گروه داوطلبان خدمت در یك پادگان نظامی ایسرائل به همراه چندین تور می باشند.

ثبت نام برای کلیه این گروه ها در روز یکشنبه ۳۰ ژانویه از ساعت ۱۲ الی ۲ بعد از ظهر در محل کنیسای شعره طوا انجام می گردد. در این زمینه اطلاعات بیشتری در اختیار علاقمندان قرار داده خواهد شد.



دفتر جدید کمیته جوانان:

همانطوریکه قبلاً نیز اطلاع داده شده بود کمیته جوانان مدت ها بدنبال اجاره دفتر جدیدی در منطقه لانگ آیلند بوده است. پس از ماه ها جستجو و مذاکرات بالاخره محل مناسبی در Cutter Mill Road در گریت نك پیدا شد. انجمن شعره طوا کرایه این محل را برای کمیته جوانان تقبل کرده است و با یاری الهی تا اوائل ژانویه تشکیلات جوانان به دفتر جدید منتقل خواهد شد. کمیته جوانان امیدوار است که بتواند برنامه های بهتر و وسیعتری را با داشتن امکانات جدید به جامعه عرضه نماید. کمیته جوانان بمحض تکمیل قرارداد آدرس و تاریخ نقل مکان را به جامعه محترم اطلاع خواهد داد.



تصمیمات اخیر کمیته جوانان

تیم بسکتبال Mashadi Magic:

در جلسه کلی ماه نوامبر کمیته جوانان مشهدی، این کمیته بودجه ای بمبلغ ۱۸۰۰ دلار را برای شرکت تیم بسکتبال جوانان مشهدی در مسابقات جوامع یهودی نیویورك تأئید کرد. این مبلغ به مصرف خرید لباس های متحدالشکل برای تیم، داوران و سایر مخارج مسابقات از جمله برد و آورد تیم به محل مسابقات خواهد رسید. مربیان امسال این تیم آقایان اریل کلاتی و رادنی حکیمیان می باشند.

عضو جدید کمیته جوانان:

در جلسه کلی ماه دسامبر کمیته جوانان، این کمیته به دوشیزه دانیلا کرمیلی بعنوان عضو جدید کمیته جوانان خوش آمد گفت. دانیلا بعنوان عضو عل البدل بالاترین رای را در انتخابات کمیته جوانان دارا بود. بنا به قانون داخلی کمیته جوانان دانیلا کرمیلی جای آقای رامین عبرانی را در کمیته جوانان گرفت. برای دانیلا کرمیلی آرزوی موفقیت می کنیم.

کتابخانه Congress به کتاب های شما علاقمند می باشد:

کمیته جوانان اخیراً نامه هائی از کتابخانه Congress در واشنگتن دریافت کرده است که مشتاق دریافت و خرید هر نوع کتاب و آثار فارسی و یا یهودی-ایرانی که در دسترس اعضای جامعه ما قرار دارد شامل کتاب های دعا می باشند. کسانیکه مایل به اهدا و یا فروش آثار خود می باشند می توانند با خانم گیل شیرازی و آدرس زیر تماس بگیرند:

Ms. Gail Shirazi - Library of Congress
Washington, D.C. 20540-4140

اخبار جامعه

گزارش زیر را آقای داوید کهن از انجمن مرکزی مشهدی های ایسرائل در مورد انتخابات اخیر این انجمن برای ما فرستاده اند که عیناً چاپ می کنیم و از ایشان در این مورد تشکر می کنیم.

* * * * *

حضور وعد محترم جماعت انوسه مشهدی مقیم نیویورك:

امیدواریم همیشه سلامت و در انجام امور شخصی و اجتماعی موفق باشید.

نظر به اینکه جماعت محترم ایسرائل های مشهدی از قدیم الایام نسبت به یکدیگر مربوط و این صمیمیت و پیوستگی تا کنون در هر زمان و مکان که اقامت داشته اند محفوظ بوده و خواهد بود لازم دانستیم در این موقع که وعد مرکزی در ایسرائل تجدید انتخابات کرده است مراتب را به اطلاع آن وعد محترم و جماعت مربوطه برسانیم.

در تاریخ پنجم دسامبر ۹۳ طبق دعوت قبلی که از عموم جماعت در کنیساها و پخش اوراق لازمه بعمل آمده بود عده کثیری خانم ها و آقایان برای ارائه رای خود در یکی از سالن های بزرگ و آبرومند تل آویو حضور یافتند. پس از خوش آمد از حضار و سخنرانی رئیس وعد مرکزی آقای حی ماشیح و معاون وعد آقای داوید کهن و چند نفر کاندیدها که تقاضای سخنرانی کرده بودند اوراق مربوط به تقاضا کنندگان واجد شرایط پخش و با کمال نظم و انضباط آرا قرائت و به مبارکی اعضای جدید وعد مرکزی که طبق اساسنامه جدید (با نظر اورخ دین و پنج نفر وعدت بخیروت تنظیم شده) عده آنها هفت نفر می باشند انتخاب شدند. نفر اول بعنوان رئیس وعد و نفر دوم بعنوان معاون و پنج نفر دیگر اعضای محترم وعد می باشند. دو نفر دیگر هم یعنی نفر هشتم و نهم رزرو می باشند که در صورت کناره گیری هر یك از آقایان به ترتیب داخل وعد خواهند شد.

امیدواریم به لطف خداوند متعال تمام خدمتگذاران اجتماع در انجام وظایف خود موفق و مؤید باشند - آمین. انتخاب وعد خانم های محترم هم انجام و عده آنها پنج نفر و نفر اول مدیریت وعد را عهده دار خواهد بود.

با تقدیم احترام - وعد مرکزی انوسه مشهدی مقیم ایسرائل

صورت اسامی اعضای محترم وعد

آقایان

۱- آقای داوید کهن	رئیس وعد
۲- آقای یهودا آقالر	معاون وعد
۳- آقای داوید شاعر	عضو وعد
٤- آقای افرائیم زبولونی	عضو وعد
٥- آقای بنیامین بن داوید	عضو وعد
۶- آقای اوراهام حکیمی	عضو وعد
۷- آقای اسحق آقائی اف	عضو وعد
۸- آقای شموئل زر	رزرو اول
۹- آقای الیاهو بلریان	رزرو دوم

خانم ها

۱- خانم حنا کرمیلی	رئیس وعد
۲- خانم اورا زر	معاون وعد
۳- خانم زیلپا کهن	عضو وعد
٤- خانم میریام سلیمانی	عضو وعد
٥- خانم دبورا رحیمی	عضو وعد

تبریکات

از: هارون کهنیم

تبریکات صمیمانه ما به مناسبت تولد:

جنیفر، دختر نورسیده اوی و پرلا نیسانی
الیزابت، دختر نورسیده شاهرخ و ژاکلین رحیم یعقوبی
شیران، دختر نورسیده آلبرت و لیزا بصل
الینور، دختر نورسیده ژوزف و سهیلا کلاتی زاده
میشل، دختر نورسیده داریوش و استر زر
ریچل، دختر نورسیده جان و فریبا نامدار
دانیل، پسر نورسیده سامی و مینا نامدار
جوردن، پسر نورسیده کامران و بتی حکمتی
براین، پسر نورسیده مهرداد و لیندا بنی لیوی
یوئل، پسر نورسیده فرشید و سوزی لیویئیم
سموئل نیسیم، پسر نورسیده هرتصل و استر سلیمانی
دوقلوهای پسر نورسیده هرتصل و سهیلا کهن پور
اَدم، پسر نورسیده موزز و ویولت حاجی بای
اریل، پسر نورسیده روبرت و مژگان حکیمی صراف
پسر نورسیده رویا و آنتونی گرجیان

تبریکات صمیمانه ما به مناسبت برمیتصوای:

رونن، فرزند بهروز و مینا خوردی پور
رونن، فرزند داوید و لیدا ایتان

تبریکات صمیمانه ما به مناسبت نامزدی:

مهران حکیمیان و مونیکا بصلیان
آلکس بصلیان و راخلی لولوئی
بهمن عزیز و ایلانیت کهن
دکتر خسرو کشفی و دکتر مینو دیلمانیان
شهرام دادفرین و شهره رحمانان
مهرنوش رفیع نیا و ملکا نیسیم

تبریکات صمیمانه ما به مناسبت ازدواج:

رامین عزیز و کاتی لاویان
آرام لیویان و ندا رحمانان

گزارش کمیته بانوان

از: ژانت اعتصامی

پذیرائی موعید سوکا:

طبق رسم همه ساله کمیته بانوان با تهیه میوه و شیرینی پذیرائی مفصلی از جماعت محترم در سوکای جماعتی کنیسای شعره طوا بعمل آورد.

سیمخا توراه:

تهیه و تزئین سبدهای گل و میوه برای فروش در روز سیمخا توراه طبق معمول توسط کمیته بانوان انجام گرفت. برای این مراسم ظرف های نقره که محتوی انواع و اقسام میوه جات و شیرینی های مختلف بود و گلدان های گل مصنوعی، گلدان های گیاه های طبیعی و تابلوهای مختلف و همچنین تابلوهای نقاشی بسیار زیبائی تهیه شده بود که امسال در دو کنیسای شعره طوا و کنیسای لانگ آیلند توزیع شد و بفروش رسید. طبق معمول کلیه عایدات این مراسم به مصرف تلمود تورای جامعه می رسد. کمیته بانون بار دیگر بدینوسیله از کلیه کسانیکه برای تزئین سبدها کمك کرده اند و همچنین از افراد نیکوکاری که به نفع تلمود توراه کاود کرده و خرید کرده اند سپاسگزاری می نماید.

کلاس های انگلیسی:

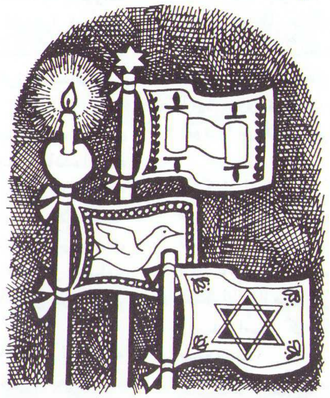
کمیته بانوان به اطلاع می رساند که کلاس های انگلیسی که بطور رایگان توسط معلم آمریکائی تدریس می شود در روزهای دوشنبه و چهارشنبه برای مدت ۲ ساعت برقرار است. علاقمندان می توانند برای اطلاعات بیشتر با خانم خاور غفاریان تماس بگیرند.

کلاس های کاراته پسران:

این کلاس ها امسال نیز با استقبال زیادی روبرو شده است. این کلاس ها که در Great Neck تشکیل شده است، برای پسران سنین بین ۵ تا ۷ ساله می باشد که در روزهای سه شنبه از ۵:۳۰ تا ۶:۳۰ صورت می گیرد. نیمه دوم کلاس ها از فوریه آغاز می گردد. علاقمندان برای ثبت نام در این کلاس ها می توانند با خانم ژانت اعتصامی تماس حاصل فرمایند.

کلاس های ورزش خانم ها:

جای خوشوقتی است که خانم های جامعه از کلاس های ورزش استقبال زیادی بعمل آورده اند. با وجود اینکه کلاس های ورزش مختلفی برای خانم های جوان و سنین بالا در جریان است، کمیته بانوان از ماه ژانویه کلاس های جدید دیگری نیز در محل ورزشی Something Physical در گریت نك بر پا کرده است. این باشگاه ورزشی که یکی از مجهزترین کلاس های ورزشی در لانگ آیلند می باشد قبول کرده که با قیمت استثنائی ۶۰ دلار برای ۱۰ جلسه خانم ها را ثبت نام کند. برای اطلاعات بیشتر لطفاً با خانم ژانت اعتصامی تماس بگیرید.



انتخابات کمیته بانوان:

کمیته بانوان بزودی انتخابات خود را برگزار نموده و ۱۵ عضو انتخاب خواهد نمود. این انتخابات برای ماه مارچ سال ۱۹۹٤ در نظر گرفته شده است.

کمیته بانوان از کلیه افراد جامعه درخواست می نماید که اشخاص واجد شرایط را برای انتخابات معرفی نمایند. فرم های معرفی کاندیداها در دو شماره آخر هخودش منتشر شده است و کمیته بانوان نیز در دسترس عموم قرار می دهد. لطفاً حمایت خود را از کمیته بانوان بوسیله انتخاب اعضای فعالی که به نظر شما واجد شرایط خدمت در این کمیته می باشند اعلام نمائید. آخرین مهلت برای فرستادن این فرم ها ۲۸ ماه فوریه ۱۹۹٤ می باشد. فرم ها را می توانید به آدرس کنیسای شعره طوا پست و یا فکس نمائید.

گرد هم آئی بانوان بزرگسال:

بمنظور سرگرمی خانم های کامل جامعه، برنامه های مختلفی از قبیل گرد هم آئی در کنیسا، برنامه تابستانی پارك ترتیب داده شد. برنامه زمستانی امسال در روز ۸ دسامبر انجام گرفت. در این روز ٤۶ تن از بانوان که از قبل برایشان بلیط هائی تهیه شده بود با اتوبوس به سیرك Big-Apple همراهی شدند. در بین راه از این خانم ها با شیرینی و میوه و چای پذیرائی شد که به همراه شعر و آواز و جوك و خنده یك روز فراموش نشدنی برای همه بجا گذاشته شد.

جشن حنوکای کودکان:

در روز ۱۲ دسامبر جشن حنوکائی برای کودکان جامعه در محل کنیسای شعره طوا برگزار شد. در این جشن به کلیه کودکان فرفره هائی که سمبل حنوکا می باشد داده شد. این برنامه با موزیك ایسرائلی و پذیرائی مختصر و دلقك که برای سرگرمی کودکان آورده شده بود همراه بود.

گزارش کمیته جوانان

گزارش کمیته جوانان

از: مهران اعتصامی

(ترجمه از متن اصلی انگلیسی)

شب بولینگ:

در روز ۳۰ اکتبر کمیته ورزش و سلامتی کمیته جوانان برنامه بولینگی در سالن بولینگ «منهست» برگزار کرد. بیش از ۸۰ تن از جوانان جامعه در این برنامه که همراه با موزیك و بازی ها و جوائز مختلف بود شرکت کردند. از شرکت کنندگان با شیرینی و نوشیدنی پذیرائی بعمل آمد. برنده مسابقه بولینگ این شب آقای موسی لیویان بودند که با بیش از ۲۰۰ امتیاز جایزه اول را بدست آوردند.

کلوب فرهنگی:

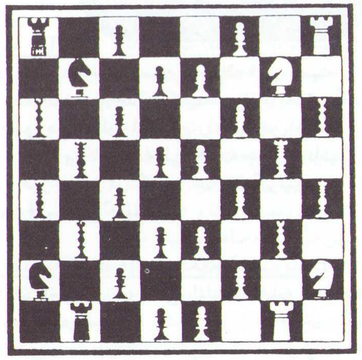
برنامه های کلوب فرهنگی در چند ماه اخیر شامل افتتاحیه اپرای داستان پوریم به نام «استر» توسط گروه اپرای نیویورك بود که در تاریخ ۱۰ اکتبر صورت گرفت. این کمیته همچنین در روز ۲۱ نوامبر از کارهای «جوآن میرو» در موزه هنرهای مدرن نیویورك دیدن کردند. برنامه ماه دسامبر دیدن نمایش یکنفره "Gray's Anatomy" توسط «اسپالدینگ گری» در Lincoln Center می باشد.

پارتی رقص:

حدود ۲۲۰ تن از جوانان جامعه در پارتی رقصی که شب ۱۶ اکتبر از طرف کمیته پارتی ها تدارك دیده شده بود شرکت کردند.

مسابقات شطرنج:

کمیته جوانان مجمعی برای شطرنج بوجود آورده و مسابقاتی در ماه ژانویه ۱۹۹٤ برای آن در نظر گرفته است. شرکت کنندگان این بازی ها را در زمان های انتخابی خود با یکدیگر انجام می دهند و در پایان جوایزی به برندگان اهدا خواهد شد. برای ثبت نام لطفاً با کمیته جوانان تماس حاصل فرمائید.



رقص و شام رسمی:

در تاریخ ۱۳ نوامبر کمیته پارتی ها اولین شام و رقص رسمی (Formal) خود را در محل Bayside Jewish Center برگزار کرد. بیش از ۲۰۰ تن از جوانان در این جشن شرکت کردند و با شام کامل، موزیك دیسکو و گروه موزیك برزیلی شب خوشی را گذراندند.

کمك به هتصالا:

گروه خیریه کمیته جوانان بلیط های مخصوص خیریه را به مبلغ ۵۰ دلار برای کمك به سازمان هتصالا به فروش می رساند. این بلیط ها را می توانید از دفتر کنیسای شعره طوا و یا اعضای کمیته جوانان خریداری نمائید. جایزه اول این بلیط ها ۲ عدد بلیط رفت و برگشت به ایسرائل می باشد. جایزه دوم یك عدد استریو و یا دوچرخه کوهستانی و جایزه سوم یك جام شراب شبات در نظر گرفته شده است.

آوای ایسرائل:

با وجود اینکه در شنبه شب ۱۱ دسامبر برف ناگهانی سنگینی در شهر نیویورك باریده بود، بیش از ۷۰ تن از اعضای جامعه در کنسرت ایسرائلی در تآتر پارامونت واقع در Madison Square Garden شرکت کردند. این برنامه که به مناسبت حنوکا تدارك دیده شده بود توسط کمیته ایسرائل و صیونیزم برگزار شد.

برنامه های آینده

آخر هفته در هتل «هوموماك»:

کمیته جوانان برنامه مسافرتی برای ۲۱ الی ۲۳ ژانویه به هتل «هوموماك» در شمال نیو یورك را برای جوانان تدارك دیده است.

پارتی ها:

کمیته پارتی های کمیته جوانان برنامه هائی برای شنبه شب اول ژانویه و همچنین ۱۵ ژانویه در نظر گرفته است. این کمیته همچنین در نظر دارد که جشن بالماسکه ای برای پوریم در ماه فوریه برگزار نماید. جزئیات این جشن ها بعداً به اطلاع عموم رسانیده خواهد شد.

سرمقاله

مرض را درمان کنید نه نشانه های آنرا

پس از ایّام روش هشانا و کیپور اعضای جامعه واقف شدند که مسئولین شعره طوا و نمایندگان گریت نك تصمیم گرفته اند حساب های تلمود تورای کوئینز و گریت نك را مجزا کنند. این خبر بسیاری از مردم را نگران کرد. بودجه تلمود توراه که قسمت عمده آن از محل کاودهای سیمخا توراه تأمین می شود از این پس در دو منطقه و جدا از یکدیگر کنترل می شود، بنحویکه بودجه لانگ آیلند برای کلاس های تلمود تورای همان منطقه و بودجه شعره طوا برای کلاس های تلمود تورای کوئینز و کمك به یشیواها مورد استفاده قرار می گیرد. بسیاری این تحول تازه را تهدیدی نسبت به یگانگی جامعه تلقی کرده و از خود پرسیدند که آیا جدا کردن بودجه می تواند در روش آموزش مذهبی فرزندانمان نیز تفاوت بیشتری ایجاد کند یا خیر.

با وجودیکه چه در حال حاضر فقط یك کمیته تلمود توراه مسئول امور هر دو منطقه می باشد و این روش به قوت خود باقی مانده است، بسیاری از افراد جامعه سعی داشتند مانع جدائی مالی دو منطقه بشوند حتی اگر صرفاً مربوط به روش حسابداری باشد. ملاقات ها و جلسات متعددی صورت گرفت و اشخاص بسیار و گروه های گوناگون به بحث نشستند تا بنحوی بتوانند بودجه را در حساب واحد نگاه دارند ولی با وجود این تلاش ها بودجه ها طبق برنامه از هم جدا شدند.

علت شکست این کوشش ها این است که وضعیت تلمود توراه نه تنها اصل و پایه مشکلات جامعه نیست بلکه یك تحول طبیعی است که نبایستی دلیل اصلی نگرانی ما باشد. مسئله تلمود توراه فقط یکی از آثار و نشانه های مسئله بسیار وسیع تر جامعه یعنی نداشتن سازمان مرکزی است که بتواند امور مذهبی، فرهنگی و دیگر امور جامعه را بصورت متمرکز اداره کند. بیماری اصلی این است که ما اعضای جامعه موفق نشده ایم که رهبران جامعه را بنحوی تحت فشار بگذاریم که نسبت به تشکیل یك سازمان مرکزی با هم کنار بیایند. جدائی بودجه تلمود توراه فقط یکی از نشانه های کوچك این بیماری است.

برای مدت دو سال به جامعه ما وعده داده اند که مشاوره رهبران جامعه برای ایجاد انجمن مرکزی به نتیجه می رسد و تشکیل چنین سازمان و گروهی بسیار نزدیك است. به ما گفته اند علت تأخیر دراز مدت انتخابات نیز همین است. ماهها قبل، پیش نویس اساسنامه نیز تکمیل شد و برای نظرخواهی به مردم ارائه گردید. ولی پس از دریافت نظرات مردم در باره پیش نویس اساسنامه، اعضای انجمن مشترك دیگر با هم جلسه ای نداشته اند و فعالیت ها متوقف مانده است.

در نتیجه ما بدون یك انجمن مرکزی و بیش ازهفت سال بدون انتخابات ادامه می دهیم. جالب است که جامعه ما پس از مهاجرت به سرزمین دموکراسی از اصول دموکراسی فاصله می گیرد. صرفنظر از کمیته جوانان همه تشکیلات دیگر جامعه، از جمله گروه های نوبنیاد، یا هرگز انتخاباتی نداشته اند و یا سال ها از موعد انتخاباتشان گذشته است. خوشبختانه اعضای کمیته بانوان درك کرده اند که همکاری افراد تازه با ایده های نو برای کسب هدف های آنها ضروری است و از این نظر اعلام نموده اند که بزودی انتخابات خود را برگزار خواهند کرد.

در حال حاضر که اعضای انجمن های جامعه دیگر فعالانه در هدف تشکیل انجمن مرکزی کوشش نمی کنند تمام این سازمان ها باید هم اکنون مانند کمیته بانوان هر یك انتخابات داخلی خود را اجرا نمایند. هیچ عذری برای تأخیر بیشتر در انتخابات جامعه موجه نیست. اگر اعضای فعلی انجمن نتوانسته اند در باره جزئیات تشکیل سازمان مرکزی با یکدیگر توافق کنند، شاید وقت آن رسیده است که اشخاص تازه ای از طریق انتخابات به انجمن ها بپیوندند. شاید این افراد تازه از وقت، انرژی، علاقه، اراده و انعطاف کافی برخوردار باشند که به برگزاری و شرکت در جلسات ادامه داده تا زمانیکه هدف مشترك را عملی نمایند. چنین انتخاباتی شاید مردم ما را نیز از بدبینی و بی تفاوتی رهائی بخشد و آنها را برای شرکت در فعالیت های جامعه بر سر شوق آورد.

با نداشتن انجمن مرکزی بدون شك نشانه های تلخ این بیماری بیش از پیش پدیدار خواهد شد. گر چه همه ما گرفتار زندگانی روزمره و درگیر امور خانه و محل کار و غیره هستیم، همگی باید تلاش کرده و از رهبران خود بخواهیم که نسبت به برطرف شدن وضعیت کنونی اقدام نمایند.

★★★★★★★★★★★★★★★★

فهرست مطالب

مقاله	صفحه
سرمقاله	۱
گزارش کمیته بانوان	۲
گزارش کمیته جوانان	۳
اخبار جامعه	۵
تبریکات	۵
اطلاعیه کمیته فرهنگ و تحصیلات عالی	۶
اطلاعیه کمیته تلمود توراه	۷
گزارش گروه والدین جوان مشهدی	۸
اخبار ایسرائل	۱۰
دل درد شاهزاده و علاج آن	۱۲
تاریخ مختصر ایالات متحده	۱۴
هنگام فشردن دست عرفات ...	۲۰
نامه های قلابی به حکیم باشی	۲۲
هر چه می خواهد دل تنگت بگو	۲۴
بر دیده من خندی ...	۲۷
سازمان اتحاد و همبستگی مشهدی	۲۸
گفتگو با اولیای محترم	۳۰
اعلامیه کمیته ازدواج	۳۱
با هنرمندان موسیقی ایرانی آشنا شویم	۳۲
نوای ساز ما	۳۲
جدول و سرگرمی	۳۳
بهداشت و پزشکی	۳۵
اقتصاد	۳۴
سال یادبود فجایع «هالوکاست»	۳۷

شرح عکسهای روی جلد در صفحه ۳۷

Network Lenders of America, Inc.
LIC. Mortgage Bankers, NY State Banking Department
255-01 Northern Blvd., Little Neck, NY 11363

پیشرو اخذ وام در شرق آمریکا

از شما درخواست از ما پرداخت

ضمانت ما به شما دریافت سریع وام شماست

وام خانه

وام ساختمان

وام آپارتمان بیلدینگ

وام آفیس بیلدینگ

وام شاپینگ سنتر

پول فوری

(Hard Money)

برجسته ترین متخصصین وام در خدمت شما

به منظور کسب اطلاعات و چگونگی دریافت وام مورد نظر خود

با آقای ناصر شاعر و تلفن های زیر تماس حاصل فرمائید:

(516) 829-5110
(718) 631-3700

ساعات کار: دوشنبه تا جمعه ۹ صبح تا ۶ بعد از ظهر
سه شنبه و پنجشنبه ۹ صبح تا ۹:۳۰ شب
یکشنبه ۱۱ صبح تا ۲ بعد از ظهر

مگیلا

Megillah

מגילה

سال نهم، شماره ٤٣ — نشریه کمیته جوانان مشهدی — شوات ٥٧٥٤، ژانویه ١٩٩٤